VANDAAG

MR.ROBERT PIETERSZ
...nog geen beslissing...

111e JAARGANG — NO.:20 DINSDAG 25 JANUARI 1994

AMIGOE



F-16-vlieger gaat niet op

Reorganisatie bij troepenmacht van VN

VS gaan in Bosnië niet verder dan luchtacties

SARAJEVO/PARIJS - Artillerie en luchtdoelgeschut maakten maandag een eind aan de betrekkelijke rust die de afgelopen twee weken in Sarajevo heerste. In het diplomatieke Zwarte-pietenspel rond Bosnië bleken de VS en Frankrijk van mening te verschillen over daadwerkelijk ingrijpen in deze voormalige Joegoslavische republiek. De Franse minister van Buitenlandse zaken, Alain Juppe, besprak in Parijs met zijn Amerikaanse ambtgenoot Warren Christopher de mogelijkheid een vredesregeling in Bosnië op te leggen maar Washington wees dit idee van de hand.

"Wij hebben duidelijk gemaakt dat wij het idee de onderliggende partij tot een vrede te dwingen, dat wil zeggen de moslims onder druk te zetten, niet steunen", zei een hoge functionaris. "Het opleggen van een regeling zou logischerwijs kunnen leiden tot het sturen van troepen, en hij (Juppe) begreep dat wij daartoe niet bereid zijn". Christopher herhaalde het Amerikaanse standpunt dat geen sprake kan zijn van het sturen van troepen, maar dat Washington in principe bereid blijft met de NAVO luchtacties uit te voeren in Bosnië.

TELEURGESTELD

De jongste ronde vredesbesprekingen liep vorige week in Geneve vast en de drie strijdende partijen waren elkaar niet genaderd over verdeling van de voormalige Joegoslavische republiek in drie etnische ministaatjes.

Functionarissen in Parijs zeiden dat Juppe zijn teleurstelling over de besprekingen niet verhulde. Hij zou verklaard hebben dat Frankrijk mogelijk gedwongen zal zijn de zesduizend aan de VN-operatie deelnemende troepen terug te trekken indien er geen einde aan het conflict komt.

Tijdens een ontmoeting met Christopher kondigde president Francois Mitterrand aan dat zijn land binnenkort nieuwe voorstellen over Bosnië zal doen. Een woordvoerder van de president wilde niet uitweiden.

HERVORMINGEN

De VN voeren volgens de opperbevelhebber van de VN-vredesmacht UNprofor, Jean Cot, verbeteringen door om hun vredestaak in het voormalige Joegoslavië beter uit te voeren. Dit zei Cot bij de beediging van de Britse luitenant-generaal **Sir Michael Rose** als opperbevelhebber van de VN-troepen in Bosnië-Herzegowina.

Cot zei dat hij niet alleen sneller luchtsteun wil kunnen inroepen. "Ik heb verschillende veranderingen gevraagd in de structuur van de VN in Joegoslavië, vooral bij het gebruik van informatie, de capaciteit tot analyse en de inzet van steun", aldus Cot. "Aan deze hervormingen wordt nu gewerkt."

De Franse generaal zei dat de luchtmacht na een verzoek om assistentie liefst binnen drie minuten, maar zeker binnen een half uur, ter plaatse zou moeten zijn. Al eerder zei Cot liever zelf het commando te hebben over de inzet van de luchtmacht. Die openlijke kritiek leverde hem zijn ontslag op. Cot zal zijn post in maart verlaten.

SNEL BESLISSEN

Ook het Franse leger pleitte maandag voor een snellere beslissing over eventuele luchtaanvallen op Bosnië. Volgens zegslieden binnen het Franse leger zou VN-secretaris-generaal Boutros Boutros -Ghali de beslissing over de inzet van troepen kunnen overlaten aan Yasushi Akashi, de speciale VN-afgezant in ex-Joegoslavië. Handhaving van de huidige procedure, dus via overleg met de VN-secretaris-generaal, duurt minstens enkele uren.

De Bosnische president, Alija Izetbegovic, riep maandag op tot een nieuwe internationale conferentie om een oplossing te vinden voor de 21 maanden durende oorlog in plaats van de besprekingen in Geneve. Aan het slot van een bezoek aan **Maleisië zei** hij dat van het Geneefse overleg "de mogelijkheden zijn uitgeput".

Zondag werd tijdens een conferentie van juristen in Kuala Lumpur waar Izetbegovic aan deelnam opgeroepen tot een nieuwe conferentie over het voormalige Joegoslavië naar het voorbeeld van de Cambodja-besprekingen in Parijs, die succesvol bleken.

Perry op Defensie



■ *WASHINGTON - De tweede man van het Pentagon wordt, als het aan president Bill Clinton (links) ligt de nieuwe minister van Defensie van de Verenigde Staten: William Perry (rechts). Hij wordt de opvolger van Les Aspin die het kennelijk niet kan bolwerken in het Pentagon, het ministerie van Defensie in Washington. Perry wordt omschreven als een hoffelijke technocraat die ook een goede manager blijkt te zijn.*

(AFP-satellietfoto)

Perry laat zich overtuigen door Al Gore:

Technocraat en manager voor Defensie aangezocht

WASHINGTON - De Amerikaanse onderminister van Defensie William Perry is door president Bill Clinton benoemd tot minister van Defensie. Perry wordt de opvolger van Les Aspin. Dit heeft het Witte Huis maandag bekendgemaakt.

Perry's naam werd in kenserskringen al genoemd sinds de afzegging van Bobby Ray Inman, de voormalige adjunct-directeur van de geheime dienst CIA. Deze was in december voorgedragen, maar trok zich vorige week plotseling terug na het verschijnen van onflatteuze commentaren in de pers.

Een functionaris zei dat Perry zaterdag nog zijn aarzelingen aan het Witte Huis kenbaar had gemaakt. Maar na een gesprek met vice-president Al Gore, een persoonlijke vriend, zei hij beschikbaar te zijn voor de job. Hij is de opvolger van Les Aspin, die officieel aftreedt om gezondheidsredenen maar op wie al geruime tijd kritiek werd uitgeoefend wegens de operaties in Somalië.

De 67-jarige Perry, een expert in de defensie-industrie en een hoofdrolspeler in de bezuinigingen bij zijn ministerie, sprak zondag al met juristen van de regering over het zogenoemde "vetting process", het onderzoek naar zijn achtergrond en levensloop. Zijn benoeming moet nog door het congres worden goedgekeurd.

Als de Amerikaanse senaat de benoeming van William Perry bekrachtigt, krijgt het ministerie van Defensie een technocraat en manager als hoogste baas. De 66-jarige ingenieur zal zijn talenten als ondernemer, ambtenaar, wetenschapper en high-tech-goeroe goed kunnen gebruiken om het ingewikkelde militair-industriële complex te herstructureren, nu de Koude Oorlog voorbij is. Perry bevindt zich niet op onbekend terrein: Sinds maart vorig jaar was hij al als plaatsvervangend hoofd van het Pentagon verantwoordelijk voor de dagelijkse gang van zaken.

Zesde mislukte lancering Euro-Franse raket:

Ariane neergestort met twee satellieten aan boord

KOUROU - De lancering van de 63e Europese Ariane-raket, die twee satellieten aan boord had, is mislukt. Dat heeft de leiding van het ruimtevaartcentrum in Kourou in Frans-Guyana maandag meegedeeld.

Kort na de start weigerde de derde trap van de raket om nog onbekende redenen te functioneren, aldus de ruimtevaartorganisatie Arianespace. De raket verloor daardoor hoogte en zou daarna in zee zijn gestort. Aan boord bevonden zich de eerste Turkse telecommunicatie-satelliet Turksat-1A en de Europese Eutelsat-II.

De oorzaak van de mislukking is niet bekend. De start was juist vier dagen uitgesteld om nog enkele testen met de derde trap uit te voeren. Het is de zesde keer dat een lancering mislukt sinds eind 1979 de eerste Ariane de ruimte in werd geschoten. De laatste keer, vier jaar geleden, ontplofte de raket met twee Japanse satellieten na 101 sekonden op tien kilometer hoogte.

LTCT1Kmdnmikant van luxe personenwagens, verwacht dit jaar ongeveer vijftien procent meer auto's te verkopen dan vorig jaar. Vorig jaar werden er over de hele wereld 27.328 Jaguars verkocht, 22 procent meer

Het eerste onderzoek wees uit dat het verongelukken van de Ariane het gevolg kan zijn geweest van een fout met de pomp in de turbomotor van de derde etage van de raket. Na negentig seconden begaf deze motor het. Men heeft nog niet kunnen achterhalen waar de raket in de zee is terecht gekomen met aan boord nog de twee satellieten. Het is nog niet bekend hoe groot de schade is als gevolg van dit ongeluk. De lancering zelf was verzekerd voor 360 miljoen dollar, de Europese satelliet voor 170 miljoen dollar ECUs (Europese rekeneenheid).

Bogota: Voor uitbannen guerrila hulp nodig van bevolking

APARTADO - De Colombiaanse regering is van mening dat alleen de volledige medewerking van de bevolking het mogelijk zal maken en einde te maken aan het politieke geweld dat het land nog steeds teistert.

In het weekeinde bereikte dit geweld een dieptepunt met de moord op 36 bewoners van een armoewijk in Apartado, in de bananenstreek van Colombia. Volgens Bogota is de enige manier om het verzet uit te bannen het isoleren van de guerrilla. Zo verklaarde minister Fabio Villega van Binnenlandse zaken. Hij was na het bloedbad naar Apartado gekomen en zat daar een vergadering voor op hoog niveau. De minister verwees in dit verband naar het succes dat dit beleid had gehad met het elimineren van het drugskartel van Medellin.

IN VERBAND met de viering van 'Dia di Betico' op Aruba, zijn er in de Amigoe van vandaag geen pagina's met Arubaans nieuws en advertenties. Ook het buitenlands nieuws is beperkt wegens een storing in de verbinding met het Algemeen Nederlands Persbureau (ANP).

Gijzeling Duitse kinderen snel achter de rug

BIELEFELD - De politie heeft in de Duitse plaats Bielefeld een gewapende man overmeesterd die twintig kinderen en leidsters van een speelschool gegijzeld hield. De gijzeling kreeg zonder bloedvergieten een goed einde.

Voor de overrompeling was een élite-eenheid van de politie ingeschakeld. Tijdens het overleg eerder had de man een geschreven document overhandigd aan de politie. Hij zou zich boos hebben gemaakt over manipulaties bij loterijen en kansspelen. Volgens andere berichten was de man dronken. De gijzeling heeft enige uren geduurd. Bij de aanhouding bleek dat hij gedreigd had met een namaak-revolver. Hij blijkt een bekende te zijn in casino's in de buurt en in andere gokgelegenheden. De politie ontkende later dat hij dronken was geweest.



■ *MANAGUA - In Nicaragua is wederom een staking uitgebroken in het openbaar transport. Dit wegens de hoge brandstofprijzen en een nieuwe belasting. Voor het publiek is het een kwestie om waar dan ook vervoer te fiksen om op zijn werk te komen of om naar school te gaan etc. Bij een voorgaande transportstaking kwam het tot gewelddadige botsingen tussen politie en boze chauffeurs.*

(AFP-satellietfoto)

BRUSSEL - Roemenië ondertekent woensdag in Brussel als eerste Oosteuropese land het NAVO-initiatief "Partnerschap voor vrede". Oorspronkelijk was verwacht dat Litouwen eerste zou zijn. Dit land ondertekent donderdag.

In Venezuela

PG start onderzoek naar Banco Latino

WILLEMSTAD CARACAS — De Venezolaanse Procureur-generaal start een onderzoek naar de problemen bij Banco Latino en heeft aangegeven dat het niet moet worden uitgesloten dat hij een aanklacht zal indienen. Zowel de eventuele onregelmatigheden bij de bank zelf, als in hoeverre ambtsdragers verantwoordelijk zijn, zal worden onderzocht, zo maakte PG Ramon Escovar gisteren bekend.

Een justitieel onderzoek door het Antilliaanse OM start nog niet, zo zegt procureur-generaal Robert Pietersz desgevraagd. "Wij zijn niet gedetailleerd op de hoogte van de problemen die zich in Venezuela hebben afgespeeld." Daarmee is ook niet bekend of zich in het Curaçaose filiaal hier strafbare feiten hebben afgespeeld. Pietersz wijst er op dat er inmiddels wel een civiele procedure is gestart om de het filiaal op Curaçao 'een adempauze te geven'.

Volgens de Venezolaanse PG zijn er veel financiële instituten die op irregulaire wijze worden geleid. "Die onregelmatigheden moeten worden vastgesteld om de criminele verantwoordelijkheid daar te leggen waar deze ligt," aldus Escovar.

De Venezolaanse overheid nam begin vorige week het bestuur van de Banco Latino over, nadat de bank in de problemen kwam wegens het niet afbetalen van een lening aan de Centrale Bank van Venezuela. Banco Latino is de op een na grootste bankinstelling van Venezuela en heeft het grootste aantal spaarders. Op het moment dat de overheid de bank overnam was er een tekort van 34,5 miljoen dollar. Een woordvoerder van de 43 jaar oude bank zei dat de liquiditeitsproblemen nauw verbonden zijn met een aantal geruchten die een miniwedloop op de bank ten gevolge had waarbij spaarders hun tegoeden opnamen voor meer dan 514 miljoen dollar.

De overheid van interim-president Ramon Velasquez's heeft maatregelen ingesteld om de tegoeden van de spaarders te beschermen, maar de overheid garandeert slechts tegoeden tot een waarde van maximaal 9500 dollar.

Sea Shepherd ageert in belang walvis

Poging Noorse boot te doen zinken mislukt

FREDERIKSTAD - Actievoerders tegen de walvisvaart hebben maandagochtend geprobeerd een Noorse walvisvaarder in Frederikstad tot zinken te brengen. De militante Amerikaanse groepering Sea Shepherd blokkeerde afvoerbuizen van het koelingssysteem van de Senet die voor anker lag. Het schip kon worden gered met behulp van pompen.

Sea Shepherd heeft de verantwoordelijkheid opgeeist. De groep zei dat het schip de afgelopen zomer vijf walvissen had gedood. Sea Shepherd uit Los Angeles heeft in de afgelopen jaren vaker gewelddadige acties tegen de walvisvaart uitgevoerd. Twee schepen werden in 1986 in IJsland tot zinken gebracht en in 1992 werd in noord-Noorwegen ook getracht een walvisvaarder te laten zinken.

De Noorse regering heeft vorig jaar toestemming gegeven voor het vangen van 226 walvissen. Die hoeveelheid acht de regering onschadelijk omdat naar schatting 86.700 walvissen in het noordelijk deel van de Atlantische Oceaan leven. Oslo acht zich niet gebonden aan het internationale moratorium van 1985.

Aan vooravond Toekomstconferentie:

Algiers laat FIS-gevangenen vrij

ALGIERS - Algerije heeft maandagmorgen zestig Islamitische fundamentalisten vrijgelaten uit het gevangenenkamp ain M'Guel in de woestijn. De maatregel komt aan de vooravond van een belangrijke conferentie over de toekomst van Algerije.

De komende dagen zullen nog meer gevangenen op vrije voeten worden gesteld, meldde het Algerijnse persbureau APS. Het ministerie van Binnenlandse Zaken had vorige week aangekondigd dat een niet nader genoemd aantal gedetineerden van Ain M'Guel en het kamp bij Oued Namous zou vrijkomen. Ook zijn al degenen die onder huisarrest staan, vrijgelaten.

Volgens het ministerie is de amnestie bedoeld als een gebaar van goede wil voor een nationale toekomstconferentie dinsdag. Tot dusver hebben de belangrijkste politieke partijen gezegd dat ze de bijeenkomst zullen boycotten.

Functionarissen in het buitenland van het verboden Islamitische Reddingsfront (FIS) lieten weten dat de vrijlatingen niet voldoende zijn om de partij tot een dialoog met de overheid te brengen. Zij herhaalden dat eerst de top van het FIS moet worden vrijgelaten.

PARIJS - Premier Edouard Balladur van Frankrijk gaat donderdag al naar Peking om er de dertigste verjaardag te vieren van het Frans-Chinese vriendschapsverdrag, gesloten door generaal De Gaulle.

PG: Eerst stukken, analyse en programma

Start onderzoek Parker kan nog wel even op zich laten wachten

WILLEMSTAD — Procureur-generaal Robert Pietersz verwacht nog deze week stukken over het Parkerproject Bonaire te ontvangen van het Land. Afgelopen vrijdag werden door gezaghebber Goedgedrag al de motie van de eilandsraad en een grote hoeveelheid documenten overgedragen. Of er een onderzoek start, kan de PG nog niet aangeven. Eerst moeten de stukken worden geanalyseerd.

Zodra de stukken van het Land binnen zijn zullen zij, samen met die van Bonaire, worden bekeken door een team van mensen die nog moeten worden aangewezen. De analyse zal antwoord moeten geven op de vraag of het gerechtvaardigd is een strafrechtelijk onderzoek te starten. Maar zelfs als dat zo zou zijn, dan nog start een onderzoek niet van de ene op de andere dag, aldus Pietersz.

"We moeten dan eerst een programma opstellen. Het onderzoek naar de projecten op Sint Maarten heeft ook een lange voorbereidingstijd gehad. Het gaat om gecompliceerde onderzoeken; je begint er aan maar weet niet waar je eindigt." Daarom zal dan een heel projectdossier moeten worden opgesteld, compleet met een overzicht van welke expertise men voor het onderzoek in huis denkt te moeten halen -lokaal dan wel uit het buitenland- en hoeveel mensen bij het onderzoek betrokken zullen moeten worden, compleet met wat er in welke fase gedaan moet worden.

Hoe lang die voorgaande analyse zal duren, kan de PG nog niet zeggen, omdat dit afhangt van de inhoud van de stukken die het OM nog van het Land moet ontvangen. Er circuleren al enige tijd hardnekkige geruchten dat het OM al lang klaar is met het verzamelen van stukken en het analyseren ervan. Pietersz bestrijdt dit. "We hebben indertijd bijstand gevraagd en gekregen voor het onderzoek naar de Sint Maarten-zaken en het is mogelijk dat er, wanneer het Parkerproject wordt onderzocht, dwarsverbindingen worden aangetroffen. Maar daarnaar is nog niet gericht onderzoek gedaan. Die eventuele dwarsverbindingen zijn in elk geval niet in rapporten vastgelegd."

Volgens informatie van de Amigoe zijn die 'dwarsverbindingen' in elk geval te vinden inzake Enzo Bertucci, opsteller van de haalbaarheidsstudies voor de haven, de luchthaven en het Parkerproject, alsmede de bemiddelende rol die de Italiaanse zakenman Saro Spadaro heeft gespeeld bij de projecten op Sint Maarten en Bonaire. De laatste legde in het Parkerproject het contact tussen Samuel Robert Parker en de financier, vertelde Parker de Bonaireaanse bestuurders in 1987. Ook zou Spadaro via zijn nv *Resorts of the Worldnv* deelnemen in de exploitatie van het project, zo bleek uit de haalbaarheidsstudie van medio 1988.

Hirsch Ballin naar Antillen

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Minister Ernst Hirsch Ballin (Antilliaanse/Arubaanse Zaken) arriveert woensdag 2 februari op Curaçao in het kader van het bestedingsoverleg dat moest worden uitgesteld in verband met het overlijden van minister Ien Dales.

Daaraan voorgaand is Hirsch Ballin op Sint Maarten, waar hij 30 januari aankomt en de volgende dag het rapport van de commissie Joubert inzake het al dan niet voortzetten van de maatregel van hoger toezicht in ontvangst zal nemen. Eind van die middag reist hij door naar Sint Eustatius voor besprekingen met het BC.

Dinsdag 1 februari wordt dan Saba bezocht. Op die dag vinden op Sint Maarten ondertussen besprekingen plaats tussen het Land en de diverse gedeputeerden voor staatkundige structuur. Of de resultaten daarvan de volgende dag, wanneer Hirsch Ballin weer op Sint Maarten terugkeert, met hem zullen worden doorgenomen is niet zeker. Wel is zeker dat het rapport Joubert dan met het BC zal worden besproken.

Diezelfde woensdagmiddag reist Hirsch Ballin met zijn delegatie zoals gezegd door naar Curaçao. Behalve het bestedingsoverleg komen dan ook onderwerpen aan de orde zoals de voortgang van de Taskforce Antilliaanse jongeren.

Op vrijdagochtend vertrekt de minister naar Aruba. Behalve het bestedingsoverleg wordt ook gesproken over de financiële problemen van Aruba, het protocol van november en de garantieproblematiek voor de hotels. Zondag 6 februari keert de delegatie terug naar Nederland.

Prof. dr Pinedo in de UNA-gehoorzaal:

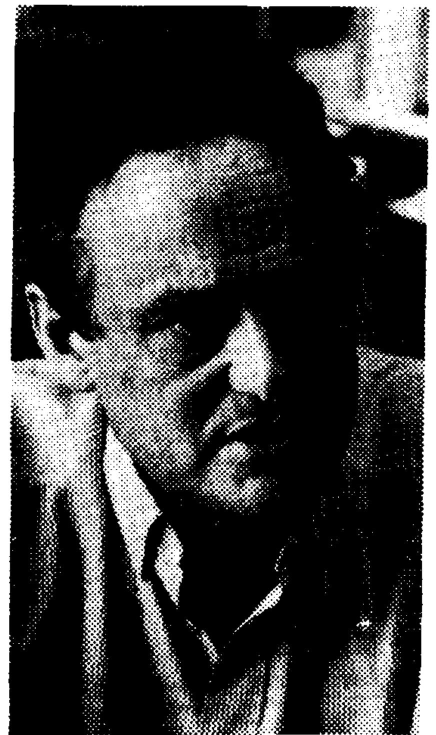
Lezing over ontwikkelingen in borstkankerbehandeling

WILLEMSTAD — Prof. dr H.M. Pinedo houdt donderdag op de UNA een lezing over nieuwe ontwikkelingen bij de behandeling van borstkanker. Aanvang 20.00 uur.

De op Curaçao geboren wetenschapper is sinds 1979 hoofd van de afdeling geneeskundige oncologie van het academisch ziekenhuis van de Vrij Universiteit van Amsterdam. Sinds dat jaar is hij ook hoogleraar geneeskundige oncologie.

Pinedo was vier jaar klinisch-wetenschappelijk directeur van het Nederlands Kanker Instituut. In september legde hij de functie neer wegens drukke werkzaamheden. Hij richt zich nu meer op klinische zorg en onderzoek en niet op organisatorische taken. Pinedo heeft nog andere functies bij organisaties in zijn vakgebied.

Terug in zijn full-time functie aan de VU heeft professor Pinedo zich in het bijzonder geworpen op onderzoek naar methodes om de ongevoeligheid van kanker voor cytostatica te doorbreken. Zijn nieuwe programma bij borstkanker bestudeert mogelijkheden om bij-



PROF. DR PINEDO

voorbeeld met zeer hoge doses cytostatica het antitumor effect te vergroten. Dit kan tegenwoordig dankzij een vrij eenvoudige en voor de patient weinig belastende techniek, waarbij beenmergcellen van de patiënt worden geïsoleerd en na toediening van de hoge dosis worden teruggegeven. De eerste resultaten zijn zeer bemoedigend. Pinedo zal deze aanpak tijdens zijn voordracht toelichten.

RK Schoolbestuur:

'Vaststellen salarissen taak BC, niet van ons'

WILLEMSTAD — Het RK Schoolbestuur heeft geen enkele bevoegdheid tot het vaststellen van salarissen en andere uitkeringen "aangezien het Schoolbestuur geen eilands- of landsbesluiten kan nemen en ook geen eilands- of landsverordeningen kan maken," zo stelt adjunct-directeur Wilgen.

Het bestuur reageert via een persbericht op de misvatting dat het schoolbestuur een vertragende of obstructieve rol speelt bij het afwikkelen van de rechtszaken die door werknemers zijn aangespannen inzake gelijke betaling met terugwerkende kracht en het betalen van kostwinners- en kindertoelagen. Volgens het schoolbestuur ontstaat er steeds meer verwarring onder de bevolking over de rol die het schoolbestuur hierin zou spelen na de vonnissen van de rechter. Het schoolbestuur heeft zich, wat de betaling van de salarissen betreft, te houden aan de wettelijke regelingen voor het bijzonder onderwijs. Zo zijn er diverse artiekelen en bepalingen waaruit duidelijk blijkt dat het Bestuurscollege de instantie is, die de hoogte van de salarissen vaststelt in overleg met de Gouverneur.

Wegens de enorme kosten die het gevolg zijn van de vonnissen, heeft het BC besloten cassatieadvies in te winnen en eventueel tot cassatie te gaan. Het schoolbestuur heeft hier begrip voro, zo laat zij weten.



Post'prijs' omhoog

NIET HET *tarief* van een luchtpostblad is omhooggegaan, zoals een ambtenaar van de Posterijen onlangs telefonisch meedeelde, maar de *prijs*. En dat is iets heel anders, want voor een tariefsverhoging moet je toestemming hebben. Met de prijs kun je kennelijk alles doen.

Vorig jaar kostte een voorbedrukt luchtpostvel een gulden. Of dat nu het groengrijze vel van 80 cent was, waar een extra postzegel van twintig bij moest, of de geïllustreerde luchtpostbrief met de juiste voorbedrukte zegelwaarde van een gulden, dat maakte niet uit.

Dat is nu anders. De groengrijze velletjes van tachtig raken maar niet op. De kleurrijke papiertjes blijken echter zo populair, dat ze moesten worden bijgedrukt. Tja, en dat was ineens duurder. Geen nood, de klant betaalt gewoon 25 procent extra voor die mooie illustraties en we noemen het een prijsverhoging.

Als het ziekenhuis nu gewoon beweert dat het eten duurder is geworden, biedt dat geheel nieuwe perspectieven voor hogere ligprijzen.



Geen F-16 toestellen op Hato

Definitief geen opleidingscentrum voor straaljagerpiloten op Curaçao

WILLEMSTAD — Er komt definitief geen opleidingscentrum voor F-16-piloten op Curaçao. Dat staat in een brief van afgelopen vrijdag van Minister Ter Beek aan gouverneur Saleh.

Als belangrijkste redenen zijn opgegeven dat er teveel geld nodig zou zijn voor de infrastructuur en voor bijkomende voorzieningen, zoals het paraathebben van een reddingseenheid voor ongevallen op zee.

De Amigoe beschikte al enige tijd over betrouwbare informatie dat het zeer onwaarschijnlijk werd dat het project nog zou doorgaan. Een officiële woordvoerder van de luchtmachtstaf in Den Haag ontkende vorige week nog met klem dat het haalbaarheidsonderzoek gereed was en dat er een beslissing tot afgelasting zou zijn.

Een andere defensiewoordvoerder bevestigde echter vanochtend dat de knoop wel degelijk is doorgehakt. "De stationering op Curaçao is geen praktische oplossing gebleken voor de luchtmacht", aldus dr P. Maessen die als een van de woordvoerders van minister Ter Beek belast is met beleidszaken van defensie. Er is vooralsnog geen indicatie dat de beslissing is genomen op grond van milieu-overwegingen.

Het kabinet Liberia-Peters was voorstander van het aantrekken van een opleidingscentrum. De F-16-opleidingen in Amerika voor Nederlandse straaljagerpiloten worden stopgezet. Defensie moest dus uitwijken naar elders. Daarbij kwamen de Benedenwindse eilanden in het vizier.

Er waren plannen gemaakt die volgens informatie uit militaire kringen veertig tot zestig miljoen gulden aan investeringen zouden hebben betekend. Voor een niet onbelangrijk deel zouden de lokale arbeidsmarkt en toeleverende bedrijven daarvan geprofiteerd hebben. Het idee was om de luchtmachtbasis Hato met gebouwen en al te verplaatsen naar het oostelijke einde van de baan voorbij de Aeroclub, aangezien er geen ruimte genoeg was op de huidige plek naast de Hato Handling loods. Van een lokatie op het onontgonnen landgoed van dr Maal op Oostpunt zou nimmer sprake zijn geweest.

Minister-president Paula noch de regerings-voorlichtingsdienst konden dezer dagen een reactie geven. Luitenant-kolonel John Busker van de luchtmachtbasis onthield zich van commentaar op berichten uit de wandelgangen.

DEFENSA

Hij heeft wel kennis van het plan voor stationering. Het ontwerp zou uitgaan van een F-16 basis met acht tot tien instructietoestellen. Busker liet maandag weten zich niet te kunnen vinden in de visie van de verontruste milieugroep Defensa Ambiental en van Kousa Komun die via berichten in de kranten reageerd op het F-16-plan. Geluidsoverlast en gevaarlijke situatie boven de grond moeten volgens Busker heel anders ingeschat worden, dan men geneigd is te denken. De F-16-toestellen hebben maar de helft van de landingsbaan nodig om op te stijgen, daarna kunnen zij vrij snel naar links van de kust wegdraaien. Dit in tegenstelling tot DC8 en Boeing 707 toestellen die volbeladen nauwelijks van de grond lijken te kunnen komen en als gevolg daarvan langer over land vliegen, aldus de commandant.

Volgens Busker is vrees voor vluchten over het eiland ook niet realistisch. F-16's vliegen gemiddeld met een snelheid van 800 kilometer per uur en passeren in een korte tijd een gebied met een zo klein oppervlak als Curaçao.

Volgens het projectdossier was het doel van het trainingscentrum op Curaçao: het geven van vliegtrainingen op hoogten tussen de drie en tien kilometer in een zeegebied honderd kilometer ten noordwesten van Aruba met mooi weer en weinig vliegtuigen. Hato zou alleen gebruikt worden voor het landen en opstijgen. Daarbij zou het gaan om reeds ervaren vliegers die omgeschoold worden voor de F-16-toestellen.

Jongeren op joy-riderspad

WILLEMSTAD — Van de zevenentwintig auto's die vorige week werden gestolen zijn er zeven nog niet terecht. Er konden in die periode zes joy-riders aangehouden worden, waarvan vijf niet ouder zijn dan negentien jaar.

De eigenaar van een gestolen auto zag er een rondrijden in zijn wagen. De dader werd op de Seroe di Kandela gepakt. Zaterdag arresteerde de politie drie jongens van zeventien, achttien en negentien jaar. Het trio bekende acht autodiefstallen. De wagens werden ontvreemd van de parkeerplaats van het sportcomplex SDK tijdens voetbalwedstrijden en andere evenementen. Een duo van 16 en 18 werd eveneens opgepakt voor diefstal en joy-riding.

Volgens de politie werden in de afgelopen week viermaal dingen uit een niet afgesloten auto gestolen (diefstal) en werd er in nog eens 14 gevallen ingebroken in een wagen. Voor wat betreft joy-riding stelt politievoorlichter Mando Davelaar dat 70 procent van de autodiefstallen te wijten is aan nalatigheid van de autobezitter.

AA: Ophef over tijdelijke tariefsverlaging onnodig

WILLEMSTAD — American Airlines (AA) heeft gisteren officieel een verzoek ingediend bij het Departement van Luchtvaart om voor twee maanden de tarieven te mogen verlagen met 180 gulden.

Dit verklaarde manager Hubert Lacroes van AA. Officieel heeft het Departement 30 dagen de tijd om over de aanvraag te beslissen.

Lacroes betreurt de ophef die gemaakt wordt over de aangekondigde tariefsverlaging van 180 gulden voor een retour Miami-Curaçao. "Het is slechts bedoeld voor promotionele doeleinden. Nu zitten we in een *momentum*, het gaat niet optimaal. Als je zeven dagen per week met 150 stoelen per dag vliegt, dan heb je af en toe een promotionele impuls nodig. We willen met het speciale tarief toeristen naar Curaçao lokken, die anders niet zouden komen. Over twee maanden schakelen we al weer over op de normale tarieven".

De toestemming van Amerikaanse zijde is al binnen, maar het heeft volgens Lacroes weinig zin om alle de tarieven van Miami na Curaçao te verlagen. "... wachten op een du... *approval*. Dan pas gaan volgens het nieuwe tar... vliegen". Lacroes kan zi... moeilijk voorstellen dat ... tijdelijke tariefsverlagi... funest zou zijn voor de AL...

De vakbond Horecaf is i... principe voorstander van h... bestaan van een concurre... voor de ALM. AA mo... echter niet een dermate gr... bedreiging gaan vormen vo... de ALM dat deze maa... schappij het loodje zou ga... leggen. "We willen stra... niet opgescheept zitten m... een buitenlandse maa... schappij die naar willeke... beslissingen neemt. Da... kiezen we liever voor ... ALM", aldus Mongen.

Volgens Mongen vorm... de aangekondigde verl... gingen een duidelijk signa... dat het niet goed gaat met ... AA-vluchten na... Curaçao."Het is vreemd d... deze maatschappij niet een... een uitgebreid onderzoe... heeft gedaan. Nu pas m... een dergelijke verlagin... komen kan niet veel goed... betekenen".

Hueck besluit deze week over benoeming directeur Vomil

WILLEMSTAD — Minister van Volksgezondheid George Hueck wil deze week een beslissing nemen over de benoeming van een nieuwe directeur voor het Departement van Volksgezondheid en Milieuhygiëne (Vomil).

De huidige waarnemend directeur, Titus Vissers, keert halverwege dit jaar terug naar Nederland. Hij was hier in het kader van technische bijstand en zou al kort na aantreden een counter-part hebben gekregen. Maar de counter-part bleef uit. Nu Vissers naar Nederland teruggaat, dreigt het departement zonder directeur te komen.

Van de drie uiteindelijk geselecteerde kanditaten, heeft zich er een teruggetrokken, zo verklaarde Hueck vorige week. Deze week beslist hij wie van de twee overgebleven lokale kandidaten zal worden aangesteld.

Mede gezien de enorme kosten die in de gezondheidszorg omgaan en nog steeds stijgende zijn, moet de nieuw aan te treden directeur een bezuinigingsbeleid gaan uitvoeren. In de periode dat Vissers het departement leidde is via diverse rapporten inzichtelijk gemaakt wat de gezondheidszorg kost en waar er bezuinigd zal moeten worden. Zo zullen de tariven moeten worden aangepakt en zal het accent van de curatieve naar de preventieve gezondheidszorg moeten worden verschoven.

Veel kosten kunnen door preventie worden teruggedrongen, zo werd uit verschillende onderzoeken duidelijk. Een voorbeeld is het hoge aantal gehandicapten ten gevolge van verkeersongevallen. Verplichte autogordels en een verbod voor kinderen op de voorbank, zou al een forse besparing aan behandeling en voorzieningen opleveren. Hetzelfde geldt voor de twee belangrijkste doodsoorzaken op Curaçao, hoge bloeddruk en suikerziekte. Goede voorlichting over voeding en lichaamsbeweging voorkomt voor een groot deel dat mensen de ziektes ontwikkelen.

Trio bekent serie van roofovervallen

WILLEMSTAD — Drie onlangs aangehouden jongens hebben bekentenissen afgelegd over zeven roofovervallen.

De twee jongens van negentien en een van 21 pleegden overvallen op onder meer een nummerkantoor te Bonam (9 januari), op een geldophaler in de Kaya Pachi Bakhuis en bij nummerkantoren te Brievengat en Ronde Klip.

Horecaf: 45 nieuwe ontslagen

Personeelsbeleid Plantijn funest voor Las Palmas

WILLEMSTAD — De directie van hotel Las Palmas heeft vorige week ontslag aangevraagd voor 45 werknemers. Volgens de vakbond Horecaf moet de huidige directie opstappen, omdat zij met een dergelijk personeelsbeleid het hotel niet draaiend kan houden.

In december 1993 vroeg de directie van het hotel reeds ontslag aan voor zeven werknemers. Volgens Humprey Mongen van de Horecaf zijn verschillende afdelingen nu reeds onderbezet. "Het is zelfs zo ernstig, dat als er nu iemand ziek wordt bij de afdeling *food and beverages* de hele afdeling stil komt te liggen. Het is onmogelijk om met een dergelijk personeelstekort een hotel te runnen".

Eigenaar Piet Plantijn van Las Palmas was niet bereikbaar voor een reactie. De reden voor de ontslagen, zoals die gemotiveerd is door de directie, is volgens het Departement van Arbeid en Sociale Zaken (DAZ), die de ontslagaanvragen behandelt, van economische aard. De komende zes weken voert het Departement overleg met de vakbond en de directie. Volgens mevrouw Serbony van DAZ komen de ontslagaanvragen niet voor een bepaalde afdeling van het hotel. Vorig jaar staakten ondermeer personeelsleden van de *food and beverage* over de hoogte van de fooienpot. Volgens Mongen zijn de nieuwe ontslagaanvragen ingediend uit wrok tegen het stakende personeel. Hij kon nog niet zeggen wat voor stappen Horecaf gaat ondernemen tegen de dreigende ontslagen.

Mongen is erg somber over de verdeling van de gelden uit de fooienpot. Nadat partijen eerder overeenstemming bereikten over de hoogte van het bedrag, ligt er volgens Mongen nu een 'verdelingsprobleem' van ongeveer 40.000 gulden. Volgens hem hebben afdelingshoofden en de zonen van eigenaar Plantijn ook een bedrag gekregen, terwijl de fooienpot niet voor hen bestemd is. "Als een afdelingshoofd per maand 3000 gulden verdient en een bordenwasser 800 gulden, dan haal je toch geen 1000 gulden weg bij deze persoon uit zijn fooi, om het vervolgens aan een afdelingshoofd te geven", zo redeneert Mongen.

De Landsbemiddelaar onderzoekt momenteel wie welk deel van de fooienpot toekomt.

Prins en Pancho lezen hun beleidsplan voor



■ *WILLEMSTAD — De Fundashon Karnaval Kòrsou (FFK) ging wederom in de mediawereld op zoek naar de Prins i Pancho. Uiteindelijk werd dagblad-journalist en rechtbankverslaggever Ramon Yunk (links) en radio-dj en televisie-nieuwslezer Morgan Isenia (rechts) uitgekozen als respectievelijk Prins en Pancho. Het tweetal kreeg onlangs de sleutel van Willemstad uitgereikt door gezaghebber drs. Elmer 'Kadè' Wilsoe. Daarna moesten Yunk en Isenia voorlezen wat ze dit carnavalsseizoen gaan doen.*

Criminaliteit in cijfers

WILLEMSTAD — Vorige week zijn er minstens tachtig inbraken gepleegd en zeker tien pogingen daartoe ondernomen.

Minstens elf keer per dag wordt er dus ergens op het eiland ingebroken. Dat is gemiddeld elke twee en een half uur minstens één inbraak.

Vorige week werd ook vijf maal iemand beroofd en werd er vier maal iemand bedreigd. Tien keer kwam het tot een mishandeling. De politiestatistieken melden verder een reeks gevallen van vernieling, oplichting en diefstal

'Burger anders eigen rechter spelen'

VBC pleit voor snelle en harde bestrijding misdaad

WILLEMSTAD — De Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) waarschuwt voor een negatieve ontwikkeling die niet past binnen een rechtstaat: het steeds vaker voor eigen rechter spelen van mensen die met criminaliteit geconfronteerd worden. De VBC doet daarom een dringend beroep op de overheid de criminaliteit harder aan te pakken, want eigenlijk verbaast het de VBC niet, dat mensen voor eigen rechter gaan spelen. Verontrustend is het wel. Aldus de VBC in haar weekcommentaar.

De overheid, die volgens de VBC de eerst verantwoordelijke is voor de handhaving van de openbare orde en veiligheid, moet snel komen met concrete plannen om de criminaliteit te bestrijden. De VBC heeft een aantal voorstellen: het toepassen van snelrecht bij joyriding, vandalisme en verkeersovertredingen en het verplicht afkicken van verslaafden. Ook denkt de VBC aan het invoeren van het principe dat het slachtoffer van een misdrijf van de dader een financiële vergoeding krijgt en het confisceren van crimineel verkregen middelen, inclusief het inbeslag nemen van boten, autos', huizen en dergelijke. Die zouden moeten worden aangewend ter bestrijding van de misdaad.

Bovendien moeten de leiders van de samenleving het goede voorbeeld geven en dat het vertrouwen van de burger in de politie terugkomt door zichtbare politieacties. Wanneer de overheid visie en daadkracht toont, zal ook de samenleving het bestrijden van de misdaad als taak op zich nemen, denkt de VBC.

Hoge vordering APNA op overheid

WILLEMSTAD — Het is niet waar, zoals eerder beweerd door de minister voor Antilliaanse en Arubaanse Zaken, dat de schulden van de overheden aan het Algemeen Pensioen Fonds Nederlandse Antillen (APNA) gelijk zijn aan de helft van het vermogen van dat fonds. Maar hoog zijn ze wel.

Het APNA heeft een balanstotaal van 1362 miljoen gulden. Daarvan bedraagt 510,1 miljoen gulden aan vorderingen op de overheden, terwijl er nog eens 63 miljoen gulden aan overheidsleningen uitstaan. Die 63 miljoen maakt onderdeel uit van de in totaal 782,4 miljoen gulden die het APNA heeft belegd.

Zo blijkt uit het antwoord van de regering op vragen van Statenleden in de nota naar aanleiding van het eindverslag van de landsbegroting '94. Het totaal aan overheidsleningen en -vorderingen bedraagt dus 573 miljoen gulden, terwijl de helft van het totale APNA-vermogen 681 miljoen bedraagt.

De la Paz houdt de moed erin

WILLEMSTAD — Ruben de La Paz heeft vandaag twee handtekeningen gekregen voor zijn partij Barbarossa di Pueblo. Daarmee komt de partij op een totaal van 78 handtekeningen. Deze volhardende partij heeft morgen en overmorgen nog de kans om de benodigde 755 handtekeningen te krijgen.

'Onbehoorlijk bestuur'

Felle kritiek van VBC op de verhoging AOV-premie Hueck

WILLEMSTAD — De VBC heeft geen goed woord over voor de verhoging van de ouderdomspensioenen, zoals die vorige week door de minister van Arbeid en Sociale Zaken per 1 januari is doorgevoerd.

'Onbehoorlijk en onverantwoord' oordeelt de VBC. De sociale zekerheid zal in gevaar komen als het sociale verzekeringsstelsel speelbal van de politiek blijft. De VBC doet een dringend beroep op de premier het besluit in ernstige heroverweging te nemen. "Het zijn namelijk dit soort maatregelen dat tot hoger toezicht leiden."

Vorige week kondigde minister Hueck aan dat de AOV-uitkeringen met 14 procent zijn verhoogd en dat de premie voor de werknemers daardoor met ongeveer 1 procent zal stijgen. Dit omdat het zogeheten schommelfonds leeg is. Maar premieverhoging zou niet nodig geweest zijn als de regering het schommelfonds niet voor oneigenlijke doeleinden zou hebben aangewend, aldus de VBC. Politiek opportunisme en een politieke verkiezingsstunt, vindt de VBC de AOV-verhoging.

In het najaar van '93 werden de AOV-uitkeringen al geïndexeerd, maar nu zijn die 'met een pennestreek vervangen door beslissingen welke de politiek kennelijk beter conveniëren'. Dit komt de rechtszekerheid niet ten goede, aldus de VBC. "De VBC betreurt het dat het kabinet, dat nota bene deugdelijkheid van bestuur tot een van de hoekstenen van haar beleid heeft uitgeroepen dit soort praktijken toelaat". Temeer daar de minister zelf heeft gezegd dat er eigenlijk geen geld voor is. Dat is net zo iets als een ongedekte cheque uitschrijven, concludeert de VBC.

De premieverhoging moet dan wel in eerste instantie door de werknemer (en niet de werkgever) opgebracht worden, maar de VBC denkt dat dit toch zijn invloed zal hebben op de werkgevers. De premieverhoging is volgens de VBC een lastenverzwaring voor de private sector, 'bovenop de andere 15 lastenverzwarende maatregelen van de afgelopen jaren die er toe hebben geleid dat de economische groei in 1993 is gedaald'. Nog meer verzwaringen zal de werkgelegenheid in gevaar brengen, denkt de VBC.

De hele AOV-verhoging werd ingevoerd als verkiezingsstunt, aldus de VBC, maar dan toch wel een rare stunt: een minister van een arbeiderspartij die zorgt voor een lastenverzwaring voor haar kiezers. "Kennelijk heeft de minister zich dat niet gerealiseerd, hetgeen op onbekendheid met de materie duidt."

Volgens de VBC hadden de AOV-toelagen jaren geleden al verhoogd kunnen worden zonder premieverhoging. Gewoon door een professioneel beheer van de fondsen, het op 62 (in plaats van 60) jaar houden van de uitkeringsgerechtigde leeftijd en door het geld niet tegen alle wettelijke regels in aan te wenden voor dekking van de ziektekosten.

Oorlogsschip uit Zweden te bezichtigen

WILLEMSTAD — Er is op zondag 30 januari van 14 tot 17 uur gelegenheid tot het bezichtigen van het Zweedse oorlogsschip HMS Carlskrona. Het schip ligt aan de Oranjewerf en is toegankelijk via de ingang op de Motetwerf.

Het schip is bezig aan een trip rond de wereld. Na Curaçao vaart het door naar het Panamakanaal.

Oorspronkelijk is de *Karlskrona* een mijnenlegger, maar momenteel is zij in gebruik als opleidingsschip. De bemanning van het 105 meter lange schip bestaat uit 44 officieren en onderofficieren, 35 cadetten en 75 matrozen. De commandant is Sten Gattsberg.

Keuring personeel Landsloterij

Stapvoets vordering in overleg personeelsbeleid landsoverheid

WILLEMSTAD — Vandaag kunnen verschillende personeelsleden van de Landsloterij een brief verwachten waarin zij worden opgeroepen om zich te laten keuren voor deelname in het pensioenfonds. De problemen bij het Kadaster zijn niet opgelost.

Dit werd gisteren overeengekomen in het gesprek dat de vakbond ABVO had met staatssecretaris Luciën Arrendell. Sinds 1985 wachten verschillende personeelsleden op deelname in het pensioenfonds. Daarvoor moeten zij eerst gekeurd worden. De BGD zal een lijst opstellen met personeelsleden die nog niet gekeurd zijn. Deze mensen krijgen een brief met het verzoek zich alsnog te laten keuren.

Over het andere probleem bij de Landsloterij, namelijk de uitstaande bevorderingen, heeft de vakbond nog geen uitsluitsel gekregen van Arrendell. Ook over de problemen bij het Kadaster werd gisteren geen bevredigende oplossing gevonden. Vanmiddag praat de vakbond verder met de staatssecretaris over de uitstaande bevorderingen bij een andere overheidsdienst, het APNA. Arrendel was in verband met de behandeling van de landsbegroting niet bereikbaar voor commentaar.

Gisteren legden een aantal ontevreden werknemers bij het Kadaster het werk neer. Volgens de vicevoorzitter van de ABVO, Wim van Lamoen, vormden zowel de uitstaande bevorderingen van zes tot zeven jaar geleden als de evaluatie van de functies de directe aanleiding voor de staking. Volgens van Lamoen zijn er verschillende functies tegen de afspraak in helemaal niet geëvalueerd. Daarnaast heerst er ook onzekerheid onder het personeel over de toekomst bij het Kadaster. Deze landsdienst wordt óf geprivatiseerd óf gedecentraliseerd. Er wordt momenteel geen nieuw personeel aangezocht en er wordt veel werk uitbesteed, aldus van Lamoen. Hij kon niet zeggen of de ABVO naar aanleiding hiervan nieuwe acties gaat organiseren.

Van Lamoen kon wel begrip opbrengen voor het standpunt van de staatssecretaris dat er prioriteiten gesteld moeten worden bij het bepalen van de volgorde waarin de bevorderingen en functiewaarderingen bij de 13 overheidsdiensten plaats moeten vinden. Dat de ABVO nu van mening is dat de zaken nu voor alle overheidsdiensten tegelijk geregeld moeten worden, komt volgens van Lamoen door een inconsequent personeelsbeleid van de overheid. "Je kan niet jarenlang van alles beloven en het dan niet doen". Van Lamoen merkte in dit verband ook op dat de overheid niet vreemd moet opkijken als na een uitspraak van minister Römer, waarin zij begrip toonde voor de problemen van het politiepersoneel en hen uitnodigde voor een gesprek, vervolgens alle andere diensten, die dezelfde rechtspositie hebben, aan de deur komen kloppen om hun recht te halen. "In zo'n geval praten we met alle ministers tegelijk", aldus van Lamoen.

Als er prioriteiten gesteld moeten worden, dan moet er één verantwoordelijke bestuurder voor personeelszaken zijn waarmee gesproken wordt, aldus de vakbond. "We kunnen niet alleen met Arrendell over het personeelsbeleid praten, als ondertussen blijkt dat alle ministers op eigen houtje een personeelsbeleid voeren".

Agenda begrotingsvergadering gewijzigd

Statenleden ontvangen stukken veel te laat

WILLEMSTAD — Er was wel een quorum, vanmorgen in de Statenzaal, maar de openbare vergadering die om negen uur zou beginnen werd gekenmerkt door een groot aantal langdurige schorsingen en het uiteindelijk verdagen van de vergadering tot twee uur 's middags. Met als aankondiging dat om twee uur de agendavolgorde zou worden omgegooid.

De belangrijkste reden was wel dat de regering niet tijdig klaar was met haar antwoorden en nota van wijzigingen, zodat de Statenleden de 136 pagina's tellende 'nota naar aanleiding van het voorlopig tevens eindverslag' pas gistermiddag laat ontving. Volstrekt te laat om deze naar behoren te kunnen bestuderen, oordeelden verschillende Statenleden. Premier Paula bood daarvoor namens de regering zijn excuses aan. Geen gebrek aan respect voor het hoogste college, zo zei Paula, maar administratieve overmacht.

Ook waren verschillende Statenleden van mening dat de begroting niet kon worden behandeld voordat de interim-regering haar regeerprogramma had aangeboden; de Staten hebben daarvan immers alleen via de media en niet officieel kennis genomen. En de begroting kan alleen worden getoetst aan de hand van het regeerprogramma, zo stelde met name Don Martina (MAN) en Betto Thomas (onafhankelijk PNP-lid). Agustin Diaz (onafhankelijk) stelde voor om de vergadering met twee dagen te verdagen en dan eerst het regeerprogramma en vervolgens de begroting te behandelen.

McWilliam (PNP) was het er mee eens dat de agenda moest worden vernummerd, maar stelde voor dan met het laatste agendapunt te beginnen. Daar kon Diaz zich wel in vinden, mits er toch ruimte gegeven zou worden voor de bestudering van de begroting. Daarop gingen de fractieleiders voor enige tijd in overleg en werd besloten de vergadering tot twee uur te verdagen om de agendawijziging te kunnen opstellen.

Het enige punt op de agenda dat wel werd behandeld (zelfs de ingekomen stukken waren niet aan de orde gekomen), was de behandeling en de goedkeuring van de geloofsbrieven Nelson Monte (SI/Fol) als Statenlid.



ROTTERDAM/WILLEMSTAD — De carrière oriëntatiedagen die dit weekeinde in het Wereldhandelscentrum in Rotterdam werden gehouden, zijn een succes geworden. Ongeveer 1000 bezoekers kwamen zich bij diverse Antilliaanse bedrijven en installingen oriënteren op de mogelijkheden van een loopbaan op de Antillen. Niet alleen Antilliaanse studenten, HBO-ers en MBO-ers kwamen naar het evenement, ook Arubanen, Surinamers en Nederlanders toonden interesse voor een baan op de eilanden. Drs Sherwin Latina, een van de organisatoren, wees er op dat de aandacht zich per definitie richtte op het bank- en verzekeringswezen, omdat die bedrijfstal zeer ruim vertegenwoordigd was.

In zijn openingstoespraak wees gevolmachtigd minister [illegible] op het belang van zo'n evenement. Curaçao wil zich in de toekomst meer en meer gaan [illegible] op zijn positie als [illegible] centrum in het Cari[illegible].

Studenten in de economie en aanverwante studies zullen daarom goed in de markt liggen. De meeste bedrijven die op de oriëntatiedagen aanwezig waren, toonden zich enthousiast over het evenement. "We hebben als organisatie bij het evalueren gesteld dat het de meeste waard zou zijn over ze'n [illegible] tot twee jaar weer van die oriëntatiedagen te organiseren. De meeste bedrijven zijn er grif voor en ook gevolmachtigd minister Jesu[illegible] onderstreept [illegible] financiële steun van de Antilliaanse overheid in het vooruitzicht gesteld", aldus Latina. De drijfveer van de organisatie van het evenement was de interesse die onder studenten en afgestudeerden van Antilliaanse afkomst is gebleken voor een terugkeer naar de Antillen. Vanuit Nederland is oriëntatie op de Antilliaanse arbeidsmarkt moeilijk. Vandaar dat de initiatiefnemers het bedrijfsleven van de Antillen vroegen naar Nederland te komen, zodat vraag en aanbod op elkaar konden worden afgestemd.

Verkeerschaos

WILLEMSTAD — In zeven dagen [illegible] tien mensen gewond in het verkeer en kwam een persoon om het leven. Twee van de gewonden liggen in het ziekenhuis. De politie hield zich vorige week ook bezig met twee aanrijdingen waarbij de veroorzaker van het ongeval snel wegreedt. Eén aanrijding werd veroorzaakt door een man die niet helemaal nuchter was.

Politieadvies voor tumbafeest

WILLEMSTAD — De politie adviseert bezoekers van het tumba-festival met meer personen in één auto te komen. Parkeren hoeft geen probleem te zijn zond het festivalcentrum indien men parkeert aan de zijde vanwaar men komt aanrijden. Politieaanwijzingen dienen opgevolgd te worden om een goede verkeerscirculatie mogelijk te maken. De politie waarschuwt verder voor autodiefstal. Men moet ook rekening houden met strenge controle bij de ingang. Ordeverstoorders worden aangepakt.

Het publiek wordt opgeroepen niet te aarzelen de op het festival aanwezige politie te waarschuwen bij onraad. Agenten in uniform en burger zijn dezer dagen ingezet om de veiligheid tijdens de carnavalsperiode te vergroten. Die staan onder leiding van onderinspecteur eerste klasse J. Engel en inspecteur Hazelhoef-St Jago.

Politie: de straat op

PAR: Bevorderi[ng] naar prestatie

WILLEMSTAD — De PAR vindt dat de bevordering van politieambtenaren moet worden gekoppeld aan prestatie en kennis van zaken. "Zij die hard werken verdienen een beloning en zij die minder werken, verdienen het te worden gemotiveerd."

Om dit te realiseren zou het systeem van de rangenlijst veranderd moeten worden, waarbij het niet een kwestie van [illegible] maar van prestatie [illegible] en hoe men wordt bevorderd. "De huidige rangenlijst zit de produktiviteit, creativiteit en het initiatief van de agent in de weg". De evaluatie van het functioneren van een agent wil de PAR regelmatig laten verrichten door de directe chef. "Het bijhouden van de functievervulling kan voorkomen dat er jaren moet worden gewacht op promotie zoals bij het technisch en administratief personeel van de politie het geval is[illegible]

In een persbericht [illegible] PAR tevens op de [illegible] groei van de werkve[illegible] binnen het korps [illegible] Teveel opgeleide agen[illegible] gekluisterd aan de [illegible] om administratieve [illegible] op te knappen. De [illegible] dat de politie weer [illegible] de wijken ingaat. [illegible] weloverwogen dien[illegible] gebeuren, wat kan do[illegible] efficiënter werkende [illegible]satie. Nu kenmerkt h[illegible] zich door teveel ges[illegible]seerde diensten die no[illegible] van elkaar opereren[illegible] maken verouderde [illegible]dures het administr[illegible] werk arbeidsintensief[illegible]

Luisteren naar [illegible] publiek om te achte[illegible] waar patrouille nodig [illegible] de PAR essentieel. Een [illegible]tomatiseerd meldin[illegible]teem zou al veel [illegible] betekenen voor een [illegible] krachtigere bestrijdin[illegible] criminaliteit, aldus de[illegible]

INGEZONDEN

Wij verwelkomen ingezonden brieven van lezers, mits ondertekend en voorzien van naam en adres.
In bijzondere gevallen kan anonimiteit worden toegezegd.
De redactie behoudt zich het recht voor brieven niet of verkort weer te geven.
Inzendingen, bij voorkeur getypt en niet langer dan één vel A-4, richten aan:
Dagblad Amigoe,
Scherpenheuvel z/n.

INGEZONDEN

Chollers vogelvrij

HEBT U HET ook gelezen in de krant? Boze winkelier [illegible] bakker die ontzettend z'n best doet om samen met zijn vrouw en personeel een bakkerij draaiende te houden aan de Sittardstraat. Hij kan z'n vele bekwerken tussen de bakkerij en straat geen 2 minuten open laten staan of de rijkelijk aanwezige chollers hebben alweer iets weg gehaald. Begrijpelijk dat dit een keer teveel wordt en hij op deze manier reageert.

Hij zal wel enkele maanden achter de tralies verdwijnen, nee, niet de choller die loopt zo meteen wel weer door de Penstraat, maar de boze winkelier want die is toch "schuldig?". Enkele maanden geleden werd er een choller gevonden, bijna dood geslagen en gedropt langs de Caracasbaaiweg, daders nooit gevonden. In Otrobanda werd een choller dood gemaakt, daders zitten in het gevang. [illegible] een choller "afgestraft" dader zit in het gevang.

[illegible]

natuurlijk die heeft N. [illegible] nomen. Ik spring in de [illegible] tuinstoel, daarvoor een [illegible] lang (wat moet hij er [illegible] mee?)

[illegible] nou dat ik hem [illegible] had, flink kwaad [illegible] en ik had ook een revolve[illegible] gehad, had ik hem dan [illegible] schien dood geschoten? [illegible] een horloge...?

Mijn vrienden zeggen [illegible] geef hem een pak slaag, [illegible] ik hem 100 pakken slaa[illegible] [illegible] mensen [illegible] zwaar ziek dus wel, dat be[illegible] moet ik het er mee eens [illegible] de meest zorgvuldige m[illegible] is ze allemaal doodschi[illegible] Want wie doet er ander[illegible] aan? De overheid heeft [illegible] eigen ideeën over bestr[illegible] criminaliteit, alle [illegible] discotheken lekker [illegible] sluiten bijvoorbeeld (God[illegible] heeft dat geholpen!).

Nee, wat ik maar [illegible] iemand echt iets aan [illegible] problemen doen, en ons [illegible] [illegible] eigen hand nemen, want [illegible] wat de gewone burger [illegible] doen als onze politieke [illegible] niets doen. Ik hoop dan [illegible] van harte dat de boze [illegible] [illegible]

MARTIEN D[illegible]

Pyrrhus (3)

MARTHA DIJKHOFF [illegible] geert in een ingezonden [illegible] vlient op een [illegible] verhandeling van [illegible] van der Hoeven [illegible] daarvoor. [illegible] op duistere politieke [illegible] van [illegible] het feit dat hij de PAR-leiding een soortgelijke arrogantie zou aanwrijven als [illegible] welke [illegible] heeft.

Martha lag nog aan de moederborst toen Van der Hoeven al een briljante reputatie als politicus had opgebouwd en dat anderhalve generatieverschil speelt haar danig parten.

Van der Hoeven wilde duidelijk maken, dat goed WILLEN onder de huidige constellatie nog lang niet hetzelfde is als goed KUNNEN. Hij breekt een lans voor evenredige vertegenwoordiging, maar constateert tegelijkertijd dat dat een wensdroom zal blijven. [illegible] de [illegible] van P.A.R. [illegible] de mogelijkheden [illegible] daarvan.

[illegible] impliceert Van der Hoeven, dat alle pro[illegible]gramma's tot mislukking gedoemd zijn, zolang [illegible] ideaal van de evenredige vertegenwoordiging niet v[illegible] zanlijk is. Dat zou dus p[illegible] op ieder fatsoenlijk parti[illegible]gramma moeten zijn [illegible] Curaçao onder de tyranni[illegible] de kleine eilanden [illegible]

De allesoverheersende [illegible] vraag is dus: Hoe kome[illegible] op een volkomen demo[illegible]sche, onbloedige, ontota[illegible] non-militaire, non-dicta[illegible] manier aan een evenr[illegible] vertegenwoordiging? O[illegible] singen op A-4 met dub[illegible] regelafstand aan de secret[illegible] van de komende minister[illegible]

PIET W. SYBRAND[illegible]

Renard Hurtado als 'gezellige politieman'

Spicy Peanuts ongetwijfeld de klapper van eerste tumba-avond

ILLEMSTAD — De ste avond van het Fesl di Tumba 1994 is p. Op die openingsnd werden, in tegenling tot vorige jaren, de tumba's ten gehore racht. Die eerste fesl-aflevering in het Curo Festival Center te evengat verliep soepel werd om klokslag 11.45 besloten met de muzie klapper van de nd. Met de muziekfortie Spicy Peanuts die tumba-minnend pliek gretig verwende t drie mooie nummers. zanger Renard Hurlo met zijn tumba 'Polis ambiente' is ongetwijd de publiek 'lieveling' worden.

De 'Asosiashon di Musiko Artista' scoorde naar horen gisteravond. De te editie van het Curase tumba-festival begon t alleen op tijd, maar vero ook volgens tijdschema. muziekgroepen volgden aar snel op. Ceremoniesteres Giana Prinsen gaf ander tintje aan het fesal. Ze wist, tussen de nba's door, het publiek genaam bezig te houden et zowel zinnige als erst flauwe mededelingen nwel grapjes.

De festival-avond begon t de onbekende muziekmatie 'Orkesta Otro' die ee composities ten gehore acht. Met name het eede nummer 'Kikiet uwa' op indrukwekkende expressieve wijze zongen door Angelo ertus, bracht het publiek vroeg aan het swingen. ide nummers van Orkesta ro getuigden van een degen voorbereiding van musici.

Bij het tweede optreden, or Surprise Band, ontbrak muzikale harmonie. Het mmer 'Sostené' van ger Gibi Jansen zorgde or een goed optreden met n tumba 'Sostené' die schreven werd door arlon Whieske. Het arranment is van Hector msom, afgestudeerde sicus aan het muziekconvatorium in Hilversum.

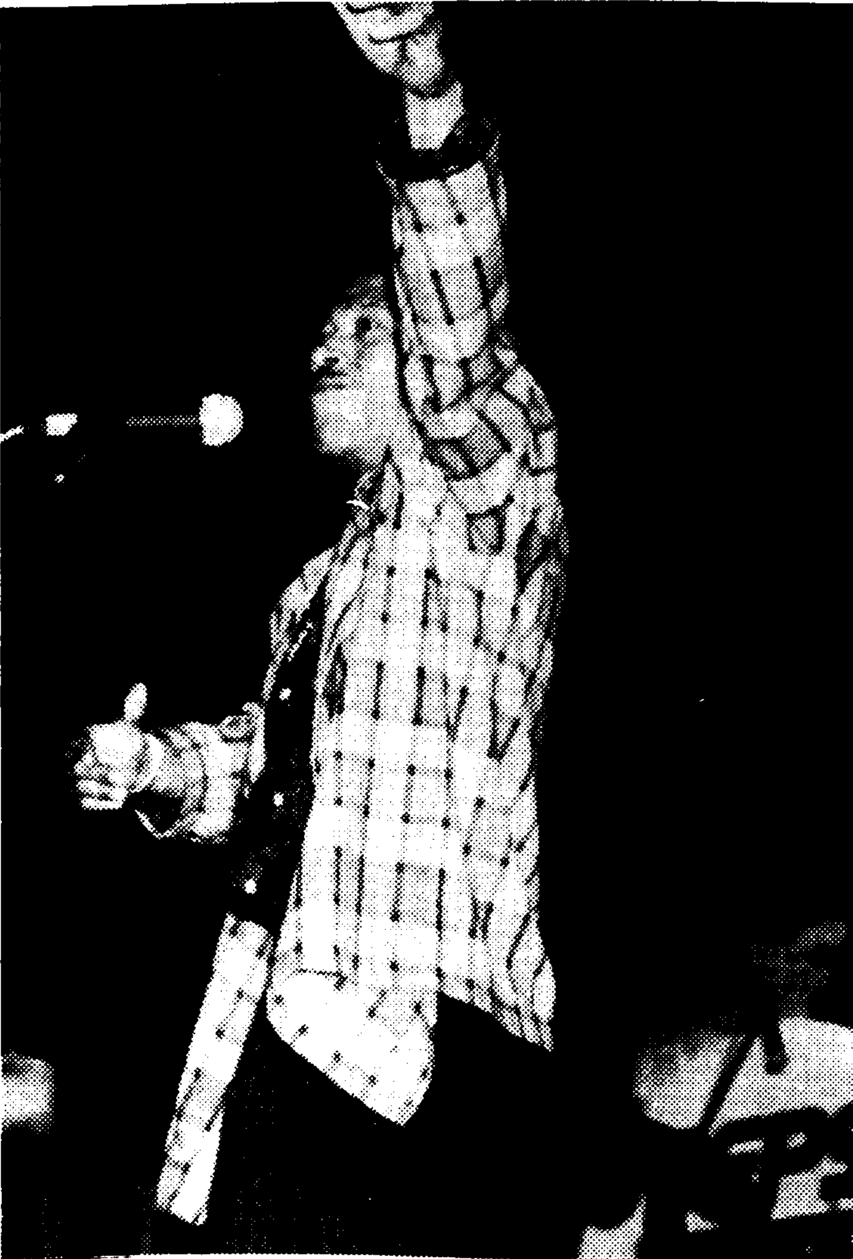
Gisteravond scoorden ehalve Samsom, ook Andre lbertus, Axel Concepcion, acintho Panthoflet en ennis Plantijn goed met un arrangementen. Plantjn was de arrangeur van et nummer 'Nos tei ketu bai' dat gezongen werd door showman en oud-Tumbakoning Richinel 'Babalu' Kirindongo. Hij trad op met de formatie Super Dinamic die echter niets herkenbaars had met de oorspronkelijke Dinamics. De tumba 'Habri Porta' van eveneens oud-Tumbakoning Wilson Frans en muzikaal begeleid door Super Dinamic viel goed in de smaak.

Panthoflet was echter degene die iedereen in het Curaçao Festival Center met zijn arrangementen aan het swingen kreeg. De bandleider van Spicy Peanuts tekende voor de drie arrangementen van zijn muziekformatie.

Een voor een nummers die ongetwijfeld de finale zullen halen. De eerste tumba-avond werd op grote wijze besloten met zijn groep en zanger Renard Hurtado. Verkleed als politieman bracht Hurtado, die vorig jaar op de zevende plaats eindigde met het nummer 'Sin para mas', het publiek in een 'tumba-extase'.

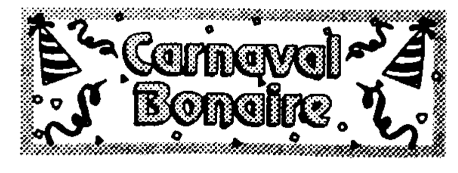
●DENNIS PIKERO

Frans: 'Open de poort van Willemstad'



■ *WILLEMSTAD — Wilson Frans (zie foto), oud-Tumbakoning van Curaçao, scoorde op de eerste tumba-avond met het nummer 'Habri e Porta'. Frans werd muzikaal begeleid door Super Dinamic. In totaal begeleidde de muziekformatie vier zangers op het festival, te weten Wido Lopez, Richinel 'Babalu' Kirindongo, Luti Samsom en Frans.*

De eerste festival-avond werd druk bezocht. Elf muziekgroepen traden de eerste avond op. De eerste aflevering werd op grootse wijze besloten door Spicy Peanuts en Renard Hurtado met zijn tumba 'Polis di Ambiente'.



VANDAAG is de eerste vergadering met de vertegenwoordigers van de diverse carnavalsgroepen. De avond wordt gehouden in wijkcentrum Nikiboko en begint om 20.00 uur.

* * *

DE carnavalscommissie beschikt over een eigen onderkomen. In een gebouwtje in de Kaya Grandi, naast hotel Rochaline. Gehoopt wordt dat in de loop van de week een telefoon-aansluiting beschikbaar zal zijn.

* * *

AAN de verkiezing van de Rei di Tumba wordt medewerking verleend door Drama, Imass, Name & Surprise en Glenn and Friends Combo. De ASOMBA heeft bepaald dat elke band minimaal twee nummers moet begeleiden. Afgelopen zaterdag werden de namen van de zangers en de begeleidende band bekendgemaakt.

* * *

OMDAT er maar een inschrijving was voor de Prins en Pancho 1994 is besloten om de beide paren automatisch te accepteren als Prins en Pancho. Dat is voor de jeugd Prins Bon (Derrel de Cuba) en Pancho Aire (Benito Domacasse) en voor de groten Prins Music (Gregory Meyer) en Pancho Power (Raymond Etienne). De verkiezing van Reina di Carnaval vindt plaats op 4 februari.

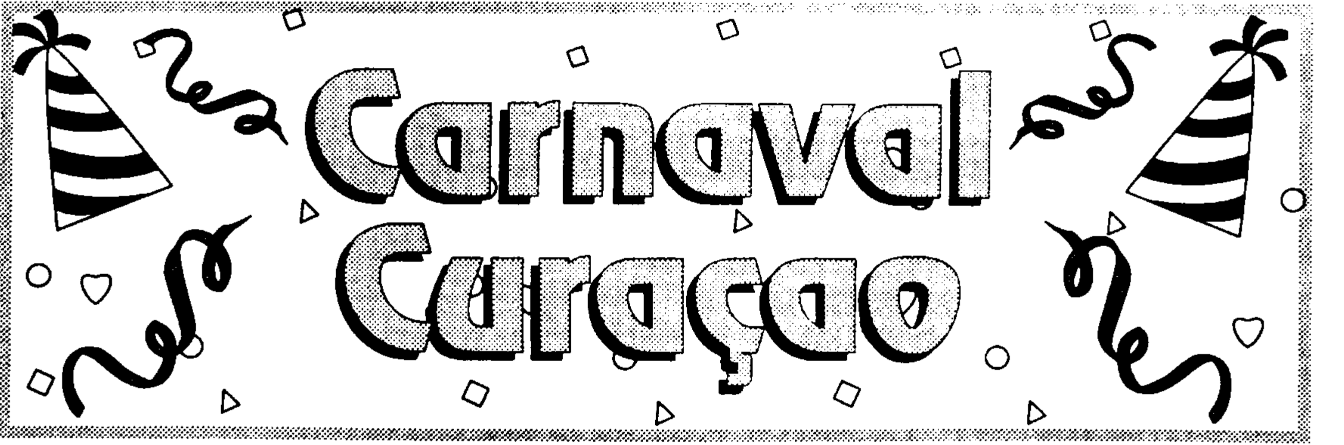
* * *

VRIJDAG zal de eerste jump-up worden georganiseerd. Die begint in het Wilhelminapark en verder via Kaya Jachi Craane, J.A. Abrahamboulevard, Kaya Grandi, Kaya L.D. Gerharts, Kaya Manuel Piar en Kaya Simon Bolivar, weer naar het Plaza Wilhelmina.

Afgestudeerde musicus met acht arrangementen

De trombonist Samsom is speciaal voor het tumba-festival naar zijn geboorte-eiland Curaçao afgereisd. Hij heeft namelijk acht arrangementen in het festival op zijn naam staan. De Curaçaose musicus dingt dan ook mee voor de prijs als beste arrangeur in het festival. De vraag van de kenners en deskundigen is dan ook hoe de scorings van de juryleden eruit zullen zien dit jaar.

Gisteravond bleek namelijk dat er onder de deelnemende arrangeurs wat twijfels bestaan over de samenstelling van de jury die over de arrangementen moeten beslissen. Dit jaar is zwaargewicht in de muziekwereld op Curaçao, Errol 'El Toro' Colina, niet van de partij. Vandaar die twijfels over de kundigheid van de juryleden, die volgens insiders niet over de hoogvereiste muzikale achtergrond beschikken.



GRUPO AMSTEL HERINNERT de groepsleden aan hun bijdrage danwel afgesproken contributie die alsnog voldaan moet worden. Anders kan niet worden voorzien in de dekking van de kosten van onder andere carnavalskleding. Ook worden alle Amstel-carnavalsvierders verwacht op een algemene ledenvergadering van de groep. Die vindt plaats as donderdag in de Amstel Brouwerij. De vergadering begint om klokslag 20.00 uur. Verdert deelt Grupo Amstel mee dat er nog twee open plaatsen zijn. Geïnteresseerden kunnen zich aanmelden op telefoonnummers 612944 toestellen 256 en 241.

PEPSI

WAAROM GEEN MAMA KARNAVAL dachten de bestuurders van de Fundashon Karnaval Banda Bou. Het is toch een periode waarin alles mag en kan. En waarom dan ook niet gelijk naar Banda'riba tooien voor de uitverkiezing van die Moeder Carnaval. De carnavalsstichting van Banda'bou organiseert namelijk op 30 januari in het Trupial Inn Hotel de verkiezing van Mama Karnaval. Aanvang is om 16.00 uur. In totaal hebben negen Mama's zich ingeschreven voor de verkiezing. Die zijn Sulaika Panneflek, Claudette Statia, Sonaida Leito, Sheila Windster, Virginia Ansano, Maria Pengel, Migarda Cleofa, Saida Chirino en Patricia Webster. Kaarten zijn à tien gulden verkrijgbaar bij het frontdesk van het Trupial Inn Hotel. Voor nadere informatie: Aivy Rosalia-Stacie 613900 (Op het Bestuurscollege dus).

GRUPO CHULITO, een nieuwe groep van de Maduro en Curiel's Bank, houdt op 4 februari een super jump-up met de groepen Era, Explosivos en een brass band als muzikale begeleiders. Het vertrek is vanaf de Maduro en Curiel's Bank te Saliña. Vandaaruit trekt men via de Schottegatweg Oost naar de Citco Bank, dan linksaf de Rooi Catootjeweg in, Schouwburgweg en dan via de Rijkseenheid Boulevard naar het eindpunt: Rust & Burgh te Emmastad. Daar wordt een daverend feest gehouden. Kaarten à 35 gulden zijn verkrijgbaar bij de filialen van de MCB te Saliña, Sta. Maria, Otrobanda en Brievengat. Daarvoor krijgt men een T-shirt, eten en drinken onderweg en toegang tot het feest.

PEPSI

BEZITTERS VAN Bermuda-shorts zijn van harte welkom bij de jump-up van Grupo Isla, die op donderdag 3 februari plaatsvindt. De route is vanwege omstandigheden gewijzigd. De start is nu ter hoogte van de Martin Luther Kingschool. De route eindigt, via de Grebellinieweg, de Oranjestraat en de straten van Willemstad, op Plasa Mundu Merced. De muzikale begeleiding is in handen van Era en D.J. Blanken. Kaarten kosten vijfentwintig gulden en zijn verkrijgbaar bij alle leden van de groep. Reservering is ook mogelijk op de telefoonnummers 663171 en 662060.

PEPSI

EINDELIJK werd gisteren aan de nieuwe Prins Stima en Pancho Korsou de sleutel van Willemstad overhandigd. Gezaghebber Wilsoe had het druk met het Nieuwe Beleid. De naam van de nieuwe prins en pancho past goed: alle bewoners van dit eiland wordt nogmaals op het hart gedrukt om Curaçao lief te hebben. Gezaghebber Wilsoe heeft goede hoop dat de sleutel de harten van eenieder opent om deze dagen en ook de rest van het jaar met een positieve instelling aan de vooruitgang van ons eiland te werken. De prins en pancho beloofden, nu zij de macht van Willemstad in handen hebben, dat zij alles zullen doen om de carnavalsvierders prettige dagen te bezorgen. De gezaghebber is intussen verbannen naar een onbekend eiland; maar hij zag kennelijk kans om te ontsnappen, want gisteravond werd hij op het tumbafestival te Brievengat gesignaleerd.

PEPSI

DE TOEKOMST van Curaçao wordt dit jaar door de groep Tan Ten Tin uitgebeeld. Stel je eens voor, het jaar 10.732. In dat jaar zal de mens zo efficiënt zijn geworden dat hij slechts een keer per jaar hoeft te werken (misschien een ander Nieuw beleid), namelijk op de dag van de gran marcha. Het kostuum is een ontwerp van enkele leden van de groep. De groep heeft drie belangrijke activiteiten te weten: 1. verkoop van T-shirts; 2. Een carnavalsfeest op 5 februari op Las Palmas met La Banda Super Jumbo. De toegangsprijs is twintig gulden per persoon. 3. op 10 april is er een bingo, ter voorbereiding van de viering van het eerste lustrum volgend jaar.

PEPSI

DE EERSTE AVOND van het tumbafestival was in vergelijking met voorafgaande jaren druk bezocht. Ondanks het feit dat niet de populairste muziekgroepen optraden, was de sfeer in het Festival Center zeer goed. Bij de eetkraampjes waar de tumbagangers hun honger met verrukkelijke hapjes konden stillen was het een drukte van belang. Van de tumba's was ongetwijfeld de compositie van Hendrik de Windt een van de beste. Zijn optreden was in elk geval bijzonder goed.

PEPSI

VANAVOND gaat Irving Jano, tumbakoning van 1993 zijn titel verdedigen. Ook Harry Zimmerman (1980 en 1990), en Rene Samson (1977) treden op. In totaal worden 33 zangers door elf muziekgroepen begeleid. Net als gisteren gaan de deuren van het Curaçao Festival Center reeds om 18 uur open.

TUMBA FESTIVAL CURAÇAO 1994

Woensdag 26 januari 1994

Groep	Zanger(es)	Compositie	Componist tekst	Componist melodie	Arrangeur
MUZIEK SCHOOL MARIA CORNE	FA HENRIQUEZ	DEN DJOGODO	UFA Y FA HENRIQUEZ	UFA Y FA HENRIQUEZ	ALDRIN CORNELIA
MUZIEK SCHOOL MARIA CORNE	CHANDLEY TOKAAY	BONCHINCHA SOCIAL	C. I S. CORNELIA	STANLEY CORNELIA	RENSLEY PINEDO
DANCE HALL DANCE	ARGENIS ST JAGO	BA GARA MI KURASON	ORLANDO BALENTINA	ORLANDO BALENTINA	HECTOR SAMSON
DANCE HALL DANCE	ELVIS THIELMAN	BO SA BON BON	ELVIS THIELMAN	WILSON FRANS	RUTGER NAHR
DOBLE R S.S.S.	SIDNEY ISIDORA	HEE EEH WAK UN BESTI' EI	RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO
DOBLE R S.S.S.	ROLAND DAMON	SAKA MI PORTRET	RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO
DOBLE R S.S.S.	CIRYL BERNADINA		RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO	RIGNALD RECORDINO
DOBLR R S.S.S.	MARLON VICTORINA		GIBI DORAN	GIBI DORAN	RIGNALD RECORDINO
ELMA GREGG I ORKESTA	NORWIN CASIANO	DEN RONDU TIN	NORWIN CASIANO	HUBERT SAMBO	HUBERT SAMBO
ELMA GREGG I ORKESTA	KRISHNU PENSO	TREKE PE BAI	H. ZIMMERMAN I H. GOUVERNE	RARRY I OSWIN LA REINE	JESUS MARTINES
ELMA GREGG I ORKESTA	ELMA GREGG	MI TAKI MI TAYA	GIBI DORAN	GIBI DORAN	UTI GREGORIO
EXPLOSIVOS	GABRIELO CRUZ	BAN DAL UN BUELTA	IKE JESURUN	IKE JESURUN	GREGORY COLINA
EXPLOSIVOS	GORIAKA MAAL	MI KE TA BANDE BO	IKE JESURUN	IKE JESURUN	GREGORY COLINA
EXPLOSIVOS	MISTIKA STEFANIA	TA NOS TA MANDA	IKE JESURUN	IKE JESURUN	GREGORY COLINA
EXPLOSIVOS	EUGENE DORAN	TA BO SO POR	IKE JESURUN	IKE JESURUN	GREGORY COLINA
EXPLOSIVOS	IKE JESURUN	MAS MIHO KU NUNKA	IKE JESURUN	IKE JESURUN	IKE JESURUN
EXPLOSIVOS	RUDOLF FRANS	RIBA SUELA DI MI TERA	IKE JESURUN	IKE JESURUN	IKE JESURUN
DIMENSION MUSIKAL	EFRAIM GUMBS	A - UNU	EFRAIN GUMBS	EFRAIN GUMBS	HECTOR SAMPSON
DIMENSION MUSIKAL	RONNY WINKLAAR	BA KUSTUMBRA	RONNY WINKLAAR	RONNY WINKLAAR	HECTOR SAMPSON
ERA	TONY FERNAN	AT'UN KO'CHIKITU PA BO	TONY FERNAN	TONY FERNAN	DANNY PLANTIJN
ERA	FARLEY LOURENS	MI KE MI KOS HINTE	F. TRONCO - F. LOURENS	GABRIEL PALM - F. LOURENS	H. ROSARIO - U. GREGORIO
ERA	DARWIN GREGG	KOMPORTABO	DARWIN GREGG	DARWIN GREGG	IKE JESURUN
ERA	BOY DAP	BAN DORNE	BOY DAP	BOY DAP	JESUS MARTINEZ
ERA	RUDSEL LEITO	DISIDIDO	NELSON SCOOP	NELSON SCOOP	KENNETH MAMBRE
ORKESTA DULSURA	PAPA ZIMMERMAN	SAKA BO ANTENE	IVO SAMSON	IVO SAMSON	AXEL CONCENCION
ORKESTA DULSURA	WILBERT PETRONELLA	DEN BO MAN	CEDRIC GILL	CEDRIC GILL	PAPA ZIMMERMAN
RISAM	ELIA ISENIA	E BEMBE DI PUEBLO	ELIA ISENIA	ELIA ISENIA	AXEL CONCENCION
RISAM	CARLA SCHENKER	MI STIMABO DI KURASON	IKE JESURUN	IKE JESURUN	HECTOR SAMSON
RISAM	KENNETH JULIET	BAN PULUWE	ELIA ISENIA I GIBI DORAN	ELIA ISENIA I GIBI DORAN	HERSHAL ROSARIO
RISAM	MILANGELO DAP	RONDONE	MILANGELO DAP	MILANGELO DAP	RONCHI MATHEW
RISAM	KENNETH DORAN	NA BO HONOR	NORWIN BISENTO	KENNETH DORAN	SHAMIL ORTEGA
RISAM	PAUL WELVAART	BARBIEPOP PA KARNAVAL	PAUL WELVAART	NORWIN RUDHOLF	TONI ROJAS

Nederlandse clubs stemmen unaniem voor

KNVB gaat binnen afzienbare tijd Club Card invoeren in eredivisie

ZEIST — Zeer waarschijnlijk kan binnen afzienbare tijd niemand meer een aansprekende wedstrijd in de Eredivisie bezoeken zonder in het bezit te zijn van een zogeheten 'KNVB Club Card'. De clubs besloten maandag in Zeist op een buitengewone vergadering unaniem tot de invoering van het betreffende fenomeen. Dat zal met ingang van het komende seizoen gefaseerd gebeuren. In 1989 werd de invoering van de toenmalige KNVB-clubkaart na grote onrust onder de supporters teruggedraaid.

Op verzoek van Ajax, Feyenoord, PSV en FC Groningen ging de Stichting Cotass, onder leiding van de huidige sectiebestuursvoorzitter Staatsen, werken aan een nieuw systeem. De huidige card wordt in eerste instantie gezien als een service- en marketing-instrument.

Het aspect veiligheid ligt echter zeer nadrukkelijk in het verlengde daarvan. "Het is in principe onze bedoeling dat de clubs gebruik gaan maken van alle mogelijkheden van het systeem", zei Wil van Rhee, manager Veiligheid van de voetbalbond. "Dat betekent dat we in de toekomst slechts mensen in de stadions willen toelaten die in het bezit zijn van de betreffende kaart." Een elektronisch scannersysteem zal de controle uitvoeren.

IN FASES

De invoering zal in fases gaan, zo legde Jos Pielage, de projectontwikkelaar van Cotass (Club Orientated Ticketing Authorisation System for Stadia), in het Zeister bos uit. Alle eredivisieclubs (uit de eerste divisie zal in elk geval ADO Den Haag zich aansluiten) zullen met ingang van het nieuwe seizoen beginnen met stap 1, de invoering van de 'KNVB Club Card'.

De volgende stap, mogelijk gemaakt door het systeem, is de invoering van een eigen huisdrukkerij van kaarten en de aansluiting op verkooppunten van de staatsloterij. Hierdoor kan iedereen waar ook in Nederland met een club card voor elke wedstrijd een toegangsbiljet aanschaffen.

De volgende stap is bij de verkoop aan de eigen kassa's alleen kaarten aan clubcardhouders af te staan. De laatste stap is via de elektronische scanner alleen houders van de betreffende kaart het stadion in te laten (of, in het geval zijn gedrag daartoe aanleiding geeft, juist niet).

"Op die manier kunnen we niet alleen controleren of de juiste man de kaart heeft gekocht, maar ook of de juiste man het stadion binnenkomt", verklaarde Pielage.

"Op die manier is het ook mogelijk mensen die zich misdragen een stadionverbod te geven. Hij wordt eenvoudig uit het systeem gehaald, waardoor zijn kaart geen toegang tot het stadion meer verschaft", aldus Veiligheidsman Van Rhee. Aangezien de kaart niet als identificatiebewijs geldt, blijft fraude mogelijk. Men kan op de kaart van de buurman binnenstappen. Van Rhee verwacht in dat opzicht echter geen onoverkomelijke problemen.

CONTROLE

Hoever de clubs reeds het volgende seizoen gaan is nog niet geheel duidelijk. Ajax-voorzitter Van Praag verklaarde dat volgend seizoen slechts club-cardhouders tickets voor wedstrijden van zijn vereniging kunnen krijgen. Controle door het elektronische oog echter wordt pas in het in aanbouw zijnde nieuwe stadion van Ajax ingevoerd.

Van Praag zag louter voordelen. "Via dit systeem kan precies worden bepaald wie waar komt te zitten, kunnen we bepaalde groepen voorrang bij de verkoop verlenen, komt er zelfs een einde aan de zwarte verkoop. Bovendien hoeft iemand uit Zierikzee voor een kaart Ajax-Parma niet naar Amsterdam te rijden en uren in de rij te staan. Hij kan gewoon om de hoek bij een verkooppunt van de staatsloterij terecht."

Ajax heeft al enige ervaring met het systeem. Veel leden van de supportersvereniging beschikken al over een veredelde club card. Ook Volendam, dat zich evenals Willem II in een eerder stadium bij de initiatiefnemers aansloot, heeft al een pas in omloop. Die geldt onder meer als voordeelkaart bij de aanschaf van bepaalde artikelen. Zo is het bijvoorbeeld denkbaar dat ook bepaalde bedrijven in samenspraak met club de houders van de kaart voordelen verlenen.

De club card kost tien gulden voor twee seizoenen. Wie een seizoenkaart aanschaft verkrijgt automatisch dezelfde rechten en plichten als de club-cardhouder. De BVO's krijgen alle van de KNVB een subsidie van 90.000 gulden om het project op te starten. Bij Willem II en PSV zullen de komende maanden experimenten met het systeem worden uitgevoerd. De KNVB onderzoekt de mogelijkheid bij verkoop van kaarten van wedstrijden voor het Nederlands elftal de club-cardhouder voorrang te geven.



■*LAS VEGAS — Julio Cesar Chavez (zie foto) uit mexico traint hard voor zijn volgende titelgevecht. Op zaterdag 29 januari verdedigt Chavez zijn titel tegen Frankie Randell uit de VS. Uitdager Randell en de Mexicaan vechten in het Super lichtgewicht van de World Boxing Council.*

Na zege op schaker John van der Wiel

Jeroen Piket op eerste plaats in Wijk aan Zee

WIJK AAN ZEE — Op de lijst van winnaars van het Hoogovens Schaaktoernooi prijken de namen van gerenommeerde Nederlandse spelers als Euwe, Donner, Timman en Sosonko. Jeroen Piket voelt zich kennelijk voldoende in vorm om zijn naam dit jaar in de bokaal te laten graveren. Na zijn valse start tegen Nikolic, toen de Leiderdorper in remisestand blunderde, liet de jeugdige schaakgrootmeester louter overwinningen noteren.

Maandag was John van der Wiel tijdens de vierde ronde het slachtoffer, na een spannende partij. Met drie punten klom Jeroen Piket naar de eerste plaats, die hij met Ivan Sokolov deelt. De Bosnische grootmeester won van de Deen Hansen. Zijn landgenoot Nikolic viel terug van de eerste naar de derde plaats wegens een onnodige nederlaag tegen de Rus Tiviakov.

John van der Wiel presenteerde in een Dame-Indische opening een tamelijk ongebruikelijk plan, dat Jeroen Piket met de witte stukken een aardig overwicht bezorgde. De zwarte stelling oogde wat gedrongen. In een poging concreet voordeel te bereiken, had Piket veel tijd nodig. Ook Van der Wiel dacht lang na.

Beide spelers waren al na 23 zetten vrijwel door hun toegestane bedenktijd heen. In de boeiende slotfase wikkelde Piket af naar een eindspel met een gezonde pluspion, dat tenslotte niet meer te redden was voor Van der Wiel. Piket sprak na afloop van een goede partij. "Alles wat we deden, was in orde. Alleen de tijdsindeling was slecht", liet de nieuwe koploper weten.

UITSLAGEN

In Wijk aan Zee, werd de achtste finales van de FIDE-kandidatenmatches verspeeld. Uitslag van de afgebroken partij in de vijfde ronde: Adams (GBR)-Gelfand (W-Rus) 1-0. De stand $3^1/_2$-$2^1/_2$ voor Gelfand.

De vierde ronde in de Grootmeestergroep A: Hansen (Den)-Sokolov (Bos) 0-1; Leko (Hon)-Smirin (Isr) $^1/_2$-$^1/_2$; Piket (Ned)-Van der Wiel (Ned) 1-0; Morovic (Chi)-Van Wely (Ned) $^1/_2$-$^1/_2$; Nikolic (Bos)-Tiviakov (Rus) 0-1.

Stand: 1/2. Piket en Sokolov 3 punten; 3/4. Nikolic en Tiviakov $2^1/_2$; 5/6. Hansen en Smirin 2; 7/8. Leko en Van der Wiel $1^1/_2$ en 9/10. Morovic en Van Wely 1.

Moser ziet af van derde aanval op werelduurrecord

BORDEAUX — Wielrenner Francesco Moser ziet af van zijn derde en laatste aanval op het werelduurrecord. De 42-jarige Italiaan wilde woensdag op de overdekte piste van Bordeaux een nieuwe poging wagen, maar haakte maandag na een korte training af. Moser ziet er geen heil meer in. De oude meester kondigde in Frankrijk zijn definitieve afscheid van de wielersport aan.

"Dit was de laatste keer dat ik in sporttenue op de fiets te bewonderen was", verklaarde hij vlak vóór zijn terugkeer naar Italië.

Fransesco Moser kwam maandag rond het middaguur in Bordeaux aan. Hij onderwiep zijn speciale fiets aan een grondige inspectie en werkte oefensessies af van tien en twintig minuten. "Als ik op mijn best ben, blijf ik toch nog vierhonderd meter verwijderd van het record", gaf Moser als verklaring voor zijn afmelding.

De tweevoudige winnaar van de klassieker Parijs-Roubaix kwam vorige week zaterdag in de buitenlucht op een hoog gelegen baan in Mexico tot een afstand van 51,840 kilometer, de tweede prestatie op de eeuwige ranglijst van het uurrecord. Hij kwam 430 meter te kort om de toprace van Chris Boardman te evenaren. De Brit kwam op 23 juni 1993 in Bordeaux uit op een afstand van 52,270 km.

Moser deed drie dagen later in Mexico een nieuwe poging maar brak zijn race na ongeveer negen kilometer af vanwege een opkomende wind. "Ik was optimistisch gestemd over mijn kansen in Mexico", liet Moser weten. "Nu weet ik echter, dat een recordverbetering voor mij fysiek gezien te moeilijk is geworden."

VOETBAL / DEN HAAG — Said Al-Owairan, international van Saudi-Arabië, is gekozen tot 's werelds beste schutter in 1993. Volgens de internationale bond van voetbalhistorie en -statistiek heeft Al-Owairan, die bij de club Al Shabab FC Riad onder contract staat, in interlands en continentale clubwedstrijden achttien doelpunten gemaakt. Dat is een nieuw record. Het oude stond sinds 1991 met zestien treffers op naam van de Fransman Jean-Pierre Papin.

Scheidsrechters onder de loep

Onderzoek naar niveau arbiters in Nederland

ZEIST — Na overleg tussen trainers en scheidsrechters uit het betaalde voetbal is maandagavond in Zeist besloten de projectcommissie wedstrijdarbitrage op te richten. In het uit tien man bestaande college zullen trainers, scheidsrechters, clubs en spelers zitting nemen. De op voorspraak van sectiebestuurslid Gerard Bouwer tot stand gekomen bijeenkomst krijgt binnenkort een vervolg. Trainers en arbiters vinden het van belang vaker ideeën uit te wisselen, om meer begrip voor elkaar te krijgen.

De commissie moet gaan onderzoeken hoe binnen de bestaande regels het niveau van de scheidsrechters hoger kan komen te liggen. Op zo kort mogelijke termijn zal advies worden uitgebracht aan de algemene vergadering betaald voetbal.

In het Nederlands betaald voetbal deden zich de laatste maanden aan de lopende band ruzies voor tussen trainers en scheidsrechters. De rel rond Willem van Hanegem (Feyenoord) en de in zijn ogen falende Luinge baarde daarbij het meeste opzien. De Kromme schitterde maandag in Zeist, naar verwachting, door afwezigheid.

Jan Reker, maandag woordvoerder van de oefenmeester, wilde het wangedrag niet goedpraten. "De coaches zullen minder emotioneel moeten reageren." Volgens de trainer van Willem II zijn vier oorzaken aan te wijzen voor de conflicten. Het spel is sneller geworden, de regels zijn veranderd, er heerst een andere mentaliteit, de belangen zijn groter. "Van der Kroft maakte vroeger niet minder fouten dan zijn collega's nu. Ze werden alleen niet zo nadrukkelijk geregistreerd."

Scheidsrechter Blankenstein zag in de totstandkoming van de commissie geen regelrechte aanval op het arbiterskorps. "Alles en iedereen is voor verbetering vatbaar. Dat geldt ook voor ons. Tot voor kort waren wij in zekere zin liefhebbers, momenteel moeten we toe naar een bijna professionele aanpak. Dat is even wennen. Het kan geen kwaad *feeling* te houden met spelers en trainers."

Didier Auriol uitgeschakeld in Rally Monte Carlo

MONTE CARLO — De befaamde Rally van Monte Carlo was voor de Fransman Didier Auriol na de eerste dag alweer voorbij. De autocoureur raakte maandag tijdens de vijfde klassementsproef van de weg. Zijn Toyota kwam tegen een boom tot stilstand. Met een kapotte versnellingsbak moest Auriol opgeven.

De ervaren rally-rijder voerde na vier klassementsproeven de algemene rangschikking aan met een voorsprong van twintig seconden. Auriol schreef in 1990, 1992 en 1993 de rally in het Prinsdom op zijn naam.

De Fransman Delecour nam de koppositie van Auriol over. De Ford-coureur heeft na de zes proeven van maandag een voorsprong van 22 seconden op de Spanjaard Carlos Sainz.

ITF handhaaft straf van Andre Agassi

MELBOURNE — De schorsing van de Amerikaan Andre Agassi in het toernooi om de Davis Cup blijft gehandhaafd. Dat heeft het bestuur van de Internationale Tennis Federatie (ITF) maandag bekendgemaakt. Agassi was bestraft met een boete van 1.500 dollar en een schorsing voor de eerste ronde van dit jaar.

De straf voor Andre Agassi is omdat hij in september tegen de Bahama's weigerde het afsluitende enkelspel te spelen. De stand was toen al 4-0 voor de Amerikanen.

De Amerikaanse federatie tekende beroep aan tegen de schorsing van Agassi, die wegens een blessure vermoedelijk in het weekeinde van 25-27 maart toch niet beschikbaar zou zijn voor de uitwedstrijd tegen India. Hij trok zich begin deze maand terug voor de Australian Open na een operatie aan een pols. De ploeg bestaat nu uit Jim Courier, Todd Martin, Patrick McEnroe en Richey Reneberg.

In Open Ronde van Mexico

LeMond blijft stek[...] in de zevende etap[...]

GUADALAJARA — De come-back van Greg LeMond verloopt bepaald niet vlekkeloos. De rentree heeft slechts zeven dagen geduurd. De Amerikaan is tijdens de zevende etappe van de Open Ronde van Mexico bij de beklimming van een colletje afgestapt. De drievoudige winnaar van de Tour de France kwam in ademnood.

De 32-jarige professional had sinds juli vorig jaar, toen hij opgaf in de Route du Sud, geen koers meer gereden. Greg LeMond heeft zich sindsdien laten begeleiden door de Nederlander Adri van Diemen.

De inspanningsfysioloog uit Zoeterwoude werkte rond de jaarwisseling met de Amerikaan nog een uitgebreid trainingsprogramma af. Hij meende dat LeMond niet afgeschreven is — indien hij gezo[...] een plaats bij de drie tijdens de to[...] mogelijk is.

LeMond komt be[...]gende maand naar [...] Hij neemt deel aan [...]nse openingswed[...] zoals de Ster van B[...] Van Diemen voegt [...] bij de vroegere wer[...] pioen.

De achtste etappe [...] Ronde van Mexico, e[...]rium over 90 kilomet[...] Guadalajara, werd [...]nen door de Italiaan [...]vina. Hij versloeg in [...] sprint zijn land[...] Endrio Leoni, de [...] van de eerste rit. De [...]caan Raúl Alcala uit d[...]rola-ploeg van de [...]lander Hennie Kuip[...] leider in het algeme[...]sement.

IOC en VN doen een offic[...] beroep voor wapenstilstan[...]

LAUSANNE — Het Internationaal Olympisch Comité (IOC) en de Verenigde Naties (VN) hebben maandag opgeroepen tot een Olympische wapenstilstand bij alle oorlogen en conflicten in de wereld. Ook werd aangedrongen op het begin van een dialoog tussen de strijdende partijen. Het gezamenlijke verzoek om vrede werd gedaan tijdens een plechtigheid in de Olympische hoofdstad Lausanne.

Het Internationaal Olympisch Comité (IOC) en VN willen de wapens ten minste laten zwijgen tussen 5 februari en 6 maart. Dat is een week voor het begin en een week na afloop van de Olympische Winterspelen in Lillehammer.

Beide organisaties deden met name een beroep op de strijdende partijen in de voormalige Joegoslavische republiek Bosnië-Herzegowina. Tien jaar geleden fungeerde Bosnische hoofdstad Sarajevo als thuisbasis van de toenmalige winterspelen. De stad ligt nu al ruim een jaar onder vuur en is voor een groot deel verwoest.

De roep om een O[...]sche vrede is al zo oud [...] Olympische traditie. [...] oude Griekenland we[...] wapenstilstand afgek[...] om alle sporters in s[...] stellen ongehinderd [...] reizen en deel te neme[...] de Olympische spelen. [...]woordig lijkt niemand [...] in de wereld nog iets [...] trekken van de Olym[...] oproep.

Tijdens de Olymp[...] Spelen in Barcelona [...] gingen de gevecht[...] Bosnië gewoon door e[...] er bij andere confl[...] evenmin sprake van ee[...]delijke vermindering [...] oorlogsactiviteiten. [...]temin vindt Samuel [...]nally uit Guyana, de h[...] voorzitter van de alg[...] vergadering van de V[...] oproep tot een Olymp[...] wapenstilstand nog wel [...] lijk zin hebben.

"Het is ook een ter[...]rende gelegenheid om [...] wereld te herinneren aa[...] feit dat oorlog een wa[...] instrument is, gericht t[...] de mensheid. Gewapende [...]flicten moeten onvoorw[...]delijk worden veroordeel[...]

17-Jarige maakt indruk met machtige forehand

Davenport laat Graf vier games weten op de Australian Open

MELBOURNE — Vier games was Lindsay Davenport in haar eerste kwartfinale op een Grand-Slamtoernooi op weg naar een sensatie. De 17-jarige speelster uit Californië nam dinsdag op de Australian Open 1994 brutaal een voorsprong van 3-1 tegen Steffi Graf. Haar machtige *forehands* donderden over het centre court. Graf stond vastgenageld op de *baseline*. Na de vier games had 'Miss Untouchable' haar strijdplan echter getrokken.

Lindsay Davenport was verbaasbaar op haar beweeglijkheid. Het voetenwerk van de fors gebouwde tiener van 1 meter 88 en 78 kilo was prettig, zo niet slecht. Dus stuurde Steffi Graf haar opponente van hoek naar hoek en van achterlijn naar net. Het resultaat loog er niet om. In 45 minuten stond Graf met 6-3 en 6-2 in de halve eindstrijd.

Met Graf bereikten Sanchez-Vicario (2) en Komiko Date (10) de laatste vier. De Spaanse versloeg Manuela Maleeva-Fragniere uit Zwitserland in een uur en 42 minuten met 7-6 en 6-4. De Japanse Date stond vier minuten langer op de baan tegen de Spaanse Conchita Martinez, die derde geplaatst is. Martinez verloor met 2-6, 6-4 3-6. Het kwartet wordt gecompleteerd door de winnaar van het duel tussen Novotna en Sabatini, die dinsdagochtend ziek wakker werd.

Voor Martinez was het duel tegen Date de kans op revanche. In Sydney had de Japanse uit Kyoto haar slechts drie games gegund (6-3 en 6-0), in Melbourne zat ze beter in de wedstrijd. Zeker in de tweede set, waarin Date bevangen werd door de hitte. De temperatuur op de baan steeg in de middaguren naar bijna vijftig graden.

Sanchez-Vicario behield tegen Maleeva-Fragniere haar opslag twee keer, de Bulgaarse met Zwitsers paspoort een keer. Voor Maleeva-Fragniere (26) betekende de nederlaag het afscheid van de Grand Slams. Na de toernooien in Tokyo en Nagasaki en een demonstratie zet ze een punt achter haar tennisloopbaan van veertien jaar. In die periode haalde ze twee halve finales op Grand Slams en veertien keer de kwartfinales.

RISICO'S

Davenport nam tegen Graf alle risico's van de wereld. "Het was de enige manier haar te intimideren en te verslaan", giechelde ze op de persconferentie. De taktiek werkte vier games. "Het was te warm voor mij", gaf Davenport aan. "Ik liep over kauwgum." De tiener uit Murietta Valley, afkomstig uit een volleybal-geslacht, werd vorig jaar gekozen tot nieuwkomer van het jaar. Ze werd prof in maart 1993 en vloog als een raket door de wereldranglijst naar de negentiende plaats.

Met haar prestaties op de Australian Open is Davenport nog eens drie treetjes op de tennisladder geklommen. Graf was onder de indruk van haar tegenstandster, tegen wie ze voor de eerste keer aantrad. "Haar *forehand* is indrukwekkend, haar dubbelhandige *backhand* ook." Kritiek had ze ook. "Ze moet aan haar fitness werken. Haar voetenwerk is onder de maat."

Davenport hoorde het lachend aan. "Ik tennis voor mijn plezier. Niet voor de dollars. Ik train wanneer ik er lol in heb. Niet omdat mijn coach dat zo graag wil. Volgende week zit ik weer op school. Dat vind ik minstens zo leuk als tennissen." De wedstrijd tegen Graf vond ze *'fun'*. "Zij is de beste van de wereld. Ik heb haar vier games onrustig gemaakt. Dat vond ik prachtig."

UITSLAGEN

De vierde ronde van de Open Australische kampioenschappen, gedoteerd met 11 miljoen gulden, laat het volgende resultatenoverzicht zien: Muster (Oos/6)-Volkov (Rus/12) 6-3, 6-3 en 6-2; Edberg (Zwe/4)-Jonsson (Zwe) 6-4, 6-4 en 6-4; Martin (VS/9)-Daufresne (Bel) 6-7, 7-6, 6-3 en 6-3 en Washington (VS)-Wilander (Zwe) 6-7, 6-2, 6-7, 6-4 en 6-1.

De volgende uitslag werd er in het vrouwen dubbelspel geregistreerd in de derde ronde: Bollegraf/Graham (Ned/VS/10)-Martinez/Neiland (Spa/Let/5) 6-3 en 6-3. De tweede ronde in het gemengd dubbelspel: Woodforde/Stubbs (Aus/4)-Nijssen/Bollegraf (Ned) 7-6, 6-7 en 7-5.



■ *MELBOURNE — Arantxa Sanchez-Vicario wees Manuela Maleeva-Fragniere maandag overtuigend terug op het Flinders Park. Dat geschiedde in slechts twee sets op de Australian Open. Sanchez-Vicario bereikte de halve finale na haar opponente namelijk met 7-6 en 6-4 te hebben verslagen.*

UEFA-plan voor het EK

Niet één maar twee gastlanden toelaten

LONDEN — Bij een gecombineerde organisatie van een eindtoernooi om de Europese titel laat de UEFA beide landen automatisch toe. Dat betekent dat Nederland en België voor het evenement in het kroonjaar 2000 geen kwalificatiewedstrijden hoeven te spelen indien het gezamenlijke project de organisatie van de eindronde krijgt toegewezen.

UEFA-woordvoerder Rudi Rothenbuhler maakte maandag een einde aan de onzekerheid omtrent de status van de twee gastlanden. De onduidelijkheid was zaterdag in Manchester ontstaan na enkele opmerkingen van UEFA-voorzitter Johansson bij de loting voor het komende EK, met Engeland in 1996 als gastland. De Zweed liet doorschemeren, dat bij een gezamenlijke organisatie een van de twee landen gewoon aan de voorronde zou moeten deelnemen.

Rothenbuhler wees maandag echter op de wijziging van het reglement die bij de uitbreiding van het eindtoernooi van acht naar zestien landen werd doorgevoerd. Daarbij werd de mogelijkheid geschapen niet een, maar twee landen rechtstreeks voor de eindronde te plaatsen.

In het geval van twee gastlanden is het volgens de UEFA-zegsman logisch dat de betrokken teams beide automatisch worden toegelaten tot het afsluitende toernooi. Het laatste woord in deze kwestie is echter altijd aan het organisatiecomite van de UEFA.

Een voorstel om bij het komende eindtoernooi naast gastland Engeland ook titelverdediger Denemarken rechtstreeks te plaatsen, werd onlangs afgewezen. De UEFA hield vast aan de oude formule, met slechts een automatische deelnemer.

Katrin Krabbe gecontroleerd

DARMSTADT — De Duitse speurders naar doping blijven geïnteresseerd in de geschorste atlete Katrin Krabbe. De voormalige wereldkampioene op de 100 en 200 meter is in november tenminste een keer onderzocht op het gebruik van verboden middelen. Dat maakt de atletiekbond DLV.

Katrin Krabbe mag tot 23 augustus 1995 niet meedoen aan wedstrijden wegens het gebruik van dope. Volgens doping-coördinator Best van de Duitse atletiekbond is het de bedoeling dat ook geschorste atleten op controles kunnen rekenen, overeenkomstig de regels van de internationale bond IAAF.

Steeds meer Duitse atleten besluiten de testresultaten van onverwachte, in trainingsperioden gedane onderzoeken openbaar te laten maken. Ze doen dat omdat ze streven naar 'schone' sport.

Lareau en Nestor in drie sets verslagen

Haarhuis en Eltingh naar halve finale in Melbourne

MELBOURNE — Paul Haarhuis en Jacco Eltingh hebben de halve finales in het dubbelspel bereikt op de Australian Open 1994. De wereldkampioenen versloegen dinsdag in Melbourne de Canadezen Lareau en Nestor na drie uur en twintig minuten in vijf sets. De standen: 6-4, 7-5, 3-6, 4-6 en 7-5. Tom Nijssen werd met zijn Tsjechische partner Cyril Suk uitgeschakeld. De als zevende geplaatste combinatie verloor in drie sets van Black uit Zimbabwe en de Amerikaan Stark met 3-6, 4-6 en 4-6.

Door hun overwinning plaatsten Paul Haarhuis en Jacco Eltingh zich voor de eerste keer in hun loopbaan bij de laatste vier op een Grand Slam. Het duel op 'Showcourt one' had een merkwaardig verloop. "In de eerste twee sets", keek Haarhuis terug, "serveerden en retourneerden wij veel beter." In de derde set kantelde de wedstrijd.

De hitte speelde daarbij, volgens Jacco Eltingh, geen rol. Hoewel het dinsdag in Melbourne met 38,6 graden de warmste dag van het jaar was, hadden beide spelers er minder last van ondervonden dan de toeschouwers. "Je loopt op allerlei plekken verbrandingen op", gaf Eltingh toe, "omdat de zon intenser is dan in Europa, maar echt last heb je er niet van."

Lareau (20) en Nestor (21) kwamen terug in de wedstrijd omdat met name Haarhuis de concentratie verloor. "Ik verloor in de derde en vierde set mijn opslag omdat ik een paar gemakkelijke *volleys* miste. Zij gingen beter serveren. Die combinatie was dodelijk."

In de vijfde set ging de strijd tot 5-5 gelijk op. Op die stand verwierven de Canadezen op de opslag van Haarhuis een breekpunt dat door goed spel van Eltingh ongedaan werd gemaakt. Op 6-5 en *matchpoint* serveerde de linkshandige Nestor een dubbele fout, zijn enige in de wedstrijd. "Hij wist dat hij een goede tweede service moest slaan", vermoedde Haarhuis, "en hij nam te veel risico."

In de halve eindstrijd staan de Nederlanders, die in Melbourne als derde zijn geplaatst, tegenover de Tsjechen Damm en Novacek. "Wij hebben ons doel bereikt", zei Eltingh. "We wilden de halve finales halen. Maar na ons wereldkampioenschap in Johannesburg willen we ook wel eens een Grand Slam winnen. Dit is onze kans, we gaan er voor."

Op de Australian Open in Melbourne

Malivai Washington wijst Mats Wilander in vijfsetter terug

MELBOURNE — Mats Wilander ziet er geen dag ouder uit als in 1988 toen hij voor de derde keer de Australian Open op zijn naam schreef. Maar in die dagen had hij ook al het verweerde gezicht van een 40-plusser. Voor de Zweed kwam maandagavond het einde aan zijn mysterieuze joyride door de Australian Open 1994. Wilander werd verslagen door de bijna driehonderd plaatsen hoger geklasseerde Amerikaan Malivai Washington: 6-7, 6-2, 6-7, 6-4 en 6-1.

Op negen Australian Opens overleefde Mats Wilander zeven slopende vijfsetters. De achtste werd hem maandagavond na precies vier uur op het frisse centre court fataal.

Met zijn overwinning completeerde Malivai Washington de laatste acht. Thomas Muster, Stefan Edberg en Todd Martin hadden eerder op de dag de schroeiende zon, 38 graden, getrotseerd. Volkov voelde tegen Muster bij de eerste zonnestraal zijn strijdlust verdwijnen. Hij ramde de ballen over het hele centre court, maar zelden binnen de lijnen: 3-6, 3-6 en 2-6. Edberg was genadig tegenover zijn landgenoot Jonsson (6-4, 6-4 en 6-4) en Martin maakte een einde aan het sprookje van de Belg Daufresne: 6-7, 7-6, 6-3 en 6-3.

Mats Wilander was altijd een vrije jongen, een kerel met een eigen identiteit en verantwoordelijksgevoel. Zeventien was hij toen hij op Roland Garros zijn eerste Grand-Slamtitel won en vierentwintig toen hij in een jaar drie Grand-Slamtoernooien winnend afsloot. Alleen op het gras van Wimbledon voelde de *baseliner* en kloon van het ooit Zweedse talent en nummer één van de wereld, Borg, zich niet thuis. Hij kwam in negen pogingen nooit verder dan de kwartfinales.

In die jaren was Wilander een toegewijde tennisser, die luisterde naar zijn coach Sjogren en zijn conditie opbouwde bij trainer Breedlove.

Hij won zeven Grand-Slamtitels en 26 toernooien, werd op 12 september 1988 na zijn overwinning in de US Open de nummer één van de wereld en verloor langzaam maar zeker zijn motivatie en belangstelling. Hij voelde zich meer en meer een dwangarbeider op de tennisbaan en zocht zijn heil en vertier in zijn tweede passie, de rockmuziek.

Gaandeweg keerde de zin in het tennis terug. In april 1993 maakte Wilander zijn rentree in Atlanta. Hij speelde competitie voor de New Jersey Stars en kwam op een *wild card* de US Open 1993 binnen. Daar bereikte hij de derde ronde en zwoer met de hand op het hart aan geen toernooi deel te nemen dat vanuit Greenwich niet bereikbaar was met de auto.

Kort na de kerstdagen arriveerde hij in Australië, werd in de toernooien van Adelaide en Sydney in de eerste ronde uitgeschakeld en bereidde zich voor op zijn negende Australian Open. De organisatie had hem, 322 van de wereld, een *wild card* in het vooruitzicht gesteld.

In Melbourne trof hij het met de loting. Hij schaarde zich over de ruggen van Velev, Delaitre en Mronz bij de laatste zestien en keek uit naar het duel tegen Malivai Washington, 26ste op de wereldranglijst, die in de eerste ronde Michael Stich van het *rebound ace* sloeg. "Dat wordt mijn eerste werkelijke test. Washington is een aanvaller." In het duel kreeg Wilander kansen op de overwinning, maar zijn concentratie liet hem in de steek.

"Ik kon mij niet de hele wedstrijd concentreren", zei hij. "Mijn concentratie ging op en neer. Paar punten goed, paar punten minder." Die paar mindere punten kostten hem de zege. Aan de steun van het publiek lag het niet.

SPORT AGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
Zwembad:
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

SENTRO DI BARRIO JANWE
Dammen:
elke donderdag van 15.00-18.00 uur damles en -training voor de jeugd vanaf acht tot achttien jaar.
Schaakvereniging Janwé:
elke zaterdag van 09.00-12.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf zeven tot 23 jaar.

SKOL DI DAM STRATEGIA
elke donderdag van 19.30-23.00 uur in Sentro di Bario Janwé.
elke zaterdag van 09.00-12.00 uur in IPK-gebouw (naast Martinus mavo, Plasa Brion.

RUST & BURGH
(Schaakvereniging Curaçao)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

Bij onverwachte dopingcontroles

Van 476 atleten hebben 69 positief gereageerd

MONACO — Van de 476 atleten die afgelopen jaar onverwacht op het gebruik van verboden middelen werden gecontroleerd, reageerden er 69 positief. Dat blijkt uit cijfers die de Internationale Amateur Atletiek Federatie (IAAF) maandag heeft bekendgemaakt.

In totaal voerde het IAAF-bestuur in 1993 476 *out-of-competition* controles uit in 27 landen. Bij de controles na afloop van wedstrijden reageerde slechts 0,6 procent positief. De IAAF maakte echter niet bekend om hoeveel controles in het wedstrijdseizoen het ging.

Bij de betrapten was vorig jaar ook de Nederlandse discuswerper Erik de Bruin. Hij reageerde op 1 augustus na een wedstrijd in Keulen positief. De Bruin werd in november echter door de commissie van de ... lijke Nederlandse ... Unie (KNAU) vrijg...

Het bestuur van ... heeft de 'Zaak De B...' in onderzoek en za... een uitspraak doen... is op dit moment g... aan alle wedstrijd... nemen.

De Medische C... van de IAAF he... kondigd dit jaar h... controles buiten h... te verdubbelen. I... zullen vijftig lande... bezocht door de c... In 1993 vergden d... zoeken een bedrag... een miljoen gulden.

Loopwedstrijd over tien kilometer

Jean Paul Driessen en Alexandra de Snoo winnen Coca Cola Loop van RRCK

WILLEMSTAD — Jean Paul Driessen bij de mannen en Alexandra de Snoo bij de vrouwen hebben de Coca Cola Loop van Roadrunners Club Kòrsou (RRCK) gewonnen. Met name De Snoo die voor Bonaire uitkomt op loopwedstrijden op Curaçao, bewees nogmaals met haar overwinning dat zij de beste atlete van de Antillen is. Het vorig jaar was zij ongenaakbaar op vrijwel alle wedstrijden op de lange afstanden.

Roadrunners Club Kòrsou (RRCK) heeft het afgelopen weekeinde de tweede sportactiviteit gehouden voor de eigen leden en atleten op Curaçao. Die tweede loopwedstrijd van RRCK werd door Coca Cola gesponsord. Het traject ging over tien kilometer. Start en finish waren bij het Sentro Deportivo Kòrsou (SDK).

Het startschot werd om 07.00 uur gelost. Ongeveer 130 atleten, recreanten en club-lopers hebben zich aangemeld voor deelname aan de tien kilometerloop.

Bij de mannen kwam Jean Paul Driessen als eerste over de eindstreep met een tijd van 34 minuten en 55 seconden. Hij nam deel in de categorie 20 tot en met 29 jaar. Zijn tijd onder de 35 minuten was ook goed voor de eerste plaats in het algemeen klassement.

Op de tweede plaats in dat algemeen klassement eindigde Glenn Rosario. Hij liep het tien kilometer tellende traject in 35 minuten en 22 seconden. De derde prijs werd opgeëist door Simon Inesia. Hij registreerde een tijd van 36 minuten en 26 seconden.

Bij de dames was veelvoudige kampioene Alexandra de Snoo die als eerste over de eindstreep ging. Ze registreerde een tijd van 44 minuten en 12 seconden. Zij doet aan nagenoeg alle wedstrijden op het eiland mee en heeft het vorig jaar het deelnemerseveld bij de vrouwen geleid. De Snoo werd op de hielen gevolgd door Arianne Promes met een tijd van 44 minuten en 25 seconden. Ashari van Haastert kwam als derde binnen (47,24).

In het S.D.K. heerste na afloop van de Coca Cola Loop een zeer gezellige stemming. De volgende loop die door de Roadrunners Club Kòrsou (RRCK) wordt georganiseerd is de Amstelloop. Die gaat over een traject ... meter op 20 febr...

De volledige ... als volgt. Heren ... Jean Paul D... Glenn Rosario ... Simon Inesia 36.56 ... Overall: 1. Alexandr... 44,12; 2. Arianne ... 44,25 en 3. Palm... horst 45,26.

Kategorie 14 t/m ...
Heren: 1. Lourens ... 44.07; 2. Arno de Kor... 3. Ashari van Haaster... Dames: 1. Natasha ... 1.04.11; 2. G. van A... 1.07.13; 3. Nadine ... 1.09.57.

20 t/m 29 jaar:
Heren: 1. Jean ... Driessen 34.56; ... Rosario 35.22; 3 ... Inesia 36.56: Dames ... xandra de Snoo 41... Paloma Beukenhorst ... 3. V. Benschop 49.53.

30 t/m 39 jaar:
Heren: 1. S. Maria ... Fernando Hodge 40... Waarde 41.06: Dames 1 ... ijke Denissen 5... Adriana Schotborg 5... Arlet Nicaela 57.04.

40 t/m 49 jaar:
Heren: 1. Roger van G... 40.00; 2. U. Petron... 3. Jan Derks 40... 1. Arianne Promes ... Nel Geerings 47... Merkies 51.35.

50 t/m 59 jaar: 1. ... Lopez-Ramirez 40.3... Sundh 44.31; 3. ... Obispo 47.44.

Categorie dames 50 j. en ouder: 1. ... Soleman 53.20.

Categorie heren 60 ja. en ouder: 1. G. O... 49.46; 2. Luisito Bar... 54.56; 3. Amador Ur... 56.34.

Hoe (on)veilig is Curaçao ?

Oud-politieman op vakantie vertelt over zijn ontvoering

= door L.R. van Goens =

WILLEMSTAD - Een roofoverval wordt des te onverkwikkelijker als bij de aangifte blijkt, dat de dienstdoende politie-functionaris de noodzakelijke belangstelling voor het slachtoffer mist. Na om half elf ontvoerd te zijn, bestolen, mishandeld, beschoten en voor dood achtergelaten in een verlaten stuk mondi, komt een ontvoerde man om half zeven de volgende ochtend bont en blauw bij de recherche aangifte doen. Maar de dienstdoende agent heeft nog niet ontbeten en dat gaat toch voor.

Tijdens de aangifte maakt de agent gewag van zijn vakantie, die zijn gedachten meer bezig houdt dan de misdaadbestrijding waar hij voor betaald wordt. Tijdens het proces-verbaal rekt hij het moede lijf, ten overstaan van zijn zwaar mishandelde cliënt, voor wie doktersbehandeling, of op zijn minst EHBO kennelijk noodzakelijk is, maar dat komt in de agent niet op. Wat de dienstdoende agent niet weet, is dat het slachtoffer 27 jaar werkte bij de Curaçaose politie. Een pijnlijke confrontatie, met een politieapparaat, dat blijkbaar de dienstverlening vergeten is.

OVERVAL

Oud-hoofdagent J.W.H. Leenders (72) komt met zijn echtgenote op 3 december voor 4 maanden vakantie op Curaçao. Op zaterdag, 18 december bezoekt hij het casino van Hotel Holiday Beach. Om half elf stapt hij (vóór het casino) in zijn auto. Op het moment dat hij de auto wil starten, gaat zijn portier open en voelt hij de loop van een revolver tegen zijn hoofd. "Move", wordt hem toegesnauwd. Hij schuift naar rechts. Een tweede kerel stapt achterin en neemt de revolver over na een afgebeten: 'Houd dat ding tegen z'n nek.' Het slachtoffer moet met de handen in de lucht blijven zitten. Zakken de handen, dan krijgt hij een harde klap in het gezicht.

Leenders: "We zijn gaan rijden, en op een gegeven moment kwamen we op de weg naar Westpunt bij een grote rotonde. Daar gingen we de knoek in. Ze zijn zeker een uur aan het rijden geweest. Na drie kwartier zegt die vent achter me: "doe die ring af." Leenders is dan zijn portemonnee al kwijt. De ring zit zo stijf om zijn vinger dat hij hem niet af kan krijgen. Hij krijgt weer een vuistslag in het gezicht.

Ze dreigen de ring te pakken, mét of zonder vinger. Met speeksel lukt het hem, zijn trouwring van zijn vinger te schuiven. Ook zijn horloge wordt met geweld afgenomen.

"No t'e kaminda aki."- "dit is de weg niet"- Op dit moment voelt de toerist (hij spreekt vloeiend Papiaments) aan dat ze het ook op zijn leven hebben gemunt.

LEKKE BAND

Waren ze onder invloed ?

Leenders: "Niet van drank, ik denk wel van drugs. Dat kan niet anders. Op een gegeven moment kregen we een lekke band. Toen konden ze het reservewiel niet eens vinden, in een gewone Toyota huurauto! Die achter zat zei niets, hield alleen die revolver tegen m'n hoofd. Maar die naast me zat was zo agressief! - Ik moest op m'n knieën op de grond gaan zitten, totdat ze het wiel eruit hadden.' Weer hoort Leenders "Move", nu van de knaap die hij geen moment kon zien. Ze lopen een meter of 30 de knoek in, en hij wordt weer tot knielen gedwongen. Een schot gaat af. Leenders hoort de kogel rechts naast zich inslaan. Hij laat zich in de inktzwarte duisternis vallen en houdt zich muisstil. De overvaller gaat zijn handlanger helpen, in de waan dat hij raak schoot. Als de man bij de auto is, staat Leenders op en vlucht hij de nacht in, dwars door de wildernis. Hij valt in een gat, bezeert zijn knie behoorlijk en blijft daar liggen. Hij zit al onder de schrammen en doornsteken. Dan hoort hij (om uur of één) een vliegtuig overkomen. Het dringt tot hem door dat hij in de buurt van het vliegveld moet zijn. Als het na vele lange uren een beetje licht wordt loopt hij, tot hij bij een twee en een halve meter hoge afrastering niet verder kan. Met de moed der wanhoop (72 jaar!) lukt het hem, er over heen te klauteren. Als hij dan de startbaan nog eens afgelopen is, wordt hij door douanemensen bij de terminal opgevangen. Daar belt hij zijn familie op...

SIGNALEMENT

"Ze hebben tot dusverre diverse jongens aangehouden. Er wordt dan niet eens gevraagd of je even komt kijken, of-ie er bij is. Ik heb die ene die naast mij zat toch wel zo kunnen bekijken dat ik hem zou herkennen. Hij moet een jaar of achttien geweest zijn. Kort haar, en zijn bloes kan ik uitpikken uit een miljoen. Hij had een grijze broek aan".

Leenders kan dus van de bestuurder een redelijk signalement geven. Hij zou hem bij een confrontatie zeker herkennen. Het politieoptreden echter, tijdens en na de aangifte van zijn ontvoering en de poging tot moord, maken van hem een nog erger gedesillusioneerde toerist: "Toen ik bij de recherche aankwam, kon ik gaan zitten. Dat was tegen zeven uur. Daar was een rechercheur, die zei dat ik even moest wachten. Wat verder weg ging-ie zitten; en hij maakte z'n bakje brood open, met thee of koffie erbij. Die ging rustig zitten ontbijten!" "Daarna komt-ie bij me en neemt mijn verklaring af. Die besloeg één bladzijde, schat ik. Belangrijke dingen werden gewoon vergeten. Er werd bijvoorbeeld niet gevraagd naar de inhoud van mijn portemonnee. Dat was een bankbiljet van 100 gulden, en nog een gulden of vijftien. Dat werd ook helemaal niet genoteerd. Wat heeft zo'n proces-verbaal dan voor waarde? Ik heb er zoveel jaren in gewerkt; ik weet precies wat een procesverbaal moet inhouden".

Is er dan zoveel veranderd in de mentaliteit van de politie?

"Dat durf ik niet te zeggen. Ik ben te lang weg". (Zijn zoon merkt op: "Maar die man zat zich, terwijl je zat te praten, uitgebreid uit te rekken, terwijl hij zei: 'Mi ta bai ku fankansi.'-ik ga met vakantie- Deed jij dat vroeger dan ook ?")

Er is een groot verschil tussen toen hier nog bij de politie was en wat er nu met mij gebeurd is. Het heeft te maken met huidskleur, dat kan ik u verklaren. In mijn tijd keek niet naar ras of wat dan ook. Als er iemand binnenkwam die was mishandeld, dan was het eerste wat je deed hem iets te drinken geven, hem verzorgen. Ging het om een zware mishandeling, snijwonden of zo, dan ging je meteen naar de politiedokter. Die verleende hulp - in z'n pyjama als het echt laat was! Het was indertijd dokter Berkenveld, hij woonde op Berg Altena. Die man stond altijd klaar. Hij stelde zijn diagnose en het slachtoffer werd verzorgd. Hij werd een beetje gerustgesteld, door die dokter verbonden, en dán begon je pas aan een soort verhoor".

"Ik weet niet hoe het nu zit, maar neem bijvoorbeeld een serie inbraken in een bepaalde buurt. In mijn tijd werden er dan twee rechercheurs uitgetrokken. Die kwamen 's avonds om elf uur in dienst - natuurlijk in burger, en met een burgerauto. Onherkenbaar. Die moesten net zo lang patrouilleren tot die zaak opgelost was, eerder waren die jongens niet van hun opdracht af. Ze bleven wel eens drie weken aan één geval werken, als de diefstallenreeks maar werd opgelost. Maar dat was toen ook heel normaal.

Hebt u in uw tijd bij de recherche zelf wel eens met gevallen van ontvoering te maken gehad?

"Ontvoeringen niet. Dat behoorde wel tot mijn werk, maar ik kan het me niet herinneren, van de jaren '48 tot en met '64. Er werd wel eens iemand een portemonnee afgenomen. En er waren mishandelingen, en joy-riding. Maar niet met dat geweld, zoals het nu gebeurt! Zoals ze nu toeristen aanvallen op Boca Tabla, mijn geval, en diverse andere gevallen!"

Zijn vrouw haalt een stapeltje kranteknipsels te voorschijn. Na hem waren er nog eens zestien gevallen van roof. Ze noemt het geval bij Hotel Holland, een echtpaar beroofd, man in de long geschoten. Iemand bij de handen vastgebonden. Een ander in zijn heup geraakt, en meer uit de krant.

U gaat vervroegd naar Nederland terug?

"Ik zeg het u eerlijk: Ik heb een soort angstgevoel over me. En dat heb ik nooit gehad! Ik loop bijvoorbeeld in Zuikertuintje. Daar loopt iemand voor mij. Dan blijf ik achter hem, want ik zou eens aangevallen kunnen worden. En ik heb nooit angst gekend! Ben ik nou maar één op de duizend? Je zal het maar meemaken. En als je dit vertelt aan andere mensen - dan worden ze toch huiverig om hierheen te komen!"

Wat is eraan te doen ?

"Het enige is een speciale dienst. Mensen uittrekken -in burger natuurlijk- die niets anders doen dan op diverse plaatsen patrouilleren. Daar moet eigenlijk geld voor zijn, want daar moeten ze over-time voor betalen. Mensen die dit doen kunnen niet zeggen: 'Jongens, 't is acht uur, ik ga om twaalf uur naar huis'. Die moeten van 's avonds elf tot 's morgens zeven of acht werken. En daar moeten ze de mensen voor hebben. Ik heb gehoord, dat de gevangenis hier ook vol zit. Het heeft ook geen zin om al die chollers op te sluiten. Je moet dit bij de wortel aanpakken. Je moet ze heropvoeden, in een soort instituut waar ze een vak leren. Maar dat kost geld. En wie zal de kat de bel ombinden voor zo'n inrichting?

Met wat voor gevoelens gaat u van ons eiland weg?

Leenders raakt erg geëmotioneerd: "Deze eilanden, Curaçao, Bonaire, en Aruba ook - 't is toch zonde dat zoiets hier gebeurt. Toeristen komen met honderden per week van Schiphol naar hier. Het gros weet van niets. Maar als dit zo doorgaat, en er wordt over gepraat, dan is het toch binnenkort afgelopen?

Pijnlijke gegevens zijn voor Leenders dat de overvaller van Hotel Holland, toevallig ook een jongeman van tegen de achttien jaar, en gewapend met een revolver. Hij werd niet gepakt. Ten tweede: De huurauto werd teruggevonden, met zijn lege portemonnee erin. In Mahuma had die een transformatorhuisje geramd, *total loss*. Buren werden wakker van de ongelooflijke knal. De dader was verdwenen, maar het linkervoorportier was dusdanig ver naar binnen geslagen, dat de chauffeur zeker niet zonder gebroken been had kunnen vrijkomen. Dit, samen met het gegeven van aanwezige bloedsporen, en ongetwijfeld mogelijkheden tot vingerafdruktracering, geeft hem als expolitieman met een lange staat van dienst, een extra gevoel van onmacht tegen de anonieme overweldiging van ons kwetsbare toerisme.

De Nautilus en de aardschokken

DE MISSIE

Datum: januari - februar 1994
Plaats: gebied met seismische activiteit, maar nog weinig bestudeerd
1: Manzanilla-kust, 10 duiken
2: tegenover Tres Marías-eilanden, 10 duiken
Doel: monsters trekken van onderzeegroeven, waar zich breuken voordeden.
In 1932, was er een schok met kracht van 8,2 graden van Richter.

DE NAUTILUS

Actie-radius - normala: 13 uur - overleven: 130 uur
Maten - lang: 8,00 m - breed 2,70 m - diep: 3,45 m
Kan duiken tot op: 6.000 m

Doorsnee leefruimte:
- bemanning: 3 personen
- middellijn binnen: 2,10 m
- materiaal: legering van titanium
- patrijspoort: 3

Schiereiland onderaan Californie
Oost-Pacific plooi
Tres Marías-eilanden
MEXICO
Schol van Noord Amerika
Guadalajara
Chapala-meer
Rivera-schol
Jalisco blok
Manzanillo
Michoacán -blok
Verschuiving van Rivera-groeve
Pacific-schol
Midden-Amerika-groeve
Cocos-schol
Vertikale propellers
Hoofd-propeller-motor
Dwars-propellers
Patrijs-poort
Van afstand bedienbare computer-armen
Ondersteuningsschip
Kan onder water varen
Maximum 6.000 m
AFP Amigoe infografiek

Mexicaanse en Franse wetenschappers gaan aan boord van de Nautilus-onderzeeer een studie maken van de aardlagen in het zogenaamde Jalisco-blok. Onder meer wil men meer te weten komen over het proces van de breuk in het continent.

Gewelddadige overvallen Rotterdam-Zuid opgelost

ROTTERDAM/WILLEMSTAD — Met de aanhouding van een achtste verdachte heeft de regiopolitie Rotterdam-Rijnmond een reeks gewelddadige overvallen opgelost. De politie deed in het vooraf gaand onderzoek ook een vangst: een drugszending uit Curaçao.

De overvallen op bedrijfjes en inbraken in woningen zijn in de tweede helft van vorig jaar voornamelijk in Rotterdam-Zuid gepleegd. Daarbij is een paar keer bruut geweld gebruikt. Zo is de eigenaar van een metaalbedrijfje aan de Charloise Lagendijk afgelopen zomer geschopt en met een vuurwapen bedreigd. De buit bestond meestal uit geld, sieraden en autosleutels. De auto's van de slachtoffers werden later ook ontvreemd. Ook werd een paar mensen onder bedreiging van een vuurwapen gedwongen hun auto af te staan.

Het 'carkey-team' van de recherche kwam de hoofdverdachte, een 22-jarige Rotterdammer - van voorzover bekend Antilliaanse afkomst - , op het spoor na een schietpartij in een huis in de Walchersestraat. In de woning ontstond een ruzie over een drugstransactie tussen de verdachte en een ontsnapte gedetineerde, waarbij beiden gewond raakten. De 22-jarige Rotterdammer werd op 21 december aangehouden in het Dijkzigtziekenhuis, waar hij kwam om een verwonding aan een vinger te laten controleren.

Tijdens het onderzoek kwam de recherche ook een partij van zes kilo cocaine op het spoor, die op 2 december vanuit Curaçao op schiphol aankwam. De drugs werden in beslag genomen.

De 22-jarige Rotterdammer heeft volgens de politie de meeste misdaden op zijn geweten. De overige verdachten, twee vrouwen en vijf mannen uit Rotterdam, Schiedam en Amsterdam varieren in leeftijd van 20 tot en met 28 jaar. Bij huiszoekingen zijn zes vuurwapens met bijbehorende munitie in beslag genomen. Vier man, onder wie de hoofdverdachte, zitten nog in voorarrest.

Nationale rede interim-premier

WILLEMSTAD — De centrale overheid en de gedeputeerden voor staatkundige structuur zullen op 1 februari op Sint Maarten bijeenkomen in een vergadering over de staatkundige toekomst. Het gaat om een vergadering van de Beraads- en Informatiecommissie, zo maakte premier Paula gisteravond in een nationale rede bekend.

Paula neemt namens de centrale overheid deel in de vergadering op Sint Maarten. Ook kondigde hij aan dat hij op 31 maart het evaluatierapport van de commissie Joubert hoopt te ontvangen, dat handelt over de maatregel van hoger toezicht op Sint Maarten. Hopelijk kan die worden opgeheven, aldus Paula.

Buurtvereniging stelt statuten vast

WILLEMSTAD — De buurtvereniging Saliña Harbour View gaat op 27 januari in de pastorie van Janw... haar statuten vaststellen. Daarin wordt vastgelegd wat de doelstellingen van de vereniging zijn, en hoe deze gerealiseerd moeten worden.

Een van de doelstellingen is het vergroten van de veiligheid voor bewoners en een betere bescherming van hun eigendommen. Ook wil de vereniging bevorderen dat buren geen overlast van elkaar hebben door de woonfunctie van de wijk te benadrukken. In de statuten wordt ook de bijdrage en inzet van bewoners in het realiseren van de doelstellingen vastgesteld.

De vereniging nodigt alle buurtbewoners uit, ook mensen die wel grond in de wijk gekocht hebben, maar er nog niet wonen.

NAIRE

AGENDA

TIE: 8000/
NDWEER: 8222/
CENTRALE: 8845
PITAAL: 8900/
7446/
nnr. 14
ARDENTEHUIS: 8350

* * * * * * * * *

NBARE BIBLIOTHEEK
ngstijden voor het publiek:
ndijk:
dag van 14.00-18.00 uur; dinsdag, sdag en donderdag van 08.00-12.00/ 18.00 uur; vrijdag van 08.00-12.00/ 17.30 uur.
n:
sdag van 14.00-18.00 uur en vrijdag 4.00-17.30 uur.

* * * * * * * * *

TKANTOOR
ningstijden)
lverkoop
ndijk (tel.: 8508): maandag t/m dong van 07.30/12.00.13.30-17.00 uur; g van 07.30-12.00/13.30-16.00; zat gesloten.
n (tel.: 6214): maandag t/m vrijdag 7.30-12.00/13.00-16.00 uur; zaterdag len.
loket
wissels, Postspaarbank, Sigue en Giro Betaalkaart)
ndijk en Rincon: maandag t/m g van 07.30-12.00/13.00-16.00 uur; dag gesloten.

* * * * * * * * *

VICE CLUBS
: informatie H. van Bommel, tel.:
y: woensdag 12.00 uur - Restaurant eater.

* * * * * * * * *

CHTHUIS LVV
4393)
van maandag t/m vrijdag van 06.00- uur. In verband met planning van te n aantal slachtdieren bij keurmeester len.

* * * * * * * * *

ENARTS
Lagoen 24-A, Antriol)
ekuren maandag, woensdag en g van 13.30-14.30 uur; spreekuur te on elke donderdag van 17.00-17.30 bij Hulpbestuurskantoor.
spoedgevallen gelieve tel.: 4255 te n of fax 7655.

CHTING DIERENASIEL NAIRE
ire Animal Shelter Foundation
nweg 26. Tel.: 4989)
ingstijden maandag t/m zaterdag van 0-12.00/15.00-17.00 uur.

* * * * * * * * *

CHTEN(BEZORGING)
n Ma Carolina, Blvd. J. Abraham 15, 8204 (na 18.00 uur tel.: 8342).

euk dreigt in endero Luminoso

LIMA — De kans is ot dat de guerrillabeging Sendero Lumio in Peru zichzelf elieert. Dit als gevolg van feit dat er binnen de errillagroep een erne strijd wordt voerd tussen degenen voor overleg voelen t de autoriteiten en de nhangers van de harde .

voorkeur voor overleg met autoriteiten wordt deeld door de hoogste der Abimael Guzman. Hij uigde daarvan in een brief n president Alberto Fujiri. Bij de harde lijnnderisten beschouwt men ze brief als een trucage. meerderheid van de Senristen is voor overleg. Beide epen houden er rekening e dat het tot een scheug komt in deze guerrillaweging.

Aan juridische positie leerkrachten mankeert niets

Riet Sealy: Simabo wil vergaderen over alle aspecten van het onderwijs

KRALENDIJK — Het Bestuurscollege van Bonaire heeft de onderwijzersvakbond Simabo aangeboden deel uit te maken van het Georganiseerd Overleg (GO). Een klein gedeelte van de aangesloten leerkrachten valt als onderwijzer aan de openbare school namelijk onder het Bestuurscollege. Simabo-voorzitter Riet Sealy zal van het aanbod geen gebruik maken. "Georganiseerd Overleg betekent vergaderen over de rechtspositie van leerkrachten en ambtenaren. Niet over onderwijs".

Het GO is een zaak van de laatste maanden. Echter al jaren aangekaart door de vakbonden STGB en ABVO die de arbeiders en de ambtenaren vertegenwoordigen. Vooral ABVO Bonaire voorzitter Erik Tjietjie heeft op het belang van het GO de nadruk gelegd. Hij attendeerde steeds op de juridische belangen van de overheidsemployees bij de ver doorgevoerde reorganisatie van het overheidsapparaat. Ten slotte kon het Bestuurscollege geen aanvaardbare reden meer bedenken het GO opnieuw voor enkele jaren op te schorten. Opvallend is dat hij bij het GO nu ook de onderwijzersvakbond is betrokken. De Simabo tracht namelijk al vanaf november vorig jaar een belangrijke vergadering te beleggen met de gedeputeerde van Onderwijs Ramoncito Booi.

Het GO overleg dient echter niet de problemen in het onderwijs, maar de rechtspositie van de leerkrachten van de Kolegio Reina Beatrix en de Watapanaschool, waarvan het Bestuurscollege tevens schoolbestuur is.

"Wij hebben besloten de uitnodiging niet aan te nemen. Bij een GO binden we ons expliciet aan de positie van de leerkrachten van twee scholen. Wij wensen echter een vergadering die uitsluitend te maken heeft met onderwijs in het algemeen". Dat zegt Riet Sealy-Clappers die gelooft dat de rechtspositionele positie van de leerkrachten weinig te wensen overlaat. Zij zegt er wel problemen mee te hebben, dat het werk van leerkracht zo weinig aantrekkelijk wordt gemaakt. Dat blijkt wel uit het feit, dat maar weinig schoolverlaters zich geroepen voelen om leerkracht te worden. De consequentie is, dat opnieuw leerkrachten uit Nederland en Suriname aangetrokken moeten worden.

"Toch werken leerkrachten dagelijks minder uren en hebben jaarlijks 60 dagen vakantie. Dat betekent dus dat er kennelijk iets mankeert om dat beroep aantrekkelijk te maken". Dat zegt Simabo-voorzitter en lerares aan de SGB Riet Sealy, die geen bezwaar heeft tegen Nederlandse en Surinaamse leerkrachten, maar toch gelooft dat het beter zou zijn, wanneer er meer Bonaireaanse jongeren het vak van onderwijzer kozen.



■*KRALENDIJK — Naast de diverse organisaties met specifieke taken die in de structuur van de Paboso al bestaan, is er nu opnieuw een groep opgericht die met name Regina Janga steunt als eerste vrouwelijke lijsttrekker op Bonaire. De eerste vrouwelijke lijsttrekker op de Antillen was de onderwijzeres Mirtha Leetz-Cijntje die in 1979 aan de verkiezingen van de Staten deelnam met de partij Meta.*

Regina Janga wordt gesteund door een commissie van 9 dames die in Regina de vrouw zien die niet alleen de belangen van de bevolking in de Staten behartigt, maar in het bijzonder de belangen van de vrouw.

INGEZONDEN

Overdreven

OP HET commentaar in de Amigoe d.d. 21 januari onder de kop Paljas, wil ik als volgt reageren. Bewust heb ik het adjectief integer gebezigd bij de politicus/persoon Francisco Broertje Janga. Er is hier geen sprake van overdrevenheid. Het is nu duidelijk geworden dat de aanvallen op de zeer opportunistische zet van de heer Janga, omwille van het verrassingselement, zwaar emotioneel beladen zijn geweest en elke vorm van objectieve evaluatie en analyse hebben gemist.

Opportuun is immers wanneer iemand zijn houding, zijn mening en politiek bepaald aan de hand van wisselende omstandigheden. Welnu, nadat een door de DP-leider ingenomen starre houding, de grondvorming van de oppositiepartijen op Bonaire getorpedeerd heeft; wanneer de zeer tendentieuze houding van Carmo Cecilia, door een verstandhoudingsakkoord te tekenen met de DP buiten de Paboso om, nooit de politieke goedkeuring kan wegdragen van een zichzelfrespecterende politieke organisatie; nu dat de bedoeling van Carmo Cecilia, om na de indiening van de kandidatenlijst een stemadvies ten gunste van de DP doorzien is geworden; tenslotte nu dat het POB-bestuur op een zeer onverantwoordelijke wijze haar volgelingen totaal vrij heeft gelaten en in feite stuurloos de politieke arena heeft ingestuurd, is het zeer wel begrijpelijk dat de "zet" van Broertje Janga, tot grote frustraties heeft geleid zowel bij de UPB, de DP als bij de adviseur van de DP en POB-leider, de hoofdredacteur van de Extra.

En nu voor wat betreft de integriteit van de heer Janga als persoon en politicus. Integer betekent onkreukbaar, rechtschapen en is het tegengestelde van corrupt, helemaal bederf, slecht en omkoopbaar betekent. Deze twee begrippen zijn bij uitstek geschikt om karaktertrekken weer te geven van de huidige politieke lijsttrekkers/leiders voor de komende verkiezingen op Bonaire.

En het is in dat kader, dat ik Broertje Janga geplaatst heb tegenover zijn politieke medestanders Charles Lodewijk Rudolf (Ruman) Ellis, Ramoncito Booi en Johan Evert (Jopi) Abraham en bij deze herhaal ik nogmaals met grote letters. Broertje Janga en de Paboso treden deze verkiezingen in met opgeheven hoofd en met een schoon en rein geweten. Zowel Broertje Janga als de Paboso hoeven zich nergens voor te schamen. Iets wat noch Rudi Ellis, noch Ramoncito Booi en noch Jopi Abraham zullen kunnen.

Als het in de komende verkiezingen gaat om integriteit en corruptie, dan laten wij het voorlopig aan de gemeenschap over om de drie lijsttrekkers Rudi Ellis (UPB), Jopi Abraham (PDB) en Regina Janga (Paboso) objectief en met feiten te beoordelen. Uiteraard zijn de massamedia met hun objectieve commentaren van harte welkom.

NORWIN WILLEM
Bonaire

Abbe Pierre niet in politiek voor Groenen

PARIJS - Aartsbisschop Joseph Duval van Rouen heeft Abbe Pierre verboden bij de verkiezingen voor het Europees parlement de lijst van de Franse groenen aan te voeren.

De 81-jarige pater Capucijn, bekend om zijn werk onder de armen en oprichter van de internationale Emmausbeweging, had het lijsttrekkerschap aanvaard, mits zijn bisschop ermee zou instemmen. De Rooms-katholieke kerk stelt toestemming van de plaatselijke bisschop als voorwaarde voor het uitoefenen van politieke functies door priesters. De politiek is voor Abbe Pierre geen onbekend terrein: Tussen 1945 en 1951 had hij zitting in het Franse parlement.

Parlement Kiev houdt akkoord op

KIEV - Het parlement van Oekraïne heeft de bespreking van het akkoord van Kiev met Moskou en Washington over het opruimen van de kernwapens opgeschort.

Er werd geen officiële uitleg gegeven voor het onderbreken van het parlementaire debat. Het kan woensdag doorgaan, zo zei men lakoniek. Bekend is echter dat er in het parlement fel verzet bestaat tegen dit akkoord dat inhoudt dat alle kernwapens worden verwijderd uit Oekraïne en daarna worden vernietigd.

Volgens Arthur Sealy:

Enquetes zijn een serieuze aangelegenheid

KRALENDIJK — Politieke enquêtes zijn een bron van tevredenheid en een bron van ergernis. Toch zijn dit soort onderzoekingen naar de mening van de bevolking aan de vooravond van een verkiezing niet ongebruikelijk. Het gevaar op Bonaire is evenwel, dat kiezers zich door de enquête laten leiden in hun keuze. 'Bij de winnende partij horen' is hier niet slechts een wens. Soms zelfs een bittere noodzaak om aan politieke represailles te ontkomen.

Dat dit soort vergeldingsmaatregelen een gebruikelijke afrekening is voor ontrouwe of niet in het gareel lopende kiezers, is maar al te bekend. Het onderzoek dat de SGB-docent Arthur Sealy met de leerlingen van de hoogste klas van de HAVO houdt, staat daar echter geheel buiten. Met nadruk zegt Sealy, dat de opzet en de uitvoering van een enquête voor hem en zijn medewerkers een uiterst serieuze zaak is. "Ik weet wel dat politici die hun partij achteruit zien gaan, de enquête afdoen met 'belachelijk'. Vooral de UPB is daar erg sterk in. Maar ik ben er van overtuigd, dat het onderzoek dat wij houden een goede indicatie is van hetgeen onder de bevolking leeft".

Zoals bekend worden de enquêtes wekelijks gehouden. Twee zijn er reeds gehouden en die hadden beide een opmerkelijk uitslag. Desgevraagd zegt hoofdenquêteur Sealy dat 1% van het totaal aantal stemgerechtigde kiezers wordt ondervraagd. Naar het verwachte aantal kiezers betekent dat voor Bonaire 70 tot 75 personen. Sealy verwerkt de gegevens zeer nauwkeurig. "Dat moet ook wel. Als ik een fout maak dan zet ik mijn geloofwaardigheid van het spel. Erger nog, de geloofwaardigheid van een enquête. Als ik denk dat er een fout gemaakt zou zijn, dan kan gerust aangenomen worden, dat ik de enquête niet voor publicatie vrijgeef", aldus de verzekering van Arthur Sealy. Overigens weet Sealy, dat de uitslagen van zijn enquêtes niet gelijk behoeven te zijn aan die van de werkelijke verkiezing.

Sealy zegt dat in de laatstgehouden enquête bleek, dat 17% van de stemgerechtigde kiezers zei niet te gaan stemmen. Een percentage dat Sealy ook zegt terug te vinden in voorgaande verkiezingen.

Papy Cecilia rectificeert

KRALENDIJK — De vorige week door het UPB-raadslid Papy Cecilia uitgegeven verklaring dat Pabosoleider Nochi Willem als onderwijzer dronken voor de klas heeft gestaan is niet waar. Evenmin is het waar dat Willem kinderen onder schooltijd weg stuurde om bier voor hem te kopen. Dat is te concluderen uit een brief van 21 januari die Cecilia schreef aan Willem.

Cecilia zegt in zijn brief dat het motief om een dergelijk bericht naar de kranten te sturen bekend is (hij zegt er derhalve geen enkele moeite mee te hebben om te rectificeren). Ten overvloede wijst Nochi Willem op zijn eervol ontslag dat hem in juni 1986 door het R.K. Schoolbestuur werd verleend. Voorzitter Verbunt merkt daarin op, dat 'de zienswijze van Willem en het Schoolbestuur niet altijd parallel liepen, maar dat dit meer op vakbondsterrein lag dan op zuiver onderwijskundige zaken. Tegenover de Amigoe zei Willem desgevraagd, dat hij met de rectificatie in de brief van Cecilia, de zaak verder als afgesloten beschouwd.

Ondanks buiten-echtelijke affaire:

Oostenrijkse president denkt niet aan aftreden

WENEN - De Oostenrijkse president Thomas Klestil heeft verklaard er niet aan te denken af te treden na onthullingen over een liefdesaffaire. Zijn huwelijk is door de affaire op de klippen gelopen. Op hem is druk uitgeoefend ontslag te nemen.

"Ik zal dit overleven", zei Klestil in een interview met Die Presse, dat dinsdag verschijnt. De 61-jarige president "liet er geen twijfel over bestaan" dat hij niet van plan is af te treden wegens de relatie met zijn 39-jarige naaste medewerkster Margot Loffler, meldde de staatstelevisie in haar journaals.

Met de uitlatingen verbrak de president een twee dagen durend stilzwijgen over wat sommigen in Oostenrijk als het grootste schandaal zien sinds zijn voorganger Kurt Waldheim van nazi-oorlogsmisdaden werd beschuldigd.

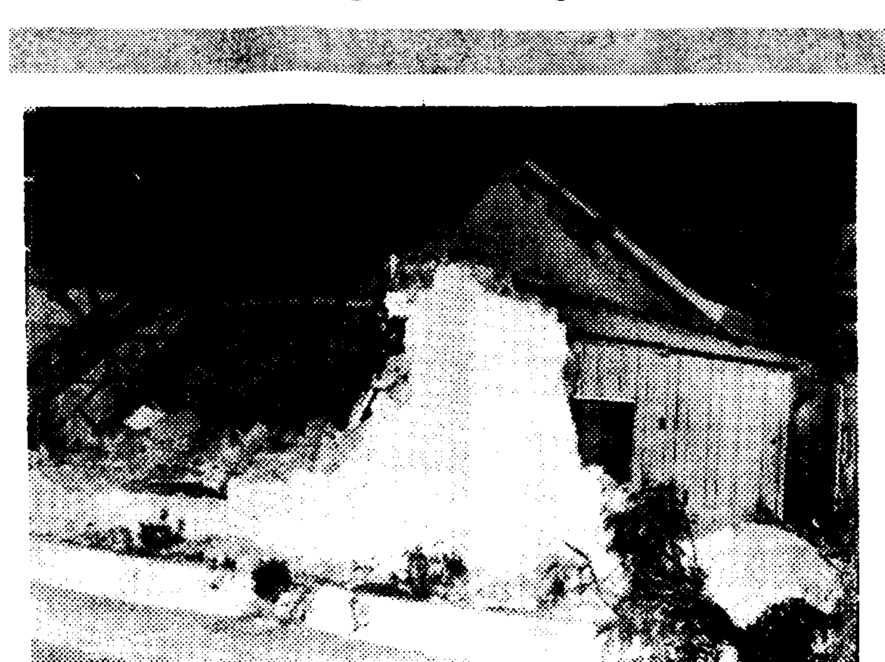
Terwijl de president eerder in het Weense Hofburg-paleis crisisoverleg voerde over de situatie, kreeg hij de volledige steun van zijn conservatieve partij. Leider Erhard Busek van de Volkspartij OVP zei nog altijd te menen dat het om een "privé-zaak" gaat. "Het bespreken in het openbaar is geen weg om een huwelijk te herstellen", zei Busek. Hij wees suggesties dat de zaak Klestils rol als staatshoofd van Oostenrijk schaadt als "totale nonsens" van de hand.

De Weense boulevardpers onthulde onlangs de geheime relatie. Tot ontsteltenis van veel Oostenrijkers die menen dat het presidentschap dient te worden bekleed door iemand van onbesproken gedrag. Ook vinden zij het belangrijk wie de 'First Lady' is. En bovendien, vroeg ook de gerespecteerde pers zich af: Wie zal de president begeleiden tijdens het staatsbezoek aan Egypte begin februari. En nog belangrijker, wie hangt aan zijn arm bij het bal van de Weense opera op 10 februari, het hoogtepunt van het sociale leven in de hoofdstad?

'Veilige' gebieden

SARAJEVO - In de door Serviërs belegerde moslim-enclaves in Bosnië-Hercegowina die vorig jaar door de VN tot "veilige gebieden" werden uitgeroepen, zijn bijna tweeduizend burgers om het leven gekomen.

Dit heeft de Bosnische regering meegedeeld. De veel bekritiseerde VN-resolutie, die militaire bescherming inhield, is alleen uitgevoerd in Srebrenica en Zepa. De Bosnische minister van Volksgezondheid, Arif Smajkic, zei dat in de "veilige gebieden" 2076 doden zijn gevallen en bijna tienduizend ernstig gewonden; 1079 van de doden vielen in Sarajevo.



■*KRALENDIJK — Het afbreken van het gebouw in de Kaya Grandi, waarin Banco di Caribe was gevestigd, blijkt een probleem op te leveren. De werkzaamheden die op zaterdag begonnen, werden op last van de politie gestopt, omdat rond het gebouw geen schutting was opgetrokken. Dat is kennelijk een nieuwe instructie op Bonaire, want de bevolking heeft maandenlang gevaar gelopen op het trottoir voor een in aanbouw zijnd winkelcentrum in de Kaya L.G. Gerharts, waar geen enkele schutting of beveiliging was geplaatst.*

Bij verstek dood-vonnis in Haemerszaak

BRUSSEL - Voor een rechtbank in Brussel is maandag de doodstraf geeist tegen Basri Basjrami, een van de leden van de zogeheten "Bende van Haemers".

Basjrami stond bij verstek terecht. Hij is sinds zijn ontsnapping uit een Brusselse gevangenis in mei vorig jaar voortvluchtig. De gangster brak uit samen met Philippe Lacroix, een kompaan uit de bende.

Volgens Peter Silberie van PDB:

Inning van belasting moet herzien worden

KRALENDIJK — De manier waarop momenteel belastingen op Bonaire geind worden is niet naar de zin van algemeen secretaris Peter Silberie van de Partido Democratico Boneriano. "Onze partij heeft geen probleem met het innen van belasting. Het is het systeem waartegen wij bezwaar hebben".

Met name refereert Silberie aan de inning van de grondbelasting. Hij acht het vrijwel onmogelijk, dat een echtpaar dat uitsluitend moet rond komen van het ouderdomspensioen een uiterst hoge aanslag krijgt in de grondbelasting, omdat zij toevallig hun huis aan de zeekant hebben staan. Silberie heeft ook problemen met de belastinginning op de inkomsten van vissers. "Ik vraag me af, of er wel eens iemand bij stil staat hoeveel problemen een visser moet overwinnen om te zorgen dat hij zijn dagelijkse boterham verdient.

Het is erg makkelijk te zeggen dat vissers handevol geld verdienen, maar vis wordt niet elke dag gegeten". Dat zegt Peter Silberie, die er op attendeert, dat de vissersboten niet alleen hun onderhoudskosten hebben, maar dat de visser op zee zelf grote risico's loopt. "Belasting moet betaald worden. De PDB gelooft echter, dat de zaak nog eens grondig bestudeerd moet worden voor de belastinguitslagen de deur uitgaan", aldus algemeen secretaris van de PDB Peter Silberie.

ZOEKERTJES

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

BABY-KAMER (wit); tienerbureau; schutting (13 bladen); gordijnen: stereotoren; stofzuiger; 2-persoonsbed met nachtkastjes + toilettafel. Tel.:676609.

CHEVROLET CAPRICE Classic ('79) i.z.g.s. Naf.5.000,-, gekeurd t/m jan.'95. Tel.:690000/657992.

SUBARU BRATT-pickup, airco, 4 wheeldrive, 1800 cc, inbegrepen: tow haak, nummerplaat 1994 hele jaar, vraagprijs: Naf.7800,-. Voor informatie: Tel.:614072.

WEGENS VERTREK: Luxe auto in uitstekende conditie, Chevrolet Corsica Sedan LT 1990. Naf.:21.500,-. Tel.:368561.

2 KLERENKASTEN + spiegels, bar + 4 krukken, zandbak, Sonny tv groot model evt. kast, video, baby artikelen o.a. loopwagentje + matrasje + hangzak of loopzak. Tel.:617087.

DRIEZITSBANK met 2 bijbehorende fauteuilstoelen f.1000,-;antieke ovale salontafel met 6 stoelen f.5000,-. Te bezichtigen: woensdag 8 - 11 Pater Eewensweg 34, Tel.:623921.

DUIKSET large f.1250,-. Tel.:676272 (na 18.00 uur).

WASMACHINE i.z.g.s. Tel.:611936.

FORD MUSTANG i.z.g.st. bj. 1980, gekeurd tot juni 1995, vr.prijs f.3.500,-. Tel.:685196.

NINTENDO GAME Boyspelletjes 8 in 1 o.a.: batman, ghostbusters, ninja turtles, castle vania etc. prijs f.90,-. Tel.:685196.

1 ZITKAMERSET zonder tafel f.150,- f.150,-. Tel.:614083.

HOMETRAINER (fiets) f.100,-. Tel.:674066.

LADA SAMARA bj.'88 km.stand 15515 f.3.500,-. Tel.:674066.

V.W. GOLF bj.'91, kleur: brons, metalic 1800 cc, radio cassette gekeurd tot jan.'96 in uitstekende conditie NAf.18.500. Tel.:652275.

1 PERS.BEDDEN (6), kasten (2), zitkamer- eetkamerset, ijskast, zitslaapbank, opklapbed etc. (alles nieuw) Tel.:649135.

BABYBED + commode, kleur: wit i.z.g.st. 4 bistrostoelen + tafel, marmer blad. Tel.:676407.

TE KOOP GEVRAAGD CURAÇAO

SKY KENNEL KLM maat D. Tel.:674066.

Te Koop Aangeboden 2 verdiepingshuis
3 slaapkamers, 2 badkamers, open keuken, voorporch + carporch.
Aangehecht appartement: 1 slaapkamer, badkamer, zitkamer, keuken, voor- en achterporch met eigen ingang.
Voor verdere informatie:
Tel.: 688391 na 2 uur P.M.

Clima Cars

AUTO AIRCONDITIONING
Herst 1A - Tel.: 672059, Sta. Rosa

Cosmetica Tropic
Speciaal voor een donkere huidkleur
Mamita Tel. 623233

Bij kontante aankoop van een **brother** naaimachine ontvangt U **40% korting** en **f.200,-** voor Uw oude naaimachine.
15% korting op naaigarnituren
Ook hebben wij 2e handse naaimachines vanaf f. 150,-
HENRIE SALES AND SERVICES
Van Kinsbergenlaan 7 Tel.: 373143 - 373119

Las Vegas SUPERMARKET Gosieweg 90
Tel: 373772/371950/373044

Eet gezond!
Probeer ons Vitasonbrood of bollen eens.
8 granen en zaden.

FUNDASHON LEI PA TUR
KANTOOR VOOR RECHTSHULP
Fokkerweg 7
TEL: 618377

Brokx Shoes & Leatherware
GEKLEURDE KEDSEN
van de kleine kindermaten tot de grote herenmaten
Nu 50% korting
Winkelc. Colon - Rio Canario - Fokkerweg

PENHA MEN'S BOUTIQUE

ONTVANGEN:
de nieuwste kollektie van
TOMMY HILFIGER
waaronder:
Overhemden, poloshirts, broeken, zwembroeken, sweaters, sokken, jeans, bermuda's, sweatshirts

Uitsluitend verkrijgbaar bij

PENHA 1708

PENHA MEN'S BOUTIQUE
Heerenstraat • Caribbean Hotel • Saliña Galleries

PET LOVERS
S.B.N. Doormanweg 22
Curaçao N.A.
Tel (599-9) 77944
Fax (599-9) 371980
Dierenwinkel en hondensalon voor al uw huisdieren

SAFE HOUSE
Professional Alarm & Telephone Systems
Your Alarm Expert
☎ 368968

Te huur aangeboden voor vakantiegangers:
Luxe vakantie-appartement
met 2 slaapkamers omringd door een tropische tuin en voorzien van alle gemak.
Informatie: 614321/604414
Beschikbaar: vanaf heden
Ligging: centraal



"gewoon de beste"
Distributeur: Bal Brist, Pietterijweg 7, Tel.: 611036 — Bal Brist Bonaire, Kaya Niki Boko Noord 25, Tel.: 5064

TE KOOP
SCHITTERENDE HOOGGELEGEN KAVEL TE VREDENBERG
Prachtig uitzicht op zee - oppervlakte 1100 m²
Direct grenzend aan het nieuwe project "La Privada"
Prijs: Ang. 127,50 p/m²
Informatie: tel. 656432 - 605777

KLEIN CURAÇAO AND SAILING SHIP "INSULINDE"
A special combination by popular demand
Sunday, 30 january 08.00 - 18.00 hours
Kneeboarding, water-skiing, windsurfing, snorkeling and the delicious "Insulinde" barbecue and salad buffet. Scuba equipment rental available
US$ 45,=/Nafl. 80 per person
For information/reservations call 601340/688710

Te huur aangeboden
als kantoor of als appartement
een kleine, gerenoveerde woning
in Otrabanda. Zitkamer, keuken, badkamer en 1 grote slaapkamer.
Huurprijs Ang. 865,= per maand.
Tel. 601634. B.g.g. 636162

TER OVERNAME AANGEBODEN
INVENTARIS BAR / RESTAURANT
gelegen in de Waterfortboog - Punda
Serieuze gegadigden.
Voor informaties: Tel.: 655696 / 688019

GEZOCHT:
te Cas Grandi
HULP in de huishouding
met eigen vervoer
van 8 - 14 uur
Bellen tussen 13.30 - 15.00 en 19.30 - 21.30 uur
Telefoon: 678028

Te huur aangeboden
In Jongbloed
voor vakantiegangers
1 kamer APPARTEMENT
(studio)
f 50,= per persoon per dag
f 75,= voor 2 personen per dag
Voor informatie:
Tel: 378953

Te huur
2 units in de Esther Building
Caracasbaaiweg
Voor inform. bel 375414
Tijdens kantooruren.

TE KOOP
wegens overcompleet

Bankstel met 3 stoelen, ronde tafel en tapijt	f. 925,-
Antieke schommelstoelen	à f. 80,-
Antieke buro stoel	f. 70,-
Boekenkast	f. 50,-
Filmprojector tafel	f. 40,-
Professionele staande haardroger	f. 250,-
Planten in potten	à f. 15,-

Tel.: 375677 ('s ochtends)

Gezocht
hulp in de huishouding
5xper week
Tel: 371888



Kans om te winnen is er altijd op 27 JANUARI aanstaande... WIN een eerste prijs van **fls. 100.000,--.**
Aan de roep om verandering is gehoor gegeven! De Landsloterij kent nu 3954 AFGEROEPEN PRIJZEN, opdat alle kopers er meer voordeel bij hebben.
Kopen... Winnen en Innen!!


TE KOOP
WOONHUIS TE BANDA-BOU
Hooggelegen met mooi uitzicht
Ind: woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, 1 badkamer
Totale terreinoppervlakte 2500 m²
Prijs Ang. 119.000,=
Informatie: tel. 656432-605777

De uitverkoop gaat door
30% T/M 50% KORTINGEN
BUNNIES
Bij Little Shoe
Gouv. v. Lansbergeweg 1
Tel. 624005
Open dins. - vrij 3 - 6
zat. 10 - 12.00

GRANDIOZE UITVERKOOP
25 & 26 januari
Zeer aparte schilderijen met of zonder lijst.
Te bezichtigen: Muskus gebouw boven, 2de deur links
van 4 - 6 uur
dinsdag en woensdag

N.V. MIJNMAATSCHAPPIJ CURAÇAO

deelt hierbij aan al haar genodigden mede, dat de receptie die op 27 januari 1994 in het Sonesta Beach Hotel zou worden gehouden ***wegens onvoorziene omstandigheden is uitgesteld.***

Nieuwe uitnodigingen zullen binnenkort worden verzonden.

Het Curaçaosch Museum
Nodigt u uit de opening bij te wonen van de expositie
"Twee broers, verschillende impressies"
tekeningen, gouaches, olieverfwerken van
Antoine & Hein Ghering
op zondag 30 januari 1994 om 11:00 uur v.m.
Van Leeuwenhoekstraat z/n
Tel. 623873 fax. 623777

OERSEN CENTRALE BANK

GEN BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK)
OP DINSDAG 25 JANUARI 1994 EN TOT NADER ORDER:

		AANKOOP	VERKOOP AAN PUBLIEK
AR	1.77	1.78	1.80
LAR	1.335	1.355	1.375
RLING	2.585	2.640	2.700
	90.05	90.77	91.57
CS	120.45	121.17	121.97
CS	28.66	29.76	30.46
ARK	100.98	101.70	102.50
	0.72	1.02	1.08
N	98.00	100.00	*100.20
			**100.00
YEN	159.64	160.50	161.30
	-.-	198.31	199.11

ANKPAPIER
VERBOEKINGEN EN BANKCHEQUES

LGE ARTIKEL 12 VAN HET CENTRALE BANK-STATUUT STELT
IK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK) DE
EN VAST VOOR HET DEVIEZENVERKEER:

TO: 5%
NGSRENTE: 6%
TE 1 maand: 2%

bl. 1989/1994 koers: 100,91% Eff. rendement 5,75 % Land
obl. 1989/1999 koers: 100,00% Eff. rendement 8,00 % Land
obl. 1989/2004 koers: 99.14% Eff. rendement 8,375% Land
obl. 1990/1995 koers: 103,80% Eff. rendement 6,375% Land
obl. 1991/1996 koers: 103,83% Eff. rendement 7,00 % Land
obl. 1993/1996 koers: 102,62% Eff. rendement 6,50% Land
obl. 1992/1997 koers: 104,15% Eff. rendement 7,00 % Eiland
obl. 1992/1997 koers: 104,26% Eff. rendement 7,20% Eiland
obl. 1993/1998 koers 103.83% Eff. rendement 7,50% Eiland
obl. 1993/1998 koers 101.36% Eff. rendement 7.625% Eiland

Jones neemt genoegen geringe achteruitgang

YORK - Op de New- effectenbeurs is ag een eind n aan de reeks s voor de Dow ndex. Het koersge- le van de dertig rijkste aandelen licht met 1,69 punt 12,79. De verhou- ssen de aantallen n hoger sluitende n bedroeg vier rie. De omzet was miljoen aandelen w heel behoorlijk, el kleiner dan de joen van vrijdag.

s opende lager, maar al snel weer de de lijn te pakken. De nes-index kwam kort middaguur op een le winst te staan van punten. Toen computergestuurde en op basis van index- age voor een vrij terugval. De index nder het slotniveau afgelopen vrijdag s een forse koerswinst M. Het computerfonds erde van gunstige publiciteit in het financiële blad Barron's en optimistische verwachtingen over de dinsdag te publiceren resultaten over het vierde kwartaal van 1993.

DOLLAR

Op de valutamarkt in New York kwam weinig verandering in de dollarkoers. Tegen het slot van de handel werd Nf 1,9615 genoteerd na een slotkoers van Nf 1,9620 in Amsterdam. Afgelopen vrijdag sloot de dollar in New York op Nf 1,9640. In Amsterdam overigens was de dollar eerder op de maandag een halve cent gestegen. Valutahandelaren schreven de koerswinst vooral toe aan optimisme over de komende vrijdag te publiceren cijfers over de groei van de Amerikaanse economie. Naar verwachting is het bruto binnenlands produkt van de VS in het vierde kwartaal van 1993 toegenomen met 5,5 procent op jaarbasis na een groei van 2,9 procent in het derde kwartaal.

anks sterke daling olieprijzen:

j Texaco en Amoco gere kwartaalwinst

W YORK - De Ameri- se olieconcerns o en Amoco hebben vierde kwartaal van jaar en over geheel een hogere winst ekt ondanks de e daling van de n van ruwe olie. Dit wel voor een deel toe rijven aan buitenge- posten, zo blijkt uit maandag gepubli- e cijfers.

nettoresultaat van o steeg in het vierde aal van 341 tot 349 n dollar en over het e jaar van 1,04 tot 1,26 rd dollar. Amoco zag de winst omhoog gaan van ot 584 miljoen dollar, dat was te danken aan dere baten van 120 mil- dollar uit de verkoop van een deel van het belang in het Canadese bedrijf Crestar Energy. Over geheel 1993 boekte Amoco een winst van 1,82 miljard dollar. In 1992 was er een verlies van 74 miljoen dollar als gevolg van een voorziening van 924 miljoen dollar voor wijziging van de boekhouding.

De omzet van Texaco had wel te lijden onder de daling van de olieprijzen. In het vierde kwartaal was er een achteruitgang van 9,48 tot 8,57 miljard dollar en over geheel 1993 van 36,55 tot 34,07 miljard dollar. Amoco wist de omzet licht te vergroten, maar dat was uitsluitend te danken aan de chemiedivisie. In het vierde kwartaal steeg de omzet van 7,24 tot 7,38 miljard dollar en over het gehele jaar van 28,22 tot 28,62 miljard dollar.

FINANCIEEL NIEUWS

NYnex: Pijnlijk, maar geen ander alternatief:

In telecommunicatie VS tienduizenden banen weg

NEW YORK - In de Amerikaanse telecommunicatie-industrie is maandag opnieuw een fors verlies aan werkgelegenheid aangekondigd. De telefoonmaatschappij NYnex liet weten de komende drie jaar 16.800 banen te schrappen, ongeveer twintig procent van het huidige aantal werknemers.

Soortgelijke boodschappen kwamen de afgelopen weken van NYnex' branchegenoten GTE Corporation (zeventienduizend banen), Pacific Bell (tienduizend) en US West (negenduizend). De topman van NYnex, William Ferguson, zei maandag te beseffen dat het besluit pijnlijk is voor de werknemers, maar volgens hem is er geen alternatief. NYnex moet zich aanpassen aan "de dramatische veranderingen op het gebied van technologie, behoeften van de consument en overheidsbeleid", aldus Ferguson.

SNELWEG

In de Verenigde Staten is de afgelopen maanden een stormachtige ontwikkeling in de mediawereld op gang gekomen die moet leiden tot de "elektronische snelweg", een netwerk van communicatielijnen dat de consument een totaalpakket aan informatie en amusement zal bieden. Telecommunicatiebedrijven, kabeltelevisieconcerns en film- en videobedrijven gaan nauwe banden aan en de Amerikaanse regering is bezig met een aanpassing van de wetgeving.

NYnex is betrokken bij het al maanden durende gevecht om overneming van de filmmaatschappij Paramount. Het concern heeft een flink bedrag aan steun gegeven aan het kabeltelevisiebedrijf Viacom, dat in een miljardenslag is verwikkeld met concurrent QVC Network.

NYnex maakte maandag bekend dat voor de kosten van de herstructurering een voorziening is getroffen van 1,4 miljard dollar ten laste van het resultaat over het vierde kwartaal van 1993. Daardoor leverde die periode een verlies op van 1,24 miljard dollar in vergelijking met een nettowinst van 324 miljoen dollar in hetzelfde tijdvak van 1992. De omzet groeide van 3,31 miljard dollar tot 3,39 miljard dollar.

Ook twee jaar oude Ohra-bank maakt winst:

Ohra: Omzet 12.5 procent omhoog

ARNHEM - Verzekeraar OHRA heeft in 1993 zijn winst voor buitengewone baten met 5 procent zien stijgen van Nf 27,4 tot Nf 28,8 miljoen.

In 1992 bedroeg de nettowinst nog Nf 38,2 miljoen, inclusief een buitengewone bate van Nf 10,4 miljoen, die voortvloeide uit een nieuwe manier van waarderen van softwarekosten. De omzet steeg met 12,5 procent tot Nf 1,19 miljard. Voor 1994 verwacht OHRA een stijging van omzet en resultaat met ongeveer tien procent. De omzetstijging in 1993 is onder meer te danken aan de sterke groei in de sector levensverzekeringen, waarvan het premievolume met bijna zestien procent toenam. De totaalomzet van schadeverzekeringen groeide met 9,4 procent naar Nf 89,8 miljoen. Binnen deze sector steeg het resultaat van Nf 1,6 tot Nf 4,5 miljoen.

Ohra bank zag de omzet met 41 procent toenemen tot Nf 21 miljoen. De twee jaar oude bank was voor het eerst winstgevend. Overigens heeft OHRA zijn belang in de bank eind vorig jaar vergroot van 75 tot 98 procent door de uitkoop van twee aandeelhouders. De resultaten van de recreatiedochters waren verdeeld. Sindbad behaalde in 1993 een positief resultaat. Bex reizen leed opnieuw verlies.

■ *MANILA - Het personeel van de effectenbeurs van Manila leek handen en teletoonstoestellen tekort te komen. In beurskringen hoopt men dat het een voorteken is van meer activiteiten in de komende dagen.*
(AFP-satellietfoto)

Noodvoedsel programma voor 2,1 miljoen Angolezen

HARARE - Het Wereldvoedselprogramma (WFP) van de Verenigde Naties (VN) heeft een hulp-operatie op touw gezet voor 2,1 miljoen Angolezen.

De directeur-generaal van WFP, Catherine Bertini, zei maandag in de Zimbabwaanse hoofdstad Harare dat voor 160 miljoen gulden aan levensmiddelen zal worden gedistribueerd. De distributie vindt plaats van februari tot juli. Bertini noemde de burgeroorlog in Angola "een van de meest vergeten oorlogen in Afrika". Zij prees de medewerkers van het WFP, van wie er zeven in Angola zijn omgekomen. Wanneer de Angolese vredesgesprekken in Zambia leiden tot een staakt-het-vuren, waardoor transport over land mogelijk wordt, zal meer hulp kunnen worden gezonden

Het voedings- en drankenconcern BOLSWESSANEN hergroepeert zijn activiteiten per 1 februari 1994. In plaats van met tien divisies wordt voortaan in vijf groepen gewerkt onder leiding van aparte directeuren. Deze heren zijn allen van binnen het concern afkomstig, zo heeft een woordvoerster maandag gezegd.

Tokyo: politieke crisis verzwakt beurs
Nikkei -index in yens
20.000
18.000
16.944
16.000
14.000
12.000
10.000
18.353,24
24 januari
17.417
18.793 18.973 19.307
18.514
18.353,24
-4,9%
Januari 1994
3 5 7 11 13 17 19 21 24
1993
J F M A M J J A S O N D J
94
AFP Amigoe infografiek

De Nikkei-index registreerde maandag zijn diepste val van de afgelopen jaren. Dit als gevolg van de politieke crisis waarin Japan verzeild is geraakt.

STOCKMARKET NEWS

NEW YORK	PREV	24-01	FRANKFURT	PREV.	24-01	AMSTERDAM	PREV.	24-01 $
DOW JONES	3900	3905	DAX INDEX	2076	2080	EOE	427.20	430.20
AM.EXP.	30.75	30.39	BASF	290.50	283.50	ABN-AMRO	70.20	69.80
ATT	55.75	55.50	COMMERZBANK	363.20	358.00	AEGON	106.50	106.60
ALZA CORP	26.75	25.00	DAIMLER BENZ	796.00	786.00	AHOLD	50.10	50.70
ARCHER	26.13	26.25	DEUTSCHE BANK	816.50	799.00	AKZO	206.70	208.40
BORDEN	14.75	14.50	MAN	391.00	383.00	AMEV	87.80	87.40
CITICORP	39.65	39.50	PREUSSAG	455.30	440.50	DSM	108.50	109.50
COASTAL CO	30.50	29.90	SIEMENS	710.50	705.40	ELSEVIER	185.40	188.10
COCA COLA	41.13	40.50	VW	441.50	430.50	FOKKER	22.00	23.6[illegible]
CORNING IN	30.90	30.90				GIST BROC.	57.60	58.5[illegible]
DIGITAL	31.75	30.50				HAGEMEYER	144.00	141.9
DUPONT	54.75	54.39				HEINEKEN	226.70	229.[illegible]
EAST.KODAK	42.50	42.25				HOOGOVENS	56.40	[illegible]
EXXON	66.13	66.00	LONDON			ING	88.90	87.8[illegible]
FORD	67.13	66.13				KLM	47.10	[illegible]
GEN.ELECT.	107.90	107.90	FT-100 INDEX	3496	3488	KNP-BT	49.00	48.6[illegible]
GEN.MOTORS	60.39	60.00				NEDLLOYD	65.90	68.0[illegible]
HEINZ	34.39	34.25	ARGYLL	2.95	2.90	NUTRICIA	142.00	139.50
HOMESTAKE	22.25	22.25	BARCLAYS BANK	6.15	6.20	PHILIPS	46.80	47.20
IBM	55.25	58.13	BASS	5.90	5.93	POLYGRAM	77.60	80.1[illegible]
KELLOGG	55.65	54.50	BRITISH STEEL	4.67	4.63	ROBECO	129.00	128.60
MC DONALDS	58.39	58.75	BRITISH TEL	3.63	3.63	ROLINCO	132.60	132.30
MEAD	47.13	47.65	CADBURY	5.23	5.27	RORENTO	100.10	100.10
MERCK	35.13	34.65	CABLE & WIRE	5.33	5.36	RODAMCO	67.20	65.20
MINNES.MNG	111.75	111.00	GRAND MET	4.91	4.83	ROYAL DUTCH	211.80	213.80
MOBIL CORP	80.13	80.25	MARKS & SPENCER	4.51	4.59	UNILEVER	225.80	227.40
PFIZER	63.25	62.00	REDLAND	5.97	6.20	VMF STORK	43.80	44.00
P.MORRIS	57.50	57.65	TATE & LYLE	4.59	4.53	VNU	175.70	176.30176.30
QUAKER	64.75	64.00						
SEARS	52.00	52.13						
UP JOHN	29.90	0	TOKYO			TORONTO		
US SURGIC.	27.00	26.25				TSE 300	4488	446[illegible]
WOOLWORTH	25.50	25.39	NIKKEI DOW IND.	19337	19294			
						ALCAN	29.39	29.1[illegible]
			BRIDGESTONE	1420	1390	BELL	47.13	47.0[illegible]
GOLD	386.50	379.90	CANON	1610	1580	BANK OF NS	32.00	[illegible]
SILVER	5.12	5.13	DAI ICHI KANGYO	1990	1990	CAN.PAC.	23.13	[illegible]
CRUDE OIL	14.94	14.78	DAIWA SEC.	1520	1440	IMASCO	43.65	[illegible]
US$/YEN	111.65	111.65	HITACHI	862	843	LAIDLAW	[illegible]	[illegible]
US$/DMARK	1.75	1.75	HONDA MOT.	1620	1600	MOORE	[illegible]	[illegible]
GBP/US$	149.10	149.50	JAPAN AIRLINES	635	618	NORANDA	25.90	[illegible]
US$/NLG	1.96	1.96	NOMURA SEC.	2120	2020	PLACER DOME	34.25	34.00
ECU/US$	110.90	112.10	NIPPON STEEL	329	312	POWER CORP.	23.13	23.[illegible]
CAN/US$	1.31	1.31	MAZDA	491	485	ROYAL BANK	30.39	30.39
			SONY	5870	5700			

BANCO SUDAMERIS onder Italiaanse controle
Samenstelling van kapitaal
1977
UBS 12%
12% Paribas
Banca Commerciale Italiana 48%
Indosuez 12%
12%
Dresdner Bank
1994
Banca Commerciale Italiana 99,96%
0,04% Aandeelhouders
Verspreiding van bank (aantal filialen)
COLOMBIA 25
BRAZIL 97
PARAGUAY 6
CHILI 3
URUGUAY 6
19
ARGENTINIE
FLORIDA 1
MONTECARLO 1
AFP Amigoe infografiek

De Banca Commerciale Italiana (BCI) controleert niet minder dan 99 procent van het aandelen-pakket van Banco Sudameris (BSA). Deze heeft vaste voet op het Latijnsamerikaanse continent.

Boeing ziet winst afgenomen in 1993

SEATTLE - De winst van de Amerikaanse vliegtuigbouwer Boeing is het afgelopen jaar behoorlijk afgenomen in vergelijking met 1992.

Het nettoresultaat zakte met 19,9 procent van 1554 miljoen naar 1244 miljoen dollar. De omzet verminderde met 15,7 procent van 30,18 miljard tot 25,44 miljard dollar, terwijl de orderportefeuille met 16,4 procent kromp van 87,9 miljard tot 73,5 miljard dollar. Boeing schrijft de maandag naar buiten gebrachte terugval toe aan een afneming van de verkoop van verkeersvliegtuigen. Verder drukten de hoge kosten voor onderzoek en ontwikkeling de winstcijfers. Een groot deel van deze post betrof het ontwerp van het nieuwe type 777.

Aan de verkoopdaling van vliegtuigen voor de burgerluchtvaart zal voorlopig nog geen einde komen, zo voorspelde Boeing-bestuursvoorzitter Frank Shrontz. Tot aan het midden van 1995, wanneer de vliegtuigbouwer zijn eerste 777 dient af te leveren, zal de zwakke vraag aanhouden. Het totale aantal afgeleverde toestellen daalde van 441 in 1992 tot 330 in 1993. Dit jaar zullen hooguit 260 nieuwe kisten de fabriek verlaten. Voor het lopende jaar rekent het concern op een verder vermindering van de omzet tot 20 of 21 miljard dollar.

In de laatste drie maanden van vorig jaar kreeg Boeing een winstvermindering te verwerken met 14,8 procent van 357 miljoen dollar tot 304 miljoen dollar. De omzet liep met 24,6 procent terug van 7497 miljoen naar 5656 miljoen dollar.

MENSEN

Geen cadeautje voor de ambtenaar

Ambtenaren mogen geen enkel **geschenk aannemen**. Dan is het probleem van corruptie snel opgelost. Dat vindt hoofddirecteur **De Vries** van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten (VNG).

In het Nederlandse overheidsapparaat van rijk, provincies, gemeenten, maar ook bij de politie, bestaan geen eenduidige regels voor het aannemen van cadeaus. De vraag waar de grens ligt van wat acceptabel is, beantwoordt iedere ambtenaar dus anders.

Als niemand wat had aangenomen dan zat de plaats Gulpen nu niet zonder burgemeester, had die van Brunssum niet thuisgezeten, was het college van burgemeester en wethouders van Almere niet uitgedund en waren Maastrichtse wethouders niet opgesloten.

Volgens universitair onderzoek wordt elke dag ergens in Nederland een ambtenaar of een gemeenteraadslid betrapt op corruptie. Per jaar gaat het om 115 gevallen die voor de rechter moeten verschijnen. Parlementsleden en ministers zijn tot nu toe buiten schot gebleven.

De commissaris van de koningin in Zuid-Holland, **mr. S. Patijn**, ergert zich aan de bescherming die scheve-schaatsrijdende ambtenaren genieten. Hij zegt: "Eigenlijk moet je meteen voor zo iemand de deur open kunnen zetten en zeggen: Eruit en er nooit meer in. Maar de praktijk is weerbarstiger. Voordat je iemand hebt ontslagen ...."



Volgens Patijn meldt veel overheidspersoneel zich ziek als het beschuldigd wordt van diefstal of corruptie. De arts zegt dan dat de betrokkene psychisch niet meer in staat is om te werken. Na twee jaar volgt vaak vrijspraak omdat het net niet strafbaar is wat hij heeft gedaan. "vervolgens moet je zo iemand veel geld bieden om hem weg te krijgen. Het is de omgekeerde wereld", mort Patijn.

De VNG organiseert tegenwoordig samen met een organisatieadviesbureau een cursus over hoe je als bestuurder eerlijk kunt blijven. Dat is ook een winstgevende onderneming: dagelijks melden zich burgemeesters, wethouders en hoge ambtenaren aan voor 4800 gulden per persoon.

Paus: televisie is geen elektronische oppas

Paus Johannes Paulus II raadt ouders aan de televisie op een gezonde manier te gebruiken. Ouders die met televisie omgaan als een soort 'elektronische oppas', geven hun belangrijkste rol als opvoeder van hun kinderen op, waarschuwt hij in een boodschap ter gelegenheid van de 28e werelddag van de sociale communicatie, die op 15 mei wordt gevierd.

De paus raadt de ouders aan de knop van het toestel om te draaien, als de zorg voor de andere gezinsleden dat vereist.



De paus is tegen tv was "vernederende waarden en daarbij passende gedragingen worden gepropageerd, pornografische films en geweldscenes worden uitgezonden, moreel relativisme en godsdienstig scepticisme worden overgedragen en valse berichten worden verspreid". Kortom, aldus de paus, als "de laagste instincten worden botgevierd".

■ *The Loooooove Boat gaat van tv naar het witte doek. Maar dan als persiflage onder de titel national Lampoon's Love Boat. Er is nog niemand voor welke rol danook gekozen, maar producent David Permut heeft zo zijn ideeën over het bemanningsteam: Rodney Dangerfield als de kapitein, drag queen RuPaul als Julie. Ice-T als Isaac; en fitness terrorist Susan Powter alleen aerobics instructrice. De film zou in 1995 moeten uitkomen.*



Ice-T



RuPaul

Ruilen?

De middelburgse officier van justitie heeft inmiddels laten weten niet van plan te zijn het hoger beroep in te trekken in ruil voor de teruggave van de schilderijen. "Het zou in dat geval gaan om een vorm van chantage en het openbaar ministerie laat zich niet chanteren."

Een man die is veroordeeld voor hasjsmokkel wil twee gestolen schilderijen van **Van Gogh** teruggeven als het openbaar ministerie het hoger beroep tegen hem intrekt. Volgens zijn advocaat kan de man, die in de Bijlmerbajes zit, meteen over de schilderijen beschikken. Er zijn foto's die zijn cliënt zegt te hebben laten maken, waarop de schilderijen staan met een recente uitgave van een ochtendblad.

'Raderen van de watermolen te Gennep' en de 'Zittende boerenvrouw met daagse muts' werden in 1990 uit een museum gestolen. Een derde verdwenen schilderijen werd in 1991 in een bankkluis in België gevonden. Twee mannen werden voor de diefstal veroordeeld.

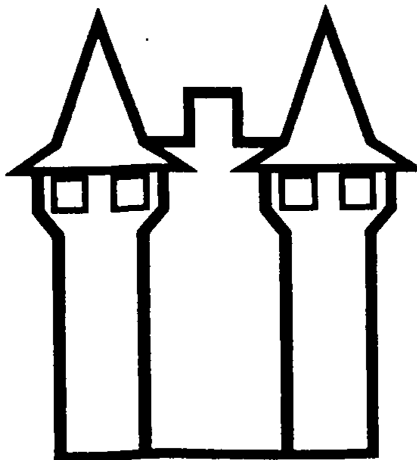
Vaticaan is niet Vaticaan

De aartsbisschop van Lima, **Augusto Vargas Alzamora**, heeft zijn ongenoegen geuit over het suggereren van een verband tussen de heilige stoel en de Peruaanse drugsbaron **Demetrio Chavez Penaharrera** met de bijnaam **Vaticaan** in een groot aantal kranten. "Het is onverantwoordelijk de naam Vaticaan in dit verband te hanteren zonder verdere toelichting", aldus de kardinaal. Hij riep journalisten op hun beroep eer aan te doen en de volledige waarheid te schrijven. De drugsbaron werd vorige week gearresteerd.

Kasteeltje

Hongarije gaat **"onproduktieve " gebouwen veilen** als onderdeel van de privatisering die het land doormaakt. Ongeveer 250 kastelen, huizen, boerderijen, herbergen en appartementsgebouwen komen vanaf eind maart onder de hamer.

De hongaarse staat hoopt met de opbrengst van de onproduktieve eigendommen andere "architectonische monumenten te kunnen behouden en restaureren". Het onroerend goed moet bedragen opbrengen van tussen de vijf- en honderdmiljoen forints, ofwel honderdduizend tot bijna twee miljoen gulden.



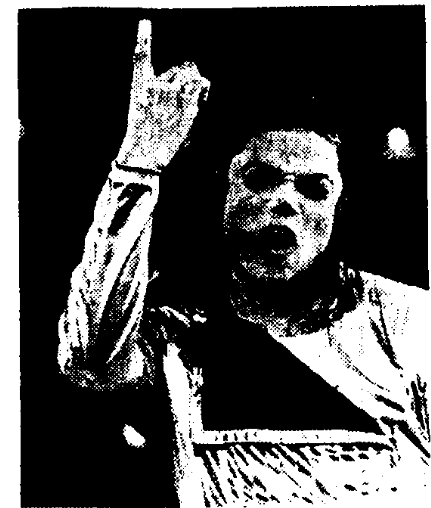


■ *En toen was er die dag dat je na jaren van werken die blijk van erkenning krijgt. Op het consulaat van Venezuela kregen Rodolfo Hernandez (derde van links) en Ernesto Vos (tweede van rechts) die erkenning opgespeld tijdens een cocktailparty. Hernandez is directeur van de lokale vestiging van de Venezolaanse luchtvaartmaatschappij Aeropostal en Vos is regionaal verkoop-directeur bij de ALM. Consul Alfredo Chaparro (rechts) was de gastheer in Casa Bol[...] medaille Fransi[...] Miranda derde klas [...] de twee mannen [...] vanwege hun inzet [...] luchtvaartverbindin[...] commerciële banden [...] de twee buurlanden*

Michael Jackson bereid tot schikking van zeker tien miljoen dollar

Advocaten van de Amerikaanse popzanger **Michael Jackson** en van de nu 14-jarige jongen die hem van seksueel misbruik heeft beschuldigd werkten maandag aan een schikking, die de zanger miljoenen dollars kan gaan kosten. De vader van de jongen werd dezelfde dag door de onderzoeksrechter vrijgesproken van Jacksons beschuldiging dat hij heeft gepoogd de ster te chanteren door twintig miljoen dollar zwijggeld te eisen.

Jackson is bereid voor een schikking zeker tien miljoen dollar te betalen, zo meldde een Amerikaans persbureau maandag uit anonieme bron. Daaruit werd ook vernomen



dat het akkoord over [...] ciële regeling dinsd[...] bekendgemaakt voor [...] in Los Angeles. O[...] bedrag het precies g[...] niet gezegd, alleen d[...] een van acht cijfers [...] Amerikaanse pers[...] leerden bedragen va[...] de vijf en 50 miljoen[...] De advocaten van be[...] tijen weigerden maand[...] mentaar te geven.

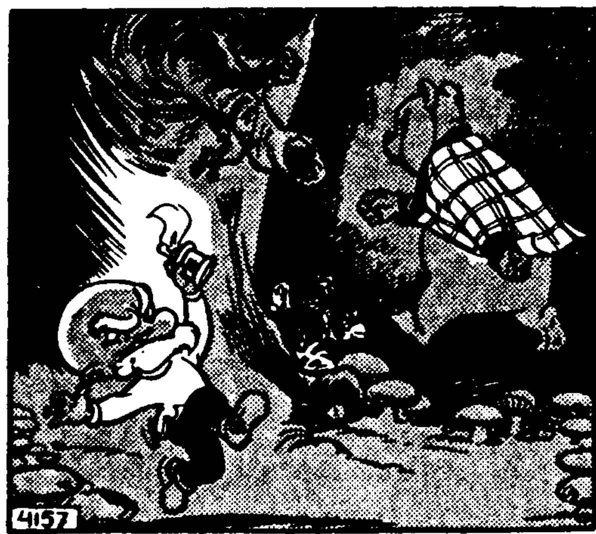
Bij een schikking [...] geen rechtszaak ho[...] komen. Dit zou een [...] slag voor Jackson zij[...] erre hij heeft gezwor[...] uldig te zijn en zijn [...] zullen zuiveren. De 3[...] zanger zegt namelijk [...] offer te zijn van een [...] poging tot afpersing [...] miljoen dollar door d[...] van de jongen, een [...] stelde tandarts uit [...] Hills. Jackson moet [...] 26 januari en 1 [...] achter gesloten deur [...] verklaring onder [...] afleggen en heeft tot [...] verre alle beschuldi[...] met kracht van de ha[...] ezen. Maar in de a[...] tijd hebben steeds m[...] gere medewerkers [...] artiest de aankl[...] wegens kindermisbru[...] hem ondersteund.

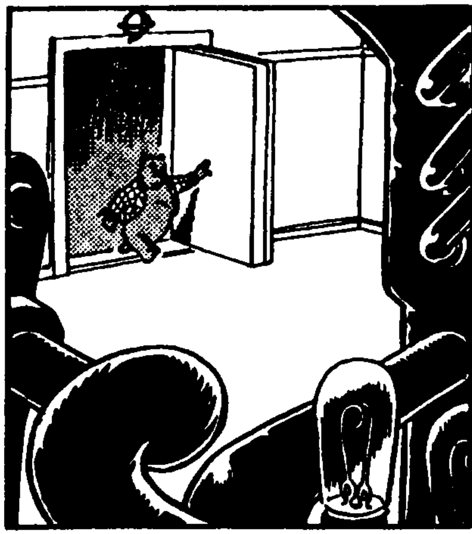


■ *In april verschijnt het Ik haat Madonna handboek. Vraag: waarom is niemand eerder met het idee gekomen. De schrijfster Ilene Rosenweig (28) zegt: het is gewoon nu de tijd voor dit boek. De wereld heeft genoeg van Madonna na tien jaar die nooit voorbij leken te gaan. Het boek is inclusief het hoofdstuk De hal van schaamteloosheid met daarin twintig dieptepunten in een schandelijke carrière. Of iets in die richting. Is Madonna bezorgd? Haar woordvoerder: 'Hmm, het moet wel een erg dun boekje zijn.'*

Heer Bommel en de Toornviolen

door Marten Toonder







4157 — Kwetal vulde de aansteker en knipte hem opgewonden aan en uit.

"Ik heb weer pir!" riep hij. "U moet wel een reus zijn, want u kunt alles!"

"Z-zou het?" vroeg heer Ollie aarzelend. Hij stond langzaam op en trok zijn jas recht. "Als dat eens waar was", prevelde hij.

"Alles kunt u", bevestigde het ventje. "Alles wat u wilt".

"Misschien is daar wel iets van waar", zei heer Bommel peinzend. "Ollie, jongen, zei mijn goede vader altijd, je kunt alles wat je wilt. Als je maar wilt! En nu zegt u het ook. Dan moet het toch wel zo zijn..."

Hij rechtte zich de rug en begon met grote passen te lopen.

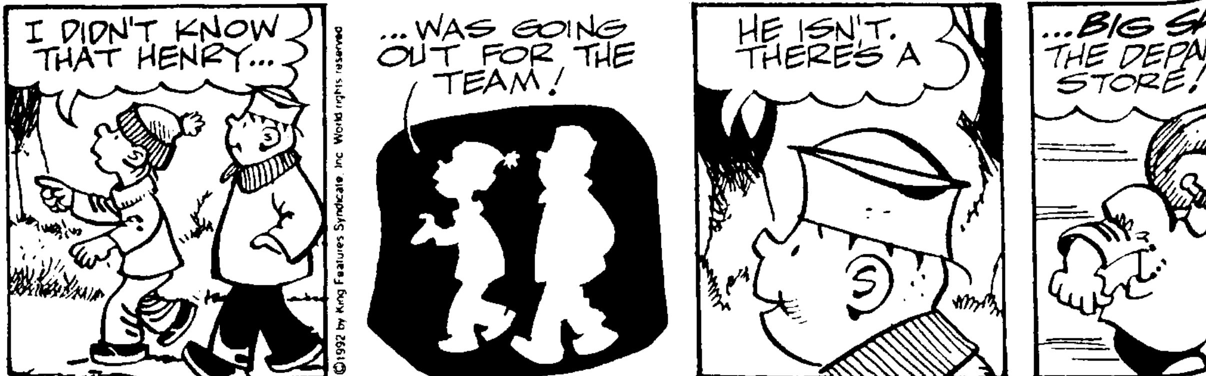
"Op het willen komt het aan", sprak hij tot zichzelf. "Alles kan, al zou ik niet weten hoe. Als ik maar echt wil!"

Met deze gedachte bezield spoedde hij zich door het woud en dit deed hij met zo'n snelheid, dat hij al spoedig het laboratorium van Sickbock bereikte. De geleerde was nog steeds met zijn retorten doende. Hij tapte de ene fles na de andere vol met zijn mengsel en zag er recht tevreden uit.

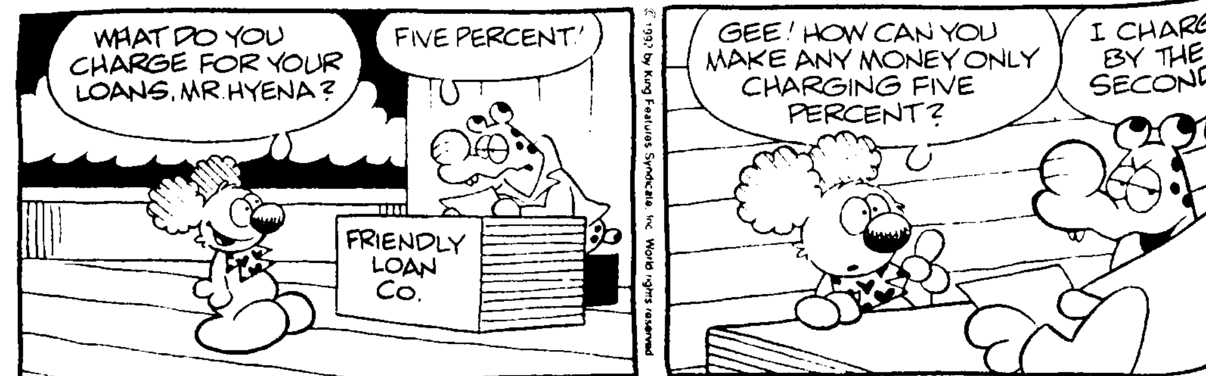
"Aha, mijn waarde", zei hij, toen heer Bommel met dreunende passen binnentrad, "gekomt zeker meer halen? Nu, dat kan. De voorraad is onbeperkt. Dit is een omwenteling in de kwekerswereld, dat verzeker ik u. Kijk, hier staan volle flessen gereed. Tast toe".

"Nee", sprak heer Ollie. "Houd uw rommel maar. Ik kom de pippeling halen, waar echte mir in zit. Ik wil mijn oude spuit terughebben".

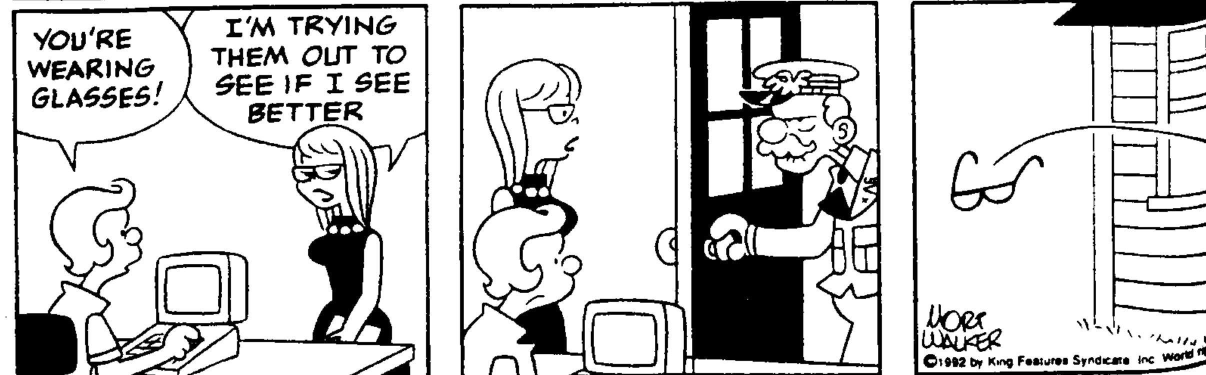
HENRY ® By Dick Hodgi



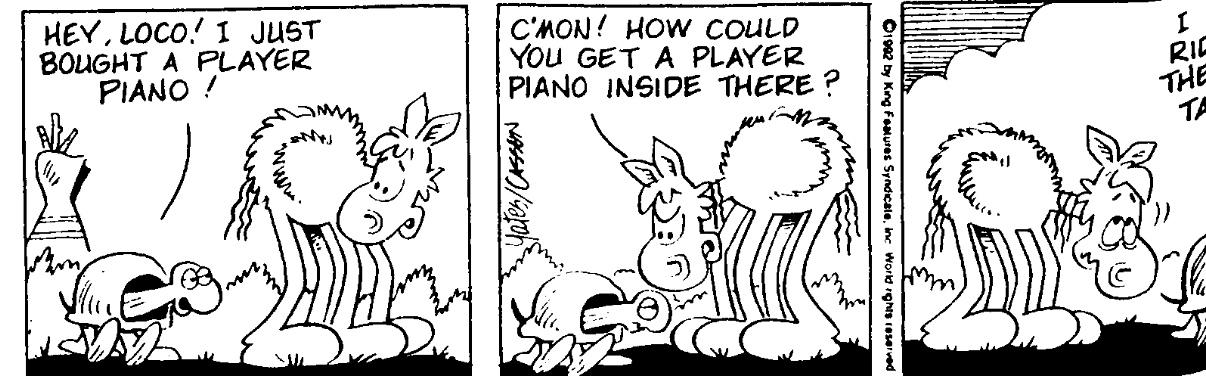
BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johns



BEETLE BAILEY ® By Mort Wal



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Cass



AO

AGENDA

EDISCHE DIENSTEN

ARTSEN

TDIENST ARTSEN
van de artsen van Bandabou rict) kunnen in spoedgevallen 841658 bellen en dan het pparaat afluisteren. De an de andere districten kunnen gevallen de artsenpraktijk van n huisarts bellen en het pparaat zal dan mededelen wie ende arts is.

KINDERARTS
rticuliere patienten)
dienstdoende arts belt U tel.: 5100.

VERENIGING N TANDARTSEN
dienstdoende arts gedu- weekeinde en op feestdagen .: 682222 op te bellen.

KVERPLEGING

IT GELE KRUIS JKVERPLEGING NSES MARGRIET'
ria 17. Tel.: 682344/ 682947, 82574. Fax: 681000. Kan- : 07.00-16.30 uur.
wachtzuster gelieve **tel.:** e bellen na 17.00 uur.
ekuur in ieder wijkgebouw: van **08.00-08.30/14.30- 15.00**

Halman Otrobanda: tel.: 38; spreekuur: woensdag van -11.00 uur.
Maria 17: tel.: 682344; kuur: donderdag van 09.00- uur.
ebouw Bonam: tel.: 371865. kuur: dinsdag van 09.00- uur. **Sokudi: tel.: 367824.**
o Mediko Montagne Abao: 673711; spreekuur: sdag van 09.00-11.00 uur.
Fensu 9 (Koraal Specht): 8577; spreekuur: donderdag 9.00-11.00 uur.
ebouw Suffisant: tel.: 687707; kuur: donderdag van 09.00- uur.
ebouw Sta. Rosa: 671628; kuur: dinsdag van 09.00- uur.
spreekuur voor zuigelingen- uterzorg: vrijdag van 08.00- uur. Hoek Vondelstraat/ Pintostraat. Tel.: 373584.

HTING NEUTRALE JKVERPLEGING
oseweg 15: P.O. Box 3619. 231/692232. Fax: 682709; an 07.00-17.00 uur.
Bandabou: Silberie Kavel 16; 08.00-16.00 uur. Tel.: 649422.
achtzuster vanaf 21 januari om t/m 28 januari om 07.00 uur .: **682248 of page 669-0368** te

RAAMKLINIEK IO CANARIO
atweg Noord 43. P.O. Box .: 691838/ 692510. Fax:
voor informatie over prenatale g gedurende en na de bevalling.
bureau zuigelingen: iedere donde- g van 13.30-16.00 uur.
bureau peuters: iedere dins- g van 12.30-14.45 uur.

STICHTING JKVERPLEGING BANDABOU
35, tel.: 648077/648387; open dag t/m vrijdag van 07.00-17.00 .00 uur bereikbaar: **zuster Van** Herwijnen. **Tel.: 642798** b.g.g. 601760.
Consultatiebureau: iedere dinsdag van 09.00-11.00/18.00-20.00 uur.

AMIGOE
Colofon
ERIJ AMIGOE N.V.
n centrale (10 lijnen): 672000
nheuvel z/n of P.O.B. 577
o N.A.
0.000
. nr.: 11-07-313
nro
. nr.: 874.825.10
& Curiel's Bank N.V.
:
4084
Maayer-Hollander
News Holding
hodes (secretaresse)
edactie:
4744
rikse hoofdredacteur/
acteur ÑAPA
leden Redactie:
n Dongen, Hennie Harinck,
adie, Marjo Nederlof,
Pikero, Bart Pasman,
laseit (opmaak) en
ng (fotograaf)
ENTIE-AFDELING
4624
: Viola Bernardus en
aldijk
advertenties: Maandag t/m
an 07.30-15.30 uur.
rtenties voor de komende dag
1 dag van tevoren vóór 15.30
n.
LAND
ndenten:
Roo en Victor Hafkamp
ntschappen: ANP en AFP
erkingsovereenkomst met The
erald, De Haagsche Courant,
nt Pers. Foto's: AFP
RIJ: Rotaprint N.V.
UTIE (abonnementen):
Districo N.V. Tel: 370503,
Fax: 370304
mmers 60 cent:
entsprijs op alle eilanden van
ndse Antillen Naf 16,=, op
f 17,=.
ntillen (Nederland):
5 per maand (luchtpost) of
per maand (zeepost); jaarlijks
etalen.

APOTHEKEN

NACHTDIENST
Otrobanda:
Union, Breedestraat 137. Tel.:623575.
Punda:
Vredenberg, Socratesstraat 3. Tel.:613300/ 654492.

DIVERSEN

BELANGRIJKE NUMMERS
(voor noodgevallen)

Ambulance:	**112**
Politie:	**114**
Brandweer:	**114**
Hospitaal:	**624900**
Aidslijn:	**128**
Kodela:	**135**

HEEFT U HULP NODIG?
Bel SOS-lijn 127!

NOODGEVALLEN/ VERMISSING OP ZEE
Telefoon: 637911 (RCC)
24 uur per dag bereikbaar!

STICHTING PROTESTANTS KOOPVAARDIJWERK
(Curaçao Seamen's Mission)
Emancipatie Boulevard 42. Tel.:375317. Open op **dinsdag t/m zaterdag** van 20.00-22.30 uur. **Radioprogramma:** elke vrijdag via Radio Hoyer II van 19.05-19.30 uur.

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU
Voor informatie tel.: 672289, 375023 of 375542.

LUCHTPOSTSLUITING
POSTKANTOOR GROOT KWARTIER
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag om 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van ævoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.
De Verenigde Staten en Europa (op zaterdag): voor aangetekende en gewone poststukken om 14.45 en 15.45 uur.
Het zegelloket is op zaterdag van 07.00-15.00 uur open.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduynweg naast UNA. Tel.:685544
openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor **spoedgevallen tel.: 685917.**

STICHTING DIERENBESCHERMING CURAÇAO
Het Dierenasiel is open van maandag t/m vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-13.00/16.00-18.00 uur; zondag gesloten.

DIERENARTS
voor spoedgevallen gelieve te bellen: **614000 (Veterinaire Dienst)** voor de dienstdoende arts.

TOERISTENSCHEPEN

DINSDAG
10.00-24.00 uur *Regent Spirit* (MBJ).

WOENSDAG
08.00-17.00 uur *Windward* (SJU).

ABC (kanaal 77)

DINSDAG
15.00 One Life to Live
16.00 General Hospital
17.00 Oprah Winfrey
18.00 News
19.00 News
19.30 ABC News
20.00 Jeopardy
20.30 Wheel
21.00 Full House
21.30 Phenom
22.00 Roseanne
22.30 Coach
23.00 NYPD Blue
24.00 News
24.35 Nightline
01.05 Movie
03.05 News
03.35 World News Now
05.30 Oprah Winfrey

AE (kanaal 73)

DINSDAG
15.00 McCloud
17.00 Ellery Queen
18.00 Police Story
19.00 Rockford Files
20.00 In Search Of..
20.30 In Search Of..
21.00 Howard Hughes
22.00 Movie: A Touch of Frost: Minority of One
24.00 In Search Of...
24.30 In Search Of...
01.00 Howard Hughes
02.00 Movie: A Touch of Frost: Minority of One
04.00 In Search Of...
04.30 In Search Of...
05.00 Movie: Raspberry Ripple

CBS (kanaal 75)

DINSDAG
15.00 As the World Turns
16.00 Guiding Light
17.00 Young and the Restless
18.00 News
18.30 News
19.00 News
19.30 CBS Evening News
20.00 Entertainment Tonight
20.30 Inside Edition
21.00 Rescue: 911
22.00 CBS Tuesday Movie
24.00 News
24.35 Late Show with David Letterman
01.35 Dark Justice: Crimetime After Primetime
02.35 Roseanne
03.10 Up the the Minute

WEGA DI NUMBER

7065
3414
6851

LIFE (kanaal 91)

DINSDAG
15.00 Moonlighting
16.00 L.A. Law
17.00 Movie: Nothing Personal
19.00 Supermarket Sweap
19.30 Shop 'Til You Drop
20.00 Unsolved Mysteries
21.00 Sisters
22.00 Movie: Heartaches
24.30 Unsolved Mysteries
01.00 Unsolved Mysteries
01.30 Thirtysomething
02.30 Self Improvement Guide
05.30 Self Improvement Guide

NBC (kanaal 85)

DINSDAG
15.00 Another World
16.00 Les Brown
17.00 Donahue
18.00 News
18.30 Inside Edition
19.00 News
20.00 NBC News
20.30 Journal
21.00 College Year
21.30 Good Life
22.00 Larroquette
22.30 Cafe Americain
23.00 Dateline NBC
24.00 News
24.35 Tonight Show With Jay Leno
01.35 Late Night
02.35 Rush Limbaugh
03.05 Later With Greg Kinnear
03.35 John & Leeza
04.35 NBC Nightside

TBS (kanaal 89)

DINSDAG
16.05 Bugs Bunny
16.35 Captain Planet and the Planeteers
17.05 Flintstones
17.35 Brady Bunch
18.05 Saved by the Bell
18.35 Saved by the Bell
19.05 Grow'g
19.35 Grow'g
20.05 Andy Griffith
20.35 Beverly Hillbillies
21.05 Movie: Florida Flight 90
23.05 Movie: Hostage Flight
01.05 Movie: Airport 1975
03.05 Movie: Crash
05.05 The Three Stooges
05.30 The Jeffersons

CINE (kanaal 83)

DINSDAG
15.00 Movie: Rooster Cogburn
17.00 Movie: The Russians are Coming! The Russians are Coming!
19.00 Movie: Coney Island
21.00 Movie: Rooster Cogburn
23.00 Movie: Buried Alive
01.00 Movie: Indiana Jones and the Temple of Doom
03.00 Movie: A New Life
05.00 Movie: Last Rites

FLAMINGO TV (kanaal 11)

DINSDAG
16.00 Morning Stretch
16.30 Cartoons
18.00 Euro TV
18.30 Pasquale's Kitchen Express
19.00 Maria Laria. Cara a Cara
20.00 CNN News
20.30 Ocurrió Así
21.30 Showbizz
22.00 CNN News
23.00 Movie

Christopher: Constructief overleg gepleegd:

VS: China niet ver genoeg op mensenrechten-gebied

PARIJS - China heeft maandag nieuwe stappen aangekondigd om tegemoet te komen aan de Amerikaanse bezorgdheid over de mensenrechten. Maar minister Warren Christopher van Buitenlandse zaken noemde de vooruitgang na overleg met zijn Chinese ambtgenoot Qian Qichen "nog niet voldoende".

Christopher sprak van positieve en constructieve besprekingen, maar zei dat verder overleg op hoog niveau nodig is en mogelijk een bezoek aan Peking van hemzelf zal omvatten. Maar terwijl Qian ermee instemde 235 door de Amerikanen genoemde, specifieke gevallen te bespreken, zei Christopher dat er geen vooruitgang was geboekt over president Clintons eis voor de vrijlating van de pro-democratiebetogers. Die waren gevangen genomen na de repressie op het Tienanmenplein.

Beide ministers verklaarden in de Chinese ambassade te hopen dat Noord-Korea het met het Internationale atoomenergie agentschap eens zal worden over de inspectie van Pyongyangs nucleaire programma, zodat het geschil niet hoeft te worden voorgelegd aan de Veiligheidsraad (V-raad).

Toen hij vorig jaar juni de handelsvoordelen voor China - de zogenoemde status van meestbegunstigde handelsnatie - verlengde zei president Clinton dat verdere uitbreiding er van zou afhangen of China "in het algemeen belangrijke vooruitgang" boekt bij het verbeteren van de mensenrechten. Clinton noemde specifieke terreinen, waaronder "de vrijlating en een aanvaardbare balans van Chinese burgers die worden gevangen gehouden om de niet-gewelddadige uiting van hun politieke en religieuze ideeën".

Qian herhaalde het standpunt van Peking dat er geen verband bestaat tussen rechten en handel, maar zei er toch over te willen spreken.

In Madrid:

Bom niet volledig afgegaan

MADRID - In de Spaanse hoofdstad ontplofte van morgen een bom op het ogenblik dat een legerauto passeerde met tien militairen aan boord. Als gevolg van een fout in het onstekingsmechanisme werd een ramp voorkomen.

Zo werd meegedeeld door de Madrilleense politie. De bom was verborgen in een auto langs de weg, welke geparkeerd stond vlakbij een school. Hij ging slechts gedeeltelijk af. De militaire auto passeert dagelijks deze school. Er deden zich geen ernstige verwondingen voor. Was de bom geheel ontploft dan was het leed niet te overzien geweest, aldus de politiewoordvoerder. Men gaat ervan uit dat het een actie van de Baskische afscheidingsbeweging ETA is. Een anonieme telefoontje kwam vijf minuten voor de explosie bij de politie binnen.

Op 23 januari 1994 is plotseling van ons heen gegaan onze lieve vader en grootvader

Francisco Federico Cordero

(Corderito)

De teraardebestelling zal nader bekend gemaakt worden.

Namens Altagracia Asencio en kinderen Cordero.

■ *JERUZALEM - Minister Shimon Peres (links) van Buitenlandse zaken van Israël luistert naar de verklaring van zijn Egyptische collega Amr Mussa tijdens een persconferentie na afloop van hun besprekingen. Israël en de PLO hebben hun overlegronde in het Egyptische Taba opgeschort tot na de ontmoeting van Peres met PLO-leider Yasser Arafat komende zondag over de uitvoering van het Autonomie-akkoord.*
(AFP-satellietfoto)

Mafia lijkt genadeloos toe te slaan

Blad Der Spiegel legt verband tussen doping en sterfgevallen

HAMBURG—Een kroongetuige in een proces over verboden middelen in de sport is neergestoken, een voormalige Olympische nummer twee is doodgeslagen en een journalist pleegde zelfmoord. Dat zijn drie mysterieuze sterfgevallen in de wereld van de atletiek. Een wereld waarin de hand van de mafia zichtbaar lijkt. Het Duitse weekblad Der Spiegel is in de gebeurtenissen gedoken en brengt ze in de uitgave van maandag in verband met handel in verboden middelen waarin miljoenen guldens omgaan. De grootste afzetgebieden zijn de Verenigde Staten, Engeland, Duitsland en Oost-Europa.

De grootste handelsorganisatie in anabolica in de Verenigde Staten, California Five genaamd, liet de berechting van een hoofdverdachte keer op keer uitstellen. Totdat de belangrijkste getuige dood werd aangetroffen. Neergestoken.

Afgelopen zomer werd Josef Odlozil in een Tsjechisch dorpje afgetuigd. Hij bezweek later aan zijn verwondingen. Een ogenschijnlijk zinloze dood. Edoch: De Tsjech, die tijdens de Olympische Spelen van 1964 in Tokyo zilver behaalde op de 1500 meter, was als wetenschapper jarenlang bezig met doping. Zijn dood is door vrienden uitgelegd als een wraakactie van de mafia. Odlozil zou op het punt staan onthullingen te doen over vroegere dopingpraktijken in het communistische tijdperk.

Van een trainer uit het voormalige Oost-Duitsland die wel wat kwijt wilde over het dopingverleden van de DDR, werd tijdens de verhoren de auto vernield. Loslippigen in Hessen en Sachsen kregen dreigende post: Kogels in een enveloppe.

De Verenigde Staten zijn zonder twijfel de belangrijkste afzetmarkt voor verboden stimulerende middelen. Naar schatting gaat jaarlijks bijna een miljard gulden om. De handel zou dermate winstgevend zijn, dat sommige drugsbaronnen de aandacht hebben verlegd van cocaïne naar anabole steroïden. Drie miljoen Amerikanen zouden gebruik maken van verboden middelen, zo heeft de Food en Drug Administration (FDA) uitgezocht.

Vooral in landen waar de staat vroeger de handel controleerde, is dope populaire smokkelwaar. De Finse douane onderschepte 123.000 steroïde-tabletten die in Tallinn (Estland) waren verstopt in surfplanken. De Deense politie vond 2795 Russische pillen, verborgen in brieven aan gewichtheffrainers.

In Engeland is het geval van atletiek-journalist Cliff Temple tragisch. Hij wierp zich voor de trein. Temple, medewerker van Sunday Times, was op het spoor van de duistere zijde van het doen en laten van Andy Norman, bijgenaamd 'Mr. Big' en misschien wel de machtigste man in de Britse atletiek. Zo is hij manager van de wereldkampioen op de 100 meter Linford Christie. Norman zou atleten manipuleren met geld en een rol spelen in de handel in dope.

Norman sloeg keihard terug. Hij beschuldigde Temple van seksueel misbruik van jonge atletes. De drempel tot zelfmoord zou daarmee zijn weggenomen voor de verslaggever, die toch al veel privé-problemen had. Op zijn graf lag een krans met de tekst: "Voor Cliff, die het leven moest laten voor een afschuwelijke sport."

Los Angeles: na beving criminaliteit gehalveerd

LOS ANGELES - De misdaad heeft vrij-af genomen in Los Angeles na de verwoestende aardbeving in de noordelijke voorstad Northridge. Terwijl duizenden Angelenos trachten het leven te herpakken bevestigde de politie een enorme daling in het aantal misdrijven. Vorige week verrichtte zij 331 arrestaties. Dat is ongeveer de helft van het gewone aantal.

Een van de redenen is volgens politie-officier John Dunkin "de uitgebreide, zichtbare aanwezigheid van de politie". Een andere is volgens hem de wil van de mensen "dit achter de rug te hebben". "Ze zijn alleen maar bezig met overleven". Slechts een handvol arrestaties betrof plunderaars, aldus Dunkin.

Terwijl zij het al zo druk heeft, moet de politie, die diensten van twaalf uur draait, ook nog letten op opportunistische winkeliers en aannemers die de prijzen opdrijven. Een stedelijke verordening, ingesteld na de rellen in 1992, verbiedt het verhogen van de prijzen met meer dan tien procent nadat de noodtoestand is afgekondigd. Maar op een speciale telefoonlijn zijn in een week vijfhonderd klachten binnengekomen over geweldige prijsstijgingen.

Met geweren bewapende leden van de Nationale garde steunen de politie. Zij patrouilleren in winkelcentra en door de aardbeving verwoeste wijken. De uitgebreide patrouilles zullen naar verwachting blijven bestaan in de strijd tegen de onveiligheid op straat, die president Clinton heeft aangekondigd.

Ongeveer 64.000 inwoners van Californië hebben volgens hulpverleners na de beving om federale hulp gevraagd. De gemeente heeft elfduizend mensen verzocht hun onbewoonbaar geworden woning te verlaten. Het puin van zeven van de negen ingestorte bruggen op de grote autowegen is inmiddels opgeruimd. Ploegen zijn 24 uur per dag in touw, maar het gaat nog maanden duren voor de routes zijn gerepareerd. Bij de beving hebben verder 97 scholen ernstige schade opgelopen.

HET WEER

WEERSVERWACHTING geldig tot morgenmiddag 12:00 uur:
Licht tot half bewolkt, af en toe zwaar bewolkt met voornamelijk in de komende nacht en morgenochtend kans op een plaatselijke bui.
Matige, overdag af en toe vrij krachtige tot krachtige oostelijke wind (tussen acht en 26 knopen)

WEEROVERZICHT:
De aangevoerde lucht zal ook in de komende 24 uur in de onderste luchtlagen vrij vochtig zijn. Als gevolg hiervan zal de bewolking van tijd tot tijd toenemen boven de Benedenwindse Eilanden. Uit deze bewolking kunnen wederom enkele overwegend lichte buien vallen.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 08.00 L.T.		Afgelopen 24 uur		
Station	**Het weer**	**Max**	**Min**	**Neerslag mm**
Aruba	licht bewolkt	29	25	0.0
Bonaire	licht bewolkt	30	25	3.8
Curaçao	licht bewolkt	31	25	0.0
Sint Maarten	licht bewolkt	28	24	0.5
Amsterdam	half bewolkt	10	06	4.0
Atlanta	geheel bewolkt	20	06	0.0
Bogota	mist op afst	21	00	-.-
Kingston	licht bewolkt	30	23	0.0
Miami	zwaar bewolkt	25	17	1.3
New York	geheel bewolkt	09	02	0.0
Paramaribo	zwaar bewolkt	32	22	11.0
Port of Spain	licht bewolkt	31	23	sp
San Juan	licht bewolkt	29	22	0.0
Santo Domingo	zwaar bewolkt	30	20	9.2

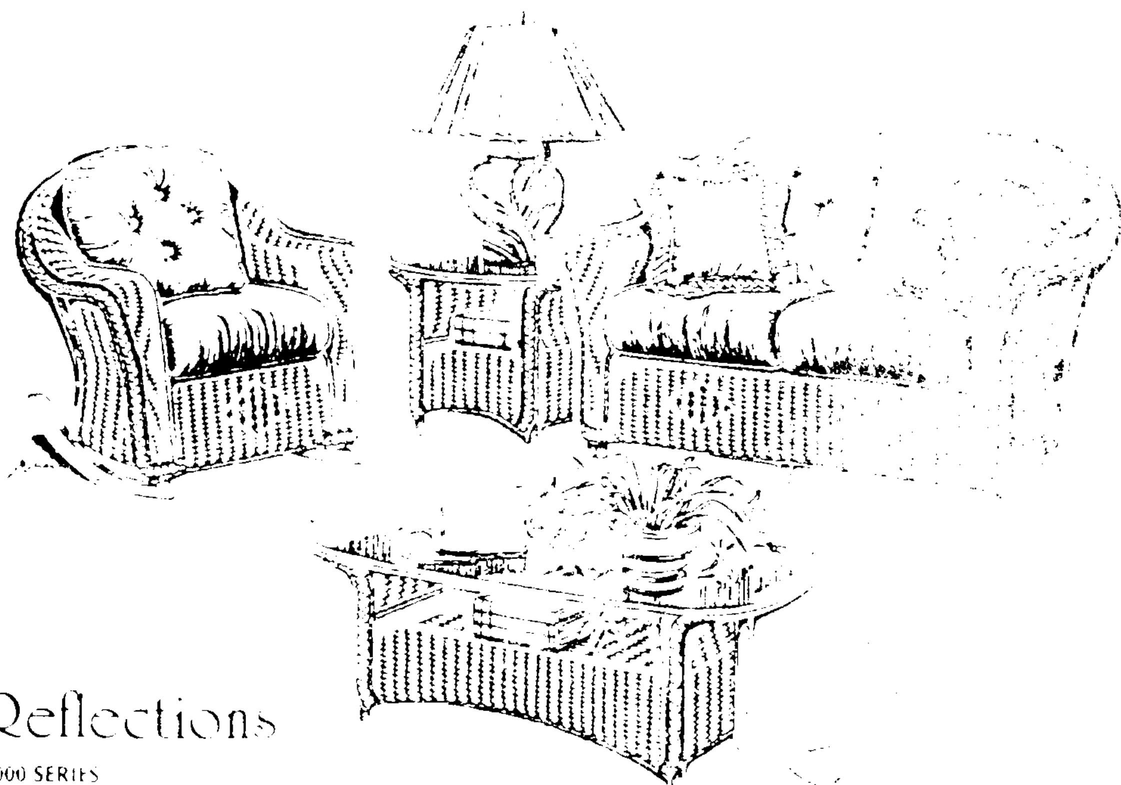
IDEETJES

Gosieweg 140
Esperamos Shopping Center

Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes
Ideetjes

AGENT FOR:

Lloyd / Flanders



Reflections
9000 SERIES
9030 Loveseat with Traditional Cushions
9033 Rocker
1044 Cocktail Table
1043 End Table
9999 Throw Pillows

Lloyd / Flanders

- All - Weather Wicker
- Indoor/Outdoor Use
- Versatile Style
- Plush Comfort
- Available in 12 Decorator Colors
- Maintenance Free
- No Peeling, Cracking or Burrs
- Weather - Resistant Cushions Available
- 3 - Year Limited Warranty
- MADE IN THE U.S.A.
- Environmentally Friendly



TE HUUR:
... en / of winkelpa...

... aan de Gosieweg ter hoogte ... Centre.
... parkeerplaats aanwezig. Perceel ook be...
... verkaart
... nadere inlichtingen:
... 374951 tijdens kantooruren



... Shopping Center ... 240
Een streling voor je huid
... DAG 21 JANUARI BEGINT ON...
UITVERKOOP
met 15% korting op alle ...
van de merken
Intima Cherry en Au...
Speciaal voor de ...
20% korting op alle
BH's en sportslips
Intima Cherry
30% korting op ...
andere uiteenlope...
modellen.
...
Kom ... en profit...
Wij zijn open ...
8.30 - 12.30 a.m.
en 3.00 - 6.30 p.m.

---

la Casa Amarilla
and
Parfums Christian Dior

are pleased to announce that their Beauty Consultant
Mrs. Carolina Gonzalez
will be in La Casa Amarilla

Punda:
Tuesday febr. 1st. from 10 - 12 and 3 - 6
Wednesday febr. 2nd from 10 - 12 and 3 - 6

Sonesta:
Thursday febr. 3rd from 10 - 1 and 4 - 7

Punda:
Friday febr. 4th from 10 - 12 and 3 - 6

Mrs Gonzalez will be glad to answer your questions and advise you with Beauty Tips

---

TE HUUR
KANTOORRUIMTE
in Winkelcentrum Colon
Voor informaties:
Tel.: 371924 - 379166

LUNCH SPESHAL!





SALINA
PUNDA
STA. MARIA

Personal Pan Pizza
HAM + CHEESE, MUSHROOM + CHEESE, PEPPERONI + CHEESE
PLUS GRATIS !!!
- 2 "slice" di nos delisioso "Garlic Bread"
- Un Pepsi-Cola regular

E REFRESKO NUMBER 1 DI KORSOU !!!

UNIKAMENTE
Djaluna - Djabierne
11.30 a.m. - 2.30 p.m.
... TE KU
... FEBRUARI

fl. **5,95**

UNIVERSITEIT VAN DE
NEDERLANDSE ANTILLEN

... STRAFRECHT za
Prof.mr. G.J.M. Corstens
... Universiteit Nijmegen ...
... Nederlandse Antillen in het strafrecht ...
... 25 januari 1994 een doctoraalcollege verzorgen ...

Corporatief daderschap i.v.m. de Landsverordening Strafbaarstelling witwassen van geld (P.B. 1993 no. 52)

... ook belangstellenden van buiten de UNA ...
... Niet-studenten ... zich ... bij mevrouw ... Matroos-Strik, telefoon ...

25 januari 1994
14.00 - 17.00 uur
Lokaal K-5.

mr. F.B.M. Kunneman
Dekaan van de Faculteit der Rechtsgeleerdheid.



---

buro arend
praktijkopleiding

Curacao, Scharloowe...

... februari beginnen wij met één van onze ... twee unieke workshops:

...SHOP CARRIERE PLANNING
(1 februari 1994)

... over je eigen carrière is geen een... moeten deze beslissingen op bepaa... genomen worden. Tijdens deze w... gelegenheid om hun persoonlijk... loopbaan te analyseren en te onderzoeke...

MIDDLE MANAGEMENT
(5 februari 1994)

... komen in deze meest succesvolle IS...

WORKSHOP COACHING AND COUNS...
(22 februari 1994)

... programma om te leren hoe je medewerkers ... in je bedrijf. Je leert bovendien wanneer ... wanneer je moet counselen. Het geven van ... staat centraal.

... informatie bel: 612409/612470 of fax 6...

... Uzelf en werk aan de opbouw van Uw...

NUMBER 1 IS IT!

Bands:
DOBLE RR
ERA
Nr.

DINSDAG 1 FEBRUARI 1994

Start: 19.00 uur bij de Coca-Cola Fabriek, te Nieuwe Haven.
Finish: ca. 23.00 uur bij The Pub.
Prijs: *f* 25,- incl. T-shirt, drank en snacks.

Koop nu je T-shirt bij de Coca-Cola fabriek.

Of bel voor meer informatie: 613 311





JUMP UP
DI Coca-Cola

JOUBERT REALTY
RAPID N.V.
SINCE 1969

Emancipatie Blvd. 25
Telefoon: 376244
Fax.: 376438

TE KOOP AANGEBODEN

ROODEWEG
Verdiepingsgebouw met winkel te OTROBANDA.
Boven: 3 slaapkamers, ... woon-eetkamer, keuken, 2 ...
Beneden: verkoopruimte, ... en toilet.
Eigendomsgrond : 200 m²
Beschikbaar : ...
Prijs : Naf. 175.000,- k.k.

TINWEGSTRAAT
Riante villa te KORPORAAL, 3 slaapkamers, 3 badkamers, kamer, eetkamer, keuken, bijke... garage, vóórterras, gezellige achterporch, en mooie tuin.
Eigendomsgrond : 805 m²
Beschikbaar : n.o.t.k.
Prijs : Naf. 319.500,-